

1. பொருளாதாரச் செயலாற்றும், கொள்கைகளும் விடயங்களும்.

1.1 பொது நோக்கு

1999இல் இலங்கை 4.3 சதவீத மிதமான பொருளாதார வளர்ச்சி வீதமொன்றினைப் பதிவு செய்தது. அன்மைக் காலத்தில் உலகளாவிய பொருளாதார நெருக்கடியைத் தொடர்ந்து கடினமான காலப்பகுதியின் பின் குறிப்பாக கைத் தொழில் துறையின் பொருளாதார நடவடிக்கைகள் தமது வளர்ச்சி விசையினை படிப்படியாக மீளப்பெறத் தொடங்கின. உலக பொருளாதாரம் உறுதியான மீட்சிப் பாதையில் சென்று கொண்டிருந்தது. நெருக்கடிக்கு உள்ளான நாடுகளினால் மேற் கொள்ளப்பட்ட உறுதியான ஆனால் சிரமம் மிக்க சீராக்க முயற்சிகள், நெருக்கடியினைக் கட்டுப்படுத் துவதிலும் நெருக்கடிக்கு உள்ளான நாடுகளுக்கு அவற்றினது சீராக்க முயற் சிகிஞ்சு உதவ முன்வந்த பன்னாட்டு நிறுவனங்களினாலும் பிராந்திய வங்கிகளினாலும் மேற்கொள்ளப்பட்ட அயராத பங்கு, ஜக்கிய அமெரிக்க நாடுகளின் உறுதியான பொருளாதார வளர்ச்சி மற்றும் ஜரோப்பிய ஒன்றியத்தின் திடமான பொருளாதார வளர்ச்சி தொடர்ந்தமை என்பனவற்றின் காரணமாக தொடர்ந்தமை என்பனவற்றின் காரணமாக

அன்மைய உலகளாவிய பொருளாதார நெருக்கடியின் தீவிரத்தன்மை கட்டுப்படுத்தப்பட்டது.

அதிகாடிய நம்பிக்கையிலிருந்து அதிகாடிய சோர்வுக்கு சந்தை மனோபாவத்தில் அடிக்கடி நிகழும் மாற்றமானது நிதியியல் சந்தை நெருக்கடிகளை உருவாக்கும் என்பதை கிழக்காசியாவினதும் இலத்தின் அமெரிக்கா வின் தும் அன்மைக் கால அனுபவங்கள் எடுத்துக்காட்டின. அத்துடன் நிதியியல் சந்தைகளை நெருக்கடிகளுக்கு இட்டுச் செல்லும் பல அடிப்படைக் காரணிகள் உள்ளன என்பதையும் அன்மைய அனுபவங்கள் வெளிப்படுத்தியுள்ளன. முரண்பாடுடைய நாணய, அரசிறை மற்றும் வெளிநாட்டுச் செலாவணிக் கொள்கைகள் நலிவடைய ஒழுங்கு முறைப்படுத்தும் மற்றும் கண்காணிப்புத் தரங்கள், நிதியியல் சந்தைகளின் காலத்துக்கு முந்திய தாராளமயமாக்கல், நிதியியல் கொள்கையில் டிலப்பாடு போதாமை, கம்பனிகளின் கட்டுப்பாட்டில் காணப்படும் நலிவகள், நெருக்கடிகளை எதிர்கொள்ளப் போதுமான

அட்டவணை 1.1
தெரிந்தெடுக்கப்பட்ட பேரண்டப் பொருளாதாரக் குறிகாட்டிகள்

விடயம்	1980-89 சராசரி	1990-94 சராசரி	1995	1996	1997	1998	1999(அ)
மொ.உ.உ. (உண்மை) வளர்ச்சி வீதம்	4.2	5.3	5.5	3.8	6.3	4.7	4.3
மொ.உ.உ. சுருக்கி	11.8	12.0	8.4	12.1	8.6	8.4	4.4
மொ.உ.உ. (பெயரளவு) தலைக்குரிய, ரூபாய்கள்	9,608	25,148	36,869	41,940	47,988	54,220	58,323
மொ.உ.உ. (பெயரளவு) தலைக்குரிய, ஐ.ஆ.டொலர்கள்	362	515	719	759	814	839	829
தொழில்நோர் வீதம், சதவீதம்	வி.கி	14.4	12.3	11.3	10.5	9.5	8.8
வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களை அடக்கிய இறக்குமதி மாதங்கள்	வி.கி	வி.கி	6.6	6.0	6.4	5.9	5.3
மொத்த வெளிநாட்டுச் சொத்துக்கள்	1.8	3.6	4.7	4.3	4.2	4.0	3.3
மொ.உ.உ.இன் சதவீதமாக							
மொத்த உள்நாட்டு முதலீடு	26.2	24.1	25.7	24.2	24.4	25.1	27.1
மொத்த உள்நாட்டுச் சேமிப்புக்கள்	12.9	14.4	15.3	15.3	17.3	19.1	19.8
வெளிநாட்டுச் சேமிப்புக்கள் (ஆ)	13.3	10.3	10.4	8.9	7.1	6.0	7.3
சென்னதி நிலுவை, நடைமுறைக் கணக்கு	-8.1	-6.3	-6.0	-4.9	-2.6	-1.4	-3.0
வரவு செலவுத் திட்டம், நடைமுறைக் கணக்கு	2.7	-1.6	-2.7	-3.8	-2.2	-2.4	1.0
வரவு செலவுத் திட்டம், திரண்ட நிலுவை	-12.4	-9.8	-10.1	-9.4	-7.9	-9.2	-7.5
பண நிரம்பல் (M_2), சதவீத மாற்றம் (இ)	வி.கி	வி.கி	21.1	11.3	15.6	13.2	13.4
கொழும்பு நூசர்வோர் விலைச் சுட்டெண், சதவீத மாற்றம்	12.8	13.1	7.7	15.9	9.6	9.4	4.7
செலாவணி வீதம் (ரூ.ஐ.டொ), சதவீத மாற்றம்(ஈ)	-9.1	-4.4	-7.5	-4.7	-7.1	-9.6	-6.0

(அ) தற்காலிகமானவை.

(ஆ) பொருட்களினதும் காரணியல்லாப் பணிகளினதும் தேற்று இறக்குமதிகள்

(இ) வெளிநாட்டு நாணய வங்கித் தொழிலை உள்ளடக்கிய திரட்டிய பண நிரம்பல்.

(ஈ) சய அடையாளம் பெறுமானத்தேதயினை குறிப்பிடுகின்றது.

மூலம்: இலங்கை மத்திய வங்கி

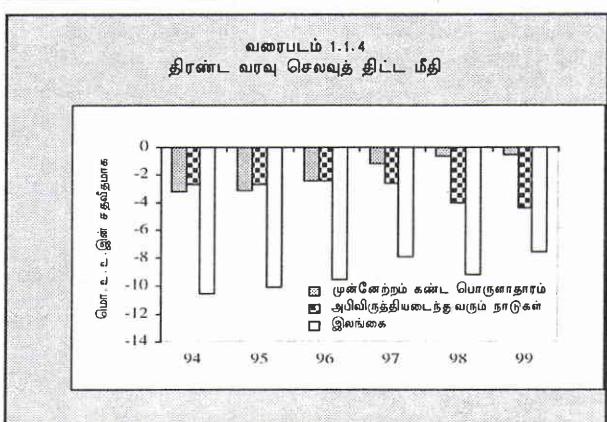
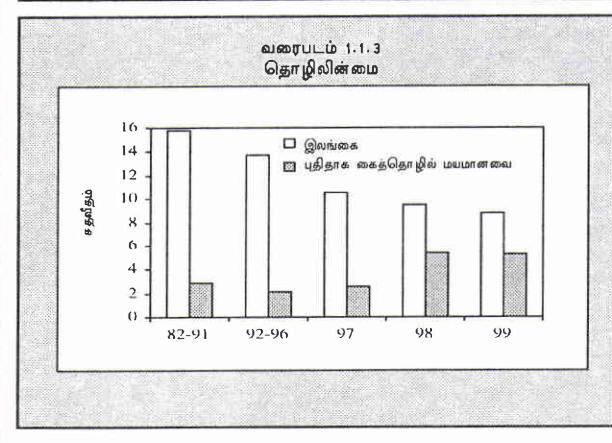
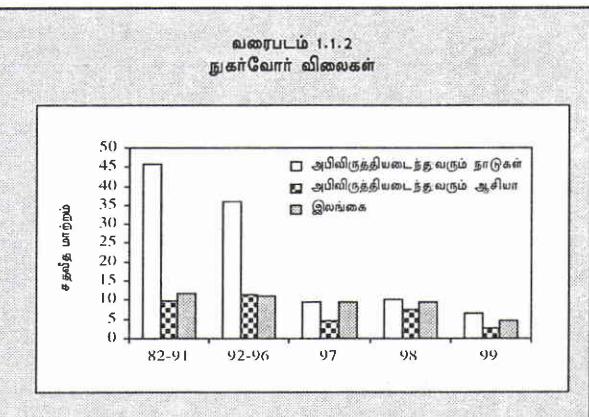
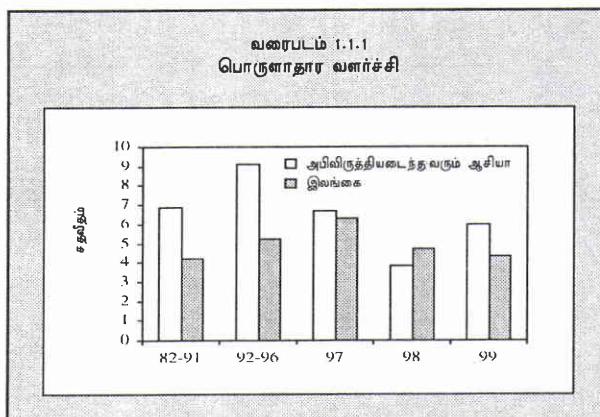
நிதியியல் மூலவளங்களுடன் பன்னாட்டு இறுதிக்கடன் ஈவோன் ஒருவர் இல்லாமை என்பனவற்றை உள்ளடக்கிய பன்னாட்டு நாணயமற்றும் நிதியியல் முறையில் காணப்படும் நலவிவகள் என்பனவற்றை அவை உள்ளடக்கியுள்ளன. இப்பிரச்சினைகளை கருத்திற் கொள்ளுவதற்காக நாடுகளினால் தாமாகவும் பன்னாட்டு நிறுவனங்களினாலும் இப்பொழுது அதிக கவனம் செலுத்தப்படுகின்றது.

1999ல் உலக வர்த்தகமும் வெளியீடும் கணிசமாக மீட்சியடைந்துள்ளது. 1998இன் 2.5 சதவீதத்துடன் ஒப்பிடுகையில் 1999ல் உலக வெளியீடு 3.3 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்துள்ளதாக மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது. 1998இன் 3.2 சதவீதத்துடன் ஒப்பிடுகையில் 1999ல் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தி 3.8 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்துள்ளது. பலதரப்பட்ட ஏனைய உள்நாட்டுப் பிரச்சினைகளின் காரணமாக பாதிக்கப்பட்ட இந்தோனேசியா தவிர்ந்த நெருக்கடியினால் பாதிக்கப்பட்ட கிழக்காசிய பொருளாதாரங்கள்

முன்னர் எதிர்பார்த்ததை விட விரைவாக
மீட்சியடைந்துள்ளன. உயர் வீதங்களைக் கொண்ட
ஏதிதாகத் தோற்றும் பெறும் பொருளாதார
ங்களுக்கான மூலதனப் பாய்ச்சல்கள் முன்னெயை
இரு ஆண் டுகளினதும் மிகத் தாழ்ந்த
மட்டங்களிலிருந்து முன்னெனச்சரிக்கையுடன் மீட்சி
பெறத் தொடங்கியுள் வேளையில் ஏனைய பல
அபிவிருத் தியடைந்துவரும் நாடுகளுக்கான
பாய்ச்சல்கள் மீட்சிக்கான சிறந்த அறிகுறிகள்
எதனையும் காட்டத் தவறிவிட்டன.

1999இல் எண்ணெய் அல்லாத பண்டங்களின் விலைகள் மந்தமாகவே காணப்பட்டதுடன் இது இவ்வாண்டில் மசகெண்ணெய் விலைகளின் 40 சதவீத அதிகரிப்படுன் இணைந்து எண்ணெய் இறக்குமதி செய்யும் அபிவிருத்தியடைந்து வரும் நாடுகளின் வர்த்தக மாற்றுவீதம் பெருமளவு மோசமடைவதற்குக் காரணமாக அமைந்தது. பொருளாதார வளர்ச்சியின் அண்மைய உயர் வீதங்கள் உற்பத்தியாகக்கூட்டுத்தின் அல்லது அமைப்பு முறையின் நிலைத்து நிற்கக் கூடிய வளர்ச்சியினால் ஆதாரமளிக்கப்படாததொன்றாகையால் அமெரிக்க

வரைபடம் 1.1
தெரிந்தெடுக்கப்பட்ட பேரன்டப் பொருளாதாரக் குறிகாட்டிகள் - 1



பொருளாதாரத்தின் மிகைச் செயலாற்றத்தினைத் தவிர்க்கும் நோக்கில் 1999ல் ஐக்கிய அமெரிக்க நாடுகளின் பெடரல் ரிசர்வ் சபை வட்டி வீதங்களை முன்று முறை அதிகரித்தது. 1999ல் ஏனைய பல கைத்தொழில் நாடுகளும் வட்டி வீதங்களை அதிகரித்தன. 1999ல் யூரோ நாணயம் வெற்றிகரமாக அறிமுகப்படுத்தப் பட்டமையானது வெளிநாட்டு நாணயக் கொடுக்கல் வாங்கல்களைக் கையாளும்போது நாடுகளுக்கு தமது செலாவணி வீத முகாமைத்துவத்தில் ஈடுபடுத்த வேண்டிய முக்கிய நாணயங்களின் எண்ணிக்கையினைக் குறை தத் போதிலும் பன்னாட்டு செலாவணிச் சந்தை நிலைமைகள் பெருமளவில் நிச்சயமற்றதாகக் காணப்பட்டன. குறிப்பாக ஐக்கிய அமெரிக்க டொலருக்கு எதிராக யூரோ நாணயம் தனது பெறுமதியினை கடுமையாக இழந்ததுடன் யென் ஐ.அ. டொலர் வீதம் பெருமளவு தளம்பலைக் காட்டியது. இந்தச் சிக்கல்களின் மத்தியிலும் உலகப் பொருளாதாரத்தின் விரைந்த மீட்சியானது இலங்கையையும் உள்ளடக்கிய அபிவிருத்தியடைந்து வரும் நாடுகள் சிலவற்றிற்கு ஓரளவு நிவாரணத்தினை வழங்கியது.

பேரண்டப் பொருளாதாரக் கொள்கை ஒருங்கிணைப்பின் மேம்பாட்டுடன் வெளிநாட்டுக் கேள் வியின் மீட்சியிலிருந்து இலங்கைப் பொருளாதாரம் நன்மையடைந்தது. 1999ல் இலங்கைப் பொருளாதாரத்தின் 4.3 சதவீத வளர்ச்சி வீதமானது அபிவிருத்தியடைந்து வரும் நாடுகளின் சராசரி பொருளாதார வளர்ச்சி வீதமான 3.3 சதவீதத்தினை விட உயர்வானதாகும். முதலாம் காலாண்டின் 3 சதவீத மெதுவான வளர்ச்சியின் பின்னர் நான்காவது காலாண்டில் 6.9 சதவீத வளர்ச்சியை எய்தும் வகையில் பொருளாதாரச் செயலாற்றம் விசையினைப் பெற்றது.

1997இன் பிற்பகுதியில் இருந்து மந்தமடைந்த உலக சந்தை நிலைமைகளினால் பாதிக்கப்பட்ட இலங்கையின் கைத்தொழில் உற்பத்தியும் ஏற்றுமதி நடவடிக்கைகளும் 1999ன் இரண்டாம் அரைப்பகுதியில் மீட்சிக்கான தெளிவான குறிகாட்டிகளை வழங்கின. பெருமளவில் பயன்படுத்தப்படும் கொழும்பு நுகர்வோர் விலைச்சுட்டெண்ணின் படி நுகர்வோர் விலை பணவீக்கம் 1998ன் 9.4 சதவீதத்திலிருந்து 1999ல் 4.7 சதவீதத்திற்கு வீழ்ச்சியடைந்தது. மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்திச் சுருக்கியில் பிரதிபலிக்கப்பட்டவாறு பொது விலைமட்டத்தின் அதிகரிப்பு வீதம் முன்னைய ஆண்டின் 8.4 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 4.4 சதவீதத்திற்கு

வீழ்ச்சியடைந்தது. உள்நாட்டு உணவு வழங்கலின் மேம்பாடு, நாணய விரிவாக்கம் 15 சதவீதத்திற்கும் கீழாக கட்டுப்படுத்தப்பட்டமை, உணவுப் பண்டங்களுக்கான தாழ்ந்த இறக்குமதி விலைகள், பொருட்கள் பணிகள் வரியின் அறிமுகப்படுத்தலைத் தொடர்ந்து மறைமுக வரி அறவிடலின் இடையினைப் பத் தாக்கம் மிதமடைந்தமை என்பனவே இதற்கான காரணங்களாகும். கணிசமான அளவில் உயர்வாகக் காணப்பட்ட நேர் உண்மை வட்டிவீதங்களும் கேள்வி அழுத்தத்தை ஓரளவு குறைவடையச் செய்தன.

பெருமளவு தாராளமயமாக கப்பட்ட பொருளாதாரமொன்றில் தனியார் துறையில் குறிப்பாக சுற்றுலா, தயாரிப்பு மற்றும் சிறிய அளவிலான வாணிபங்களில் தொழில் நிலையின் வளர்ச்சியையும் அரசு துறைக்கான டுதிய ஆட்சேர்ப்புக்களையும் பிரதிபலிக்கும் வகையில் தொழில் வாய்ப்பின்மை வீதம் தொடர்ந்து வீழ்ச்சியடைந்தது. முன்னைய ஆண்டின் முதல் முன்று காலாண்டுகளின் 9.7 சதவீதத்துடன் ஒப்பிடுகையில் 1999இன் முதல் முன்று காலாண்டு களிலும் தொழில் வாய்ப்பின்மை வீதம் 8.8 சதவீதத்தினைப் பதிவு செய்தது.

வெளிநாட்டுப் பக்கத்தில் நடைமுறைக் கணக்கின் பற்றாக்குறை 1998ன் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 1.4 சதவீதத்திலிருந்து 1999ல் 3 சதவீதத்திற்கு விரிவடைந்து ஸ்ரீலங்கா எயர்லயின்ஸ் நிறுவனத்தின் இயலாளர் விரிவாக்கத்தின் பாகமொன் றாக முன்று விமானங்களின் இறக்குமதியினையும் வர்த்தக மாற்றுவீதத்தின் 7 சதவீத இழப்பையும் பிரதிபலித்தது. ஏற்றுமதி அளவு 6 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. எனினும் பெருமளவு போட்டித்தன்மை கொண்ட குழல் ஒன்றில் ஏற்றுமதி அலகுப் பெறுமதி 10 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்தமையினால் வருவாய்கள் 4 சதவீதத்தினால் குறைவடைந்தன. தனியார் மயமாக்கல் பெறுகைகள் நீங்கலாக தனியார் நீண்டகால மூலதன உட்பாய்ச்சல்கள் 1998ன் ஐ.அ.டொலர் 296 மில்லியனிலிருந்து 1999இல் ஐ.அ.டொலர் 555 மில்லியனுக்கு இரட்டிப்பாகின. மொத்த நீண்டகால மூலதனப் பாய்ச்சல்கள் 16 சதவீதத்தினால் ஐ.அ.டொலர் 396 மில்லியனுக்கு அதிகரித்தன. இறக்குமதிகளின் வீழ்ச்சி, அதிஉயர் குறுகிய கால மூலதன வெளிப்பாய்ச்சல்கள் மற்றும் வர்த்தக வங்கிகளின் வெளிநாட்டுப் பொறுப்புக்களின் குறைப்பு என்பனவற்றின் காரணமாக சென்மதி நிலுவை ஐ.அ.டொலர் 263 மில்லியன் கொண்ட (மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 1.7 சதவீதம்) பொதுவான

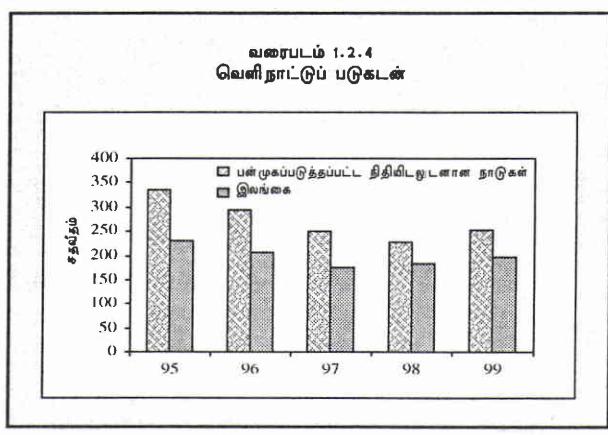
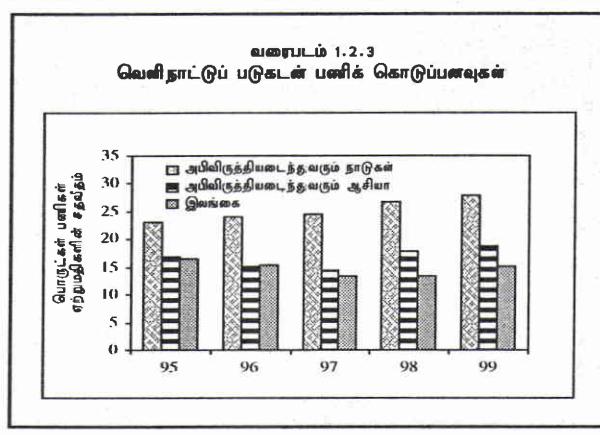
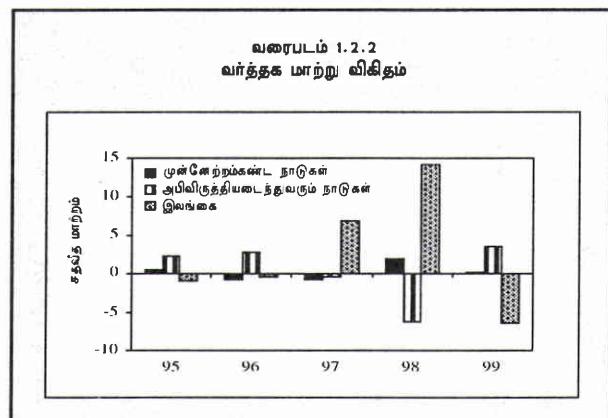
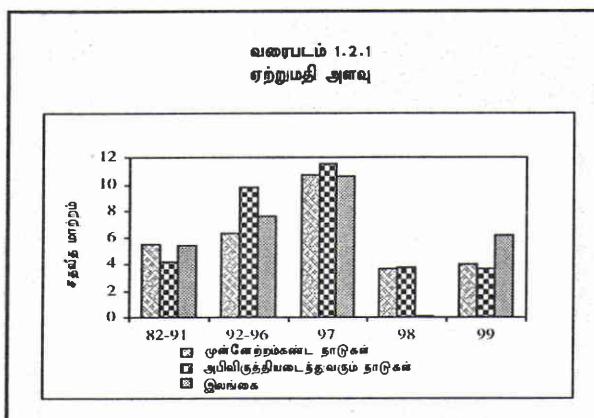
பற்றாக்குறையொன்றைக் காட்டியது. எனினும் வர்த்தக வங்கிகளின் தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத் துக்களில் அதிகாரிப் பொன்று காணப்பட்டமையினால் நாட்டின் தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத் துக்களின் வீழ்ச் சிகுறைவாகவே காணப்பட்டது. நாட்டின் மொத்த வெளிநாட்டுச் சொத் துக்கள் நடைமுறை இறக்குமதிகளின் 5.3 மாதங்களை உள்ளடக்கப் போதுமானதாகக் காணப்பட்ட வேளையில் மொத்த அலுவல்சார் ஒதுக்குகள் 3.3 மாதங்களின் இறக்குமதிகளை உள்ளடக்கப் போதுமானதாகக் காணப்பட்டன.

2002ம் ஆண்டில் பற்றாக்குறையினை மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் ஏறத்தாழ 5 சதவீதத்துக்குக் கட்டுப்படுத்தும் நடுத்தரகால குறிக்கோளின் மேலும் முன்னேற்றமொன்றாக வரவு செலவுத் திட்டத் தின் மொத்தப் பற்றாக்குறை 1998ன் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 9.2 சதவீதத்திலிருந்து 1999ல் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 7.5 சதவீதத்திற்கு கணிசமாக வீழ்ச்சியடைந்தது. 1999இல் அரசினாற்

பற்றாக் குறையின் குறைப்பானது முதலீட்டுச் செலவினை கிட்டத்தட்ட கடந் தகால மட்டத்திலேயே பேணிய வேளையில் முக்கியமாக பாதுகாப்புச் செலவினங்களையும் உள்ளடக்கி வட்டியில்லாச் செலவுகளின் குறைப்பிலிருந்து பெறப்பட்டது. பாதுகாப்புச் செலவுகள் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 5.7 சதவீதத்திலிருந்து மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 4.9 சதவீதத்திற்கு வீழ்ச்சியடைந்தன. கடந்த சில ஆண்டுகளில் வீழ்ச்சியறும் போக்கினைக் காட்டிய பின்னர் வரிமுறையின் வருவாய் விசையில் சிறிதளவான மேம்பாடு காணப்பட்டது. வரி நிருவாகத்தை மேம்படுத்துவதற்காக குறிப்பாக மீளவிப்புக்களின் ஊடாக பொருட்கள் பணிகள் வரியின் ஒழுக்குகளை தடுப்பதற்காக மேற்கொள்ளப்பட்ட வழிமுறைகளே இதற்கான காரணம் எனக் குறிப்பிடப்படுகின்றது. சிடைக்கத்தக்கதாக இருந்த தேறிய வெளிநாட்டு மூலவளவுகள் 1998இனைவிட குறைவாகக் காணப்பட்டமையினால் பற்றாக்குறையின் பாரிய பாகமொன்று உள்நாட்டு மூலவளங்களிலிருந்து குறிப்பாக வங்கிக்கடன்களின்

வரைபடம் 1.2

தெரிந்தெடுக்கப்பட்ட பேண்டப் பொருளாதாரக் குறிகாட்டிகள் - II



ஊடாக நிதியிடப்பட்டது.

பணவீக்கத்தின் வீழ்ச்சியறும் போக்கினை கருத்திற் கொண்டு இவ்வாண்டில் பல படிகளில் 11.25 சதவீதத் திலிருந்து 9.25 சதவீதத் திற்கு மீன் கொள்வனவு; வீதத் தினை கீழ்நோக்கி சீராக்கியதன் மூலமும் 1999 ஒக்டோப்ரம் நியதி ஒதுக்குத் தேவைப்பாட்டினை 12 சதவீதத் திலிருந்து 11 சதவீதத் திற்கு குறைத்ததன் மூலமும் ஓரளவு தாழ்ந்த வட்டிவீதம் உகந்ததொன்றாகக் காணப்படுகின்றது என்ற சமிக்ஞையினை மத்திய வங்கி வெளிக்காட்டியது. சந்தைப் போக்குகளுக்கு இசைவாக ஓரிரவு மீன்கொள்வனவு வீதமும் 1998ன் 15 சதவீதத் திலிருந்து 1999ல் 13.48 சதவீதத் திற்கு குறைக்கப்பட்டது. 2000ஆம் ஆண்டு தொடர்பான நிச்சயமற்ற தன்மைகளின் காரணமாக ஆண்டின் இறுதியில் திரவத்தன்மைக்கான அதிகரித்த கேள்வியினை எதிர்கொள்ளுவதற்காக வேண்டி முதனிலைச் சந்தையில் மத்திய வங்கி திறைசேரி உண்டியல் களைக் கொள்வனவு செய்தது. திசைம்பரில் நாணயச் சுற்றுப்பாட்டம் ஆக்க்கூடியது ரூபா 9,000 மில்லியனினால் அதிகரித்த போதிலும் மாற்றத்துக்கு நாடு தயாராக உள்ளது என்ற நம்பிக்கையினை சந்தை கொண்டிருந்தபடியால் இந்த அதிகரிப்பு தொடக்கத்தில் எதிர்பார்த்ததை விட குறைவாகவே காணப்பட்டது. 2000ம் ஆண்டு சனவரியில் சந்தை நிலைமைகள் வழுமைக்குத் திரும்பியதனால் திறந்த சந்தை தொழிற்பாட்டின் மூலம் வங்கி மேலதிக திரவத்தன்மையினை ஈர்த்துக் கொண்டது. 1999ல் விரிந்த பண நிரம்பல் 13.4 சதவீதத் தினால் அதிகரித்தது. ஆண்டின் தொடக்கத்தில் தயாரிக்கப்பட்ட நிதியியல் நிகழ்ச்சித் திட்டத்தில் எதிர்பார்க்கப்பட்ட 13 - 15 சதவீதசினுள் இது காணப்பட்டது.

தனியார் துறைக்கான வங்கிக் கடன் 10 சதவீதத் தினால் அதிகரித்ததுடன் இது 1999ல் தனியார் துறை நடவடிக்கைகளின் வளர்ச்சிக்கும் பணவீக்கப் போக்குகளுக்கும் முரண்படாது காணப்பட்டது. அன்மையில் மேற்கொள்ளப்பட்ட அனைத்தையும் உள்ளடக்கிய நிதியியல் அளவீடு ஒன்றின் தற்காலிக மதிப்பீடுகளின் படி வர்த்தக வங்கிகள், அபிவிருத்தி வங்கிகள், நிதியியல் கம்பனிகள், சேமிப்பு வங்கிகள் மற்றும் பிரதேச அபிவிருத்தி வங்கிகள் என்பனவற்றை உள்ளடக்கிய அனைத்து நிதியியல் நிறுவனங்களிலிருந்தும் தனியார் துறைக்கான கொடுகடன் 12 சதவீதத் தினால் வளர்ச்சியடைந்துள்ளது. நிறுவனக் கொடுகடனில் தனியார் துறையின் தங்கியிருத்தலானது மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் ஏறத்தாழ 34 சதவீதம் எனவும் அது

காட்டியது. 1999ல் தனியார் துறைக்கான கொடுகடனின் தேறிய அதிகரிப்பு ரூபா 47 பில் லியனாகும். ஸீலங்கா ரெவிளெகாம் நிறுவனத்தின் பங்குகளின் மேலதிக விற்பனைகள் 2000 ஆம் ஆண்டுக்கு பிறபோடப்பட்டபடியினால் இவ்வாண்டில் வங்கித் தொழில் முறையிலிருந்து அரசாங்கத்துக்கான கொடுகடன் விரைந்த வீதமொன்றில் அதிகரித்தது. நிதியியல் அளவீட்டின்படி, நிறுவன மூலங்களிலிருந்தான மொத்த உள்நாட்டுக் கொடுகடனின் 26 சதவீதத்துக்கு அரசாங்கத்துக்கான கொடுகடன் வகை கூறியது.

நிதியியல் முறையினை மேலும் வலுப்படுத்துவதற்காக வேண்டி வங்கித் தொழில் நிறுவனங்களின் கண் காணிப் பைடும் மேற்பார்வையையும் மத்திய வங்கி அன்மையில் வலுப்படுத்தியுள்ளது. தனிப்பட்ட வங்கிகளின் தலத்திலேயான வழுமையான மேற்பார்வை தீவிரப்படுத்தப்பட்ட வேளையில் தலத்துக்கு வெளியேயான காலான் ரூ மேற்பார்வை முன்னெச்சரிக்கை முறையொன்றாக அபிவிருத்தி செய்யப்பட்டது. அவற்றினது வெளிப்படுத்தல் தரங்களை மேம்படுத்துதல் மற்றும் 2001 ஆண்டிலிருந்து பாஸ்லே வழி காட்டல்களின் கீழ் விதந்துரைக்கப்பட்ட 8 சதவீதத்திற்கு மேலாக 10 சதவீதத்தில் மூலதனப் போதுமையைப் பேணுதல் என்பன தொடர்பாக வங்கிகள் அறிவிக்கப்பட்டுள்ளன. செயற்பாகக் கடன்களுக்கு ஒதுக்குகளை மேற்கொள்ளலை 6 மாதங்களிலிருந்து 3 மாதங்களுக்கு மேம்படுத்தவும் நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளன. வங்கிகளின் கணக்காய்வாளர்கள் தாம் அறிவிக்க வேண்டிய குறித்துரைக்கப்பட்ட விடயங்கள் தொடர்பாக அறிவுறுத்தப்பட்டுள்ளனர். 1999ல் தனியார் துறைக்கான கொடுகடனின் வளர்ச்சி மெதுவடைந்தமைக்கு முன்மதியான விடயங்களின் அதிகரித்த வலியுறுத்தல் காரணமாகும் எனக் கூற முடியுமாயினும் கொடுகடன் விடயத்தில் எதிர்பார்க்கப்படும் மேம்படானது வங்கித் தொழில் முறையின் உறுதிப்பாட்டினையும் நன்னிலையையும் மேம்படுத்தும் என எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. வங்கிகளுடனும் நிதியியல் நிறுவனங்களுடனுமான வழுமையான மாதாந்தக் கூட்டங்கள் பிரச்சினைகளுக்குத் தீர்வு காண்பதற்கும் பிரயோகங்களை மேம்படுத்தவும் உதவியுள்ளன.

1999ல் நிதியியல் சந்தை சார்பு ரீதியில் உறுதியானதாகக் காணப்பட்டது. நடுத்தரகால அரசாங்க முறிகளின் வருவாயினையும் உள்ளடக்க பல வட்டி வீதங்களில் சிறிதளவான வீழ்ச்சியிடன்

வட்டி வீதங்களில் அடிக்கடி மாறும்தன்மையிக்கும் குறைவாகக் காணப்பட்டது. வட்டி வீதங்களில் இக்குறைப்பானது 1 - 2 சதவீதப்புள்ளிகளின் வீச்சில் காணப்பட்டது. ஆன்டின் முதல் அரைப் பகுதியில் செலாவணி வீதத்தில் அழுத்தங்கள் சில காணப்பட்ட வேளையில் பணவீக்க வீதம் தொடர்ந்தும் வீழ்ச்சியடைந்தமையின் காரணமாக இரண்டாம் அரைப் பகுதியில் அது இலகுபடுத்தப்பட்டது. உண்மை வட்டிவீதங்கள் சேமிப்பாளர்களுக்கும் நிதியியல் கருவிகளில் முதலீடுகளை மேற்கொள்ளுவார்களுக்கும் பெருமளவு கவர்ச்சித்தன்மையினைக் கொண்டிருந்தன. இதே வேளையில் வர்த்தக வங்கிகளின் தெறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களில் அதிகரிப்பும் காணப்பட்டது. 1999ல் ஐ. அ. பொலருக்கு எதிராக இலங்கை ரூபாவின் ஆண்டுச் சராசரி பெறுமானத் தேய்வு 8.2 சதவீதமாகக் காணப்பட்ட வேளையில் 1998 திசெம்பரிலிருந்து 1999 திசெம்பர் வரை யிலான பெறுமானத் தேய்வு 6 சதவீதமாகும். 1999ல் செலாவணி வீதத்தின் நடத்தையானது சென்மதி நிலுவையின் ஒரளாவு நலிவான தன்மையினைப் பிரதிபலிப்பதாக இருந்தது.

1.2 வெளியீடு

பொருளாதார வளர்ச்சி

1999ல் உண்மை நியதிகளில் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தி 4.3 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்தது. நீண்டகால சராசரி வளர்ச்சி வீதமான ஏற்ததாழ் 5 சதவீதத்தினை விட இது குறைவாகக் காணப்பட்ட போதும் நாடு தனது அலுவல் களை கொண்டு நடாத்துவதில் காணப்பட்ட கடினமான சூழ்நிலைகளில் இது திருப்திகரமான வீதமொன்றாகும். இவ்வாண்டில் காலாண்டு பொருளாதார வளர்ச்சி வீதங்களில் தெளிவான விரைவுபடுத்தல் ஒன்று காணப்பட்டது. அனைத்து முக்கிய துறைகளிலும் இது பிரதிபலிக்கப்பட்டது. நாலாம் காலாண்டுப் பெறுபேறுகள் 6.9 சதவீத கவர்ச்சிகரமான வளர்ச்சி வீதமொன்றைக் காட்டியதோடு குறிப்பாக கைத்தொழில் மற்றும் வர்த்தக நடவடிக்கைகளில் 2000ம் ஆண்டிலும் இந்த வளர்ச்சி விசை தொடர்ந்தமைக்கான அறிகுறிகள் காணப்படுகின்றன. இந்த உயர் வளர்ச்சி வீதமானது தொலைத்தொடர்பூட்டல் மற்றும் தொழில்நுட்பத்தின் பரவலான பயன்பாட்டின் விளைவாக தயாரிப்பு மற்றும் பணிகள்துறைகளில் உற்பத்தியாக்கத்தின் மேலதிக மேம்பாட்டிலிருந்தே பெருமளவில் பெறப்பட்டது. இதற்கு மேலதிகமாக

சில்லறை வர்த்தகம், மென்பொறியியல், உணவகம் மற்றும் உணவுவழங்கல் பணிகள், தன்னியக்க வாகனங்களின் பேனல் பணிகள், குளிர்ந்தல், கணனி வன்கல மற்றும் மென்கல பொறியியல் மற்றும் தனிப்பட்ட பணிகள் என்பனவற்றிலான நடவடிக்கைகள் பொருளாதார வளர்ச்சிக்கு குறிப்பிடத்தக்களவில் பங்களிப்புச் செய்துள்ளன. 1999ல் சுற்றுலா வருகைகளின் 15 சதவீத வளர்ச்சியானது சம்பந்தப்பட்ட பணிகளின் வளர்ச்சிக்கு ஆதரவு வழங்கியது. போட்டி நாடுகள் சிலவற்றின் நாணயங்களில் படிப்படியான பெறுமான அதிகரிப்பு மற்றும் உள்நாட்டின் தாழ்ந்த பணவீக்கம் என்பனவற்றுடன் 1999ல் உண்மைப் பயன்ரு செலாவணி வீதம் மேலும் தேய்வடைந்தமையினால் ஏற்றுமதி சார்ந்த கைத்தொழில்கள் போட்டித்தன்மையினை மீண்டும்

அட்டவணை 1.2
நிலையான விலைகளில் மொத்த தேசிய உற்பத்தி
(ஆண்டு சதவீத மாற்றம்)

விடயம்	1980-	1990-	சராசரி ஆண்டு (ஆ)	சராசரி ஆண்டு (ஆ)
	89	97		
1. விவசாயமும் காட்டுத்தொழில்			2.3	2.5
மற்றும் மீன்பிடித் தொழில்	2.3	2.3	1.8	4.4
1.1 விவசாயம்	0.3	4.7	1.1	1.3
தேயிலை	-2.7	0.1	-9.0	1.0
இறப்பர்	3.1	1.1	-3.2	9.1
தெங்கு	1.4	2.0	18.3	6.6
நெல்	4.6	3.1	-1.5	3.4
ஏனையலை	3.3	1.5	1.2	1.3
1.2 காட்டுத்தொழில்	2.7	3.2	8.3	7.6
1.3 மீன்பிடித்தொழில்	6.3	3.4	-5.4	4.1
2. சுரங்கமக்குதலும் கல்லுடைத்தலும்				
3. தயாரிப்பு				
3.1 தேயிலை, இறப்பர், தெங்கு	5.5	8.7	6.3	4.4
பதனிடல்	0.0	2.5	-1.2	3.8
3.2 தொழிற்சாலைக் கைத்தொழில்	7.8	10.0	7.6	4.5
3.3 சிறு கைத்தொழில்	1.6	6.0	6.5	4.8
4. கட்டடவாக்கம்	1.3	5.1	7.1	4.8
5. வலுவாயுத் தொழில், சுகாதாரப்பணிகள்	6.6	7.6	10.1	9.5
6. போக்குவரத்து, களஞ்சியப்படுத்தல்				
மற்றும் தொடர்பூட்டல்	4.7	5.9	7.7	8.1
7. மொத்த மற்றும் சில்லறைவியாபாரம்	4.6	5.8	4.5	1.0
7.1 இரக்குமுதிகள்	2.7	8.0	8.2	-1.4
7.2 ஏற்றுமதிகள்	4.4	11.3	0.1	6.1
7.3 உள்நாடு	6.4	2.6	2.0	2.1
8. வங்கித்தொழில், காப்புதலும்				
உண்மைச் சொத்து	9.4	8.5	6.4	4.6
9. வதிவிடங்களின் உடைமை	2.9	1.3	1.2	1.2
10. பொது நிறுவாகமும் பாதுகாப்பும்	10.2	3.4	3.0	4.2
11. பணிகள் (வேறு எங்கும் குறிப்பிடப்படாதவை)	2.2	5.4	3.7	9.8
12. மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தி	4.2	5.4	4.7	4.3
13. வெளிநாட்டிலிருந்தான தேவை காரணி வருவாய்	43.5	0.7	12.2	41.4
14. மொத்த தேசிய உற்பத்தி	4.0	5.6	4.6	3.8

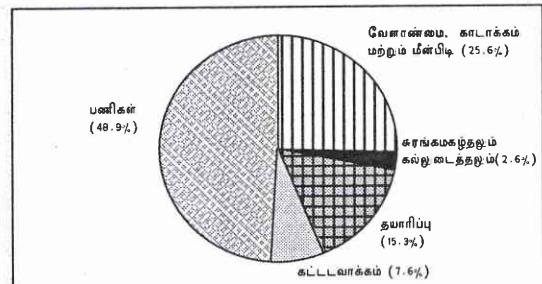
மூலம்: இலங்கை மத்திய வங்கி

(அ) 1982 நிலையான காரணிக் கெவல் விலைகளில்.

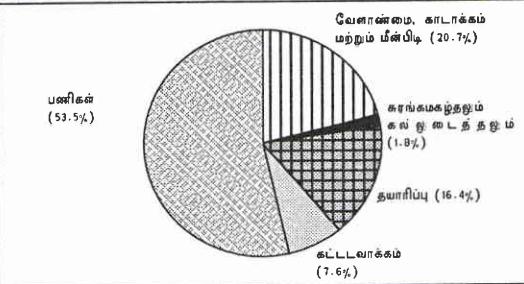
(ஆ) 1996 நிலையான காரணிக் கெவல் விலைகளில்.

வரைபடம் 1.3
மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் துறைவாரியான உள்ளடக்கம்

வரைபடம் 1.3.1
1989



வரைபடம் 1.3.2
1999



பெற்றுக் கொண்டன. சாதகமான பணவீக்கப் போக்குகள் தொடர்ந்தமையானது இவ்வாண்டில் கூலி அழுத்தத்தை தணியச் செய்வதற்கு உதவின.

நடைமுறைச் சந்தை விலைகளில் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தி 9.1 சதவீதத்தினால் ரூபா 1,111 பில்லியனுக்கு அதிகரித்தது. நடுவாண்டுக் குடித் தொகை 19 மில் லியன் என மதிப்பிடப்பட்டுள்ள வேளையில் இது தலைக்குரிய வருமானத்தில் 1998ன் ரூபா 54,220 இலிருந்து 1999ல் ரூபா 58,323 இற்கான அதிகரிப்பொன்றை குறித்துக் காட்டியது. வெளிநாட்டு நாணய நியதிகளில் இது ஐ. ஆ. டொலர் 829 கொண்ட தலைக்குரிய வருமானத்தைக் குறித்துக் காட்டியது.

1999ல் பொருளாதார வளர்ச்சிக்கு அனைத்துத் துறைகளும் பங்களிப்புச் செய்தன. போக்குவரத்து, களஞ்சியப்படுத்தல் மற்றும் தொலைத்தொடர்புட்டல் துறை பொருளாதார வளர்ச்சிக்கு அதி உயர் பங்களிப்பான 23 சதவீதத்தினை வழங்கியது. வேளாண்மைத் துறை 25 சதவீதத்தினையும் தயாரிப்புத் துறை 19 சதவீதத்தினையும் வழங்கிய வேளையில் உள்நாட்டு வர்த்தகம், சுற்றுலா மற்றும் முறைசாரா பணிகளின் துறை 15 சதவீத பங்களிப்பை வழங்கியது. ஏனைய துறைகள் மீதி 18 சதவீதத்திற்குப் பங்களித்தன.

தயாரிப்பு

1999ல் மொத்த கைத்தொழில் வெளியீடு 4.4 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்தது. மொத்த கைத்தொழில் வெளியீட்டில் ஏறத்தாழ 84 சதவீதத்திற்கு வகைக்கூறும் நடுத்தர மற்றும் பாரிய அளவு தொழிற்சாலைக் கைத்தொழில்களின் வெளியீடு ஏற்றுமதித் துறை எதிர் நோக்கிய கடுமையான போட்டியின் மத்தியிலும் 1999இல் 4.5

சதவீத மிதமான வளர்ச்சியினைக் காட்டியது. தேவிலை, இறப்பர் மற்றும் தெங்கு உற்பத்திப் பொருட்களின் பதனிடல் 3.8 சதவீத நேர் வளர்ச்சியொன்றினைக் காட்டியது. 1998ன் 23 சதவீதத்துடன் ஒப்பிடுகையில் 1999இல் தயாரிப்புத் துறை மொத்த பொருளாதார வளர்ச்சியின் 16 சதவீதத்திற்குப் பங்களிப்புச் செய்தது. நாலாம் காலாண்டில் கைத்தொழில் வெளியீடு 7.7 சதவீதத்தினால் அதிகரித்ததைத் தொடர்ந்து ஆண்டின் இறுதிப் பகுதியில் கைத்தொழில் துறையின் இயக்கவிசை உறுதியாக மேம்பாடடைந்தது. ஐக்கிய அமெரிக்க நாடுகளின் பொருளாதாரத்தின் தொடர்ச்சியான அதிஉயர் வளர்ச்சி மற்றும் ஐரோப்பிய ஒன்றியத்தின் திடமான வளர்ச்சி மற்றும் ஐப்பானிலும் கிழக்காசியாவிலும் ஏற்பட்ட மீட்சி என்பனவற்றின் காரணமாக உலக கேள்வி அதிகரிக்கத் தொடங்கியமையினால் இந்த மீட்சியானது ஏற்றுமதி சார்ந்த கைத்தொழில்களில் முனைப்பாகத் தென்பட்டது. உண்மைப் பயன்தரு செலாவணி வீதத்தின் பெறுமானத் தேவீனாலும் அவை நன்மையடைந்தன.

அதிகரித்த போட்டியின் மத்தியில் ஏற்றுமதி விலைகளில் 9 சதவீத மேலுமொரு வீழ்ச்சியின் மத்தியிலும் இலங்கையின் கைத்தொழில்களில் மிகப் பெரிய கைத்தொழிலான ஆடைக் கைத்தொழில் 1999ல் 8 சதவீத வளர்ச்சியினைப் பதிவு செய்தது. 1999ல் கைத்தொழில்துறையின் வளர்ச்சியில் 63 சதவீதத்திற்கு அது பங்களிப்புச் செய்தது. பதனிடப்பட்ட வைரங்கள், காலனிகள், பிளாத் திக்குகள், பதனிடப்பட்ட பழங்கள், பொறிகளும் கருவிகளும் போன்ற ஏனைய ஏற்றுமதிக் கைத்தொழில்களும் 1999இன்

பிற்பகுதியில் கணிசமாக மீட்சிபெற்றன. கோதுமை மா, இறைச்சி, பிளாத்திக்குகள், மருந்தாக்கப் பொருட்கள், அழுக்ககற்றும் பொருட்கள், சீமெந்து, கட்டடப் பொருட்கள், அடிப்படை உலோக உற்பத்திப் பொருட்கள் என்பனவற்றின் உயர் வளர்ச்சியுடனும் வெறிக்குடிவகை, சாறுவகைகள், புகையிலை மற்றும் பெற்றோலிய உற்பத்திப் பொருட்கள் என்பனவற்றின் வெளியீட்டின் வீழ் ச் சியட்டனும் உள்நாட்டுச் சந்தைக்கு பொருட்களை வழங்கும் கைத்தொழில்கள் கலப்பான செயலாற்றமொன்றைக் காட்டின. 1999ல் தொழிலாளர் உற்பத்தியாகக்கம் மேலும் 1.9 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்தது. பதிய முதலீடுகளைப் பிரதிபலிக்கும் வகையில் தனியார்துறைக் கைத்தொழில்களின் உற்பத்தி இயலவை 2.1 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது.

1999இன் பிற்பகுதியில் மேம் பட்ட கைத்தொழில் செயலாற்றத்துக்கு புதிய தொழில் நுட்பத்தினை ஏற்றுக்கொள்வதற்காக வழங்கப் பட்ட இறை ஊக்குவிப்புக்களினால் பகுதியளவில் வசதிசெய்து கொடுக்கப்பட்ட தொழிற்சாலைகளின் நவீன மயப் படுத் தலைக் காரணமாகக் குறிப்பிடப்படுகின்றது. இதற்கான மேலதிக உந்து சக்திமேம்பட்ட தொலைத் தொடர்பூட்டல் களினாலும் பிராந்திய கைத்தொழில் பூங்காக்கள் நிகழ்ச்சித் திட்டத்தின் கீழ் ஏனைய உட்கட்டமைப்பு வசதிகளின் அபிவிருத்தி யிலிருந்தும் பெறப்பட்டது. முதலீட்டுச் சபையல்லா துறைகளுக்கான வெளிநாட்டு நாணய கடன் வசதிகள் தொடரப்பட்டபோதும் 1997இலிருந்து உள்நாட்டு வட்டி வீதங்கள் இலகுபடுத்தப்பட்டமையின் காரணமாக சார்பு ரீதியில் அவற்றினது கவர்ச்சித் தன்மை குறைவடைந்தது.

முதலீட்டுச் சபையின் கீழும் கைத்தொழில் அபிவிருத்தி அமைச்சின் கீழும் மொத்தமாக 153 புதிய தொழில் முயற் சிகள் பதிவு செய்யப்பட்டதுடன் இவ்வாண்டில் வர்த்தகத் தொழிற்பாட்டையும் ஆரம்பித்தன. 1999ல் முதலீட்டுச் சபைத் துறையினால் உருவாக்கப்பட்ட தொழில் வாய்ப்புக்கள் 33,000 என மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது. துணை ஒப்பந்தங்களின் ஊடாகவும் சிறந்த கொள்வனவுப் பிரயோகங் களின் ஊடாகவும் பல கைத்தொழில்கள் தமது செயற் திறனில் அதிகாரிப்பையும் செலவுக் குறைப்பையும் எய்தியுள்ளன. தாழ்ந்த இறக்குமதி விலைகளின் அனுசூலமானது ஏற்று மதிகளின் விலைக்குறைப்பினால் பெரும் பாலும் எதிரீடு செய்யப்பட்டது. உள்நாட்டின் தாழ்ந்த

பணவீக்கத்தின் காரணமாக கூலிச் செலவுகளை மிதமாக்கக்கூடியதாக இருந்தது. தாழ்ந்த வட்டிச் செலவுகளும் சௌலாவணி வீதத் தேவை போட்டித் தன்மையினை மேம்படுத்த உதவின.

வேளாண்மை

நெல், தேயிலை, தெங்கு, சீனி மற்றும் மீன் என்பனவற்றின் உயர்ந்த வெளியீட்டினைப் பிரதிபலிக்கும் வகையில் 1999ல் வேளாண்மையின் கூட்டிய பெறுமதி 4.5 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. நெல் உற்பத்தி 7 சதவீதத்தினால் மேம்பாட்டைந்து அன்மைய ஆண்டுகளிலான அதி உயர் நெல் உற்பத்தியினைப் பதிவு செய்தது. இவ்திகரிப்பானது அதிகரித்த விளைச்சல் மற்றும் பயிர் செய்யப்பட்ட நிலப்பரப்பின் அதிகரிப்பு ஆகிய இரண்டிலிருந்தும் பெறப்பட்டது. விளைச்சலின் அதிகரிப்பு ஏற்ததாழ 1 சதவீதத்தில் காணப்பட்டது. அரிசி விலைகள் இவ்வாண்டில் சார்பு ரீதியில் கவர்ச்சி காரமானதாகக் காணப்பட்டதோடு வளமாக்கிப் பிரயோகம் 25 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. உள்நாட்டு விலைகளை உறுதிப்படுத்தும் நோக்கில் ஆண்டின் பிற்பகுதியில் அரிசி இறக்குமதியின் மீது பகுதியளவிலான தீர்வை விலக்கனிப்பு ஒன்று தற்காலிமாக வழங்கப்பட்டது. நெல் உற்பத்தியின் திருப்திகரமான செயலாற்றத்தின் மத்தியிலும் 1999ல் 214,000 மெற்றிக்கொண் அரிசியினை இலங்கை இறக்குமதி செய்ய வேண்டியிருந்தது.

ஓரு சதவீத மேலதிக வளர்ச்சியுடன் 1999ல் தேயிலை உற்பத்தி 284 மில் லியன் கிலோக்கிராம் களைக் கொண்ட புதிய உச்சமட்டமொன்றினை எய்தியது. இந்தியா மற்றும் கென்யா ஆகிய நாடுகளின் தாழ்ந்த வெளியீட்டினைப் பிரதிபலிக்கும் வகையிலான உலக உற்பத்தியின் வீழ்ச்சியின் காரணமாகவும் கொழும்பு ஏலங்களில் ரசியாவின் அதிகாடிய பங்கேற்பின் காரணமாகவும் ஆண்டின் இரண்டாம் அரைப் பகுதியில் தேயிலை விலைகள் மேம்பாட்டைந்தன. தேயிலை வெளியீட்டின் ஏற்ததாழ 60 சதவீதமானவை தேயிலை சிறு உடைமையாளர்களிடமிருந்தே பெறப்பட்டது. ஆண்டின் இரண்டாம் அரைப்பகுதியில் தேயிலை விலைகளின் கணிசமான மேம்பாட்டின் மத்தியிலும் 1999ல் கொழும்பு ஏலங்களில் ஆண்டுச் சராசரி விலை 14 சதவீத வீழ்ச்சியொன்றினைக் காட்டியது. தேயிலையின் ஆண்டுச் சராசரி ஏற்றுமதி விலை 12 சதவீதம் தாழ்வாகக் காணப்பட்டது. தேயிலை ஏற்றுமதியின் அளவும் சிறிதளவு குறைவாகக் காணப்பட்டமையினால் தேயிலையின் ஏற்றுமதி

வருவாய்கள் 13 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்தன.

தெங்கு உற்பத்தி 10 சதவீதத்தினால் மேம்பாடடைந்து 1986 இலிருந்தான அதி உயர் வெளியீட்டு மட்டத்தினை எய்தியது. சிறந்த மழைவீழ்ச் சிப் பரம்பலும் வளமாக்கிகளின் அதிகரித்த பயன் பாடும் வெளியீட்டின் அதிகரிப்புக்குப் பங்களிப்புச் செய்தன. 1998இன் 3 சதவீத வீழ்ச்சியடன் ஒப்பிடுகையில் 1999இல் தெங்கு உற்பத்தியின் கூட்டிய பெறுமதி 9 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. 1999ல் தெங்கு உள்ளிட்டு உற்பத்திப் பொருட்களின் ஏற்றமதி வருவாய்கள் 64 சதவீதத்தினால் அதிகரித்த வேளையில் ஏனைய தெங்கு உற்பத்திப் பொருட்களிலிருந்தான வருவாய்கள் 27 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தன.

பல ஆண்டுகளாக வீழ்ச்சியடைந்த பின்னர் இறப்பர் உற்பத்தி சிறிதளவு மீட்சியைக் காட்டியது. விலைகளின் தொடர்ச்சியான மந்த நிலைமைகளின் காரணமாக புதிய பயிரிடல் வீதம் 58 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்ததுடன் வளமாக்கிப் பிரயோகமும் குறைவடைந்தது. எனினும் இறப்பரை அடிப்படையாகக் கொண்ட உள்ளாட்டுக் கைத் தொழில்கள் அன்மைக் காலங்களில் வளர்ச்சியடைந்து வந்துள்ளதோடு 1999 இலும் இப்போக்கு தொடர்ந்தது. கைத் தொழில் துறையினால் இறப்பரின் உள்ளாட்டுப் பாவனை உள்ளாட்டு மொத்த உற்பத்தியின் 56 சதவீதத்திற்கு வசை கூறியது. ரயர் கைத் தொழில் குறிப்பாக கைத் தொழில் ரயர்களின் உற்பத்தி இலங்கையில் சிறப்பாகச் செயலாற்றுவதோடு இவ்விடயத்தில் அதிகரித்த உள்ளார்ந்த வளம் காணப்படுவதாகவும் தென்படுகின்றது. உலக கேள்வி மீட்சியடைந்ததைத் தொடர்ந்து இயற்கை இறப்பரின் விலைகள் அதிகரிக்கக் கூடும் என எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது.

ஏனைய ஏற்றுமதிப் பயிர்களில் கோப்பி, கறுவாப்பட்டை, கராம்பு, ஏலம், சாதிக்காயும் சாதிப்பத்திரியும் மற்றும் சிற்றனெல்லா என்பன அதி உயர் வெளியீட்டு மட்டங்களைப் பதிவு செய்தன. ஏனைய களப்பயிர்களில் பெரிய வெங்காயத்தின் வெளியீடு முன்று மடங்காக அதிகரித்த வேளையில் உருளைக்கிழங்கு மற்றும் குரக்கன் என்பனவற்றின் உற்பத்தி முறையே 5 சதவீதத் தினாலும் 9 சதவீதத் தினாலும் அதிகரித்தது. மிளகாய், உழுந்து, எள்ளு மற்றும் பாசிப்பயறு என்பனவற்றின் உற்பத்தி தாழ்வாகக் காணப்பட்டது. 1999ல் மீன் உற்பத்தி 8 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. கோழி இறைச்சி

மற்றும் சீனி என்பனவற்றின் உற்பத்தியும் இவ்வாண்டில் மேம்பாடடைந்தது.

ஒப்பீட்டு ரீதியில் கூடிய அனுகூலங்களைக் கொண்ட பயிர்களுக்கு பயிர்ச் செய்கையினை மாற்றுதல், வர்த்தக தாராளமயமாக்கல், தனியார் மயப்படுத்தவின் கீழ் சிறந்த பெருந்தோட்ட முகாமைத்துவம், மேம்பட்ட பயிர்ச் செய்கைப் பிரயோகங்கள் மற்றும் சிறந்த பகிர்ந்தளிப்பு முறை என்பனவற்றின் கூட்டு விளைவாக 1999ல் வேளாண்மைத்துறை சிறப்பாகச் செயலாற்றியது. வேளாண்மைத் துறையானது சீவனோபாய உற்பத்தி முறையிலிருந்து மேம்பட்ட தொழில்நுட்பம் மற்றும் சிறந்த பயிர்ச் செய்கைப் பிரயோகங்கள் என்பனவற்றின் அடிப்படையில் அதி உயர் கூட்டிய பெறுமதியினைக் கொண்ட உற்பத்திப் பொருட்களுக்கு நகருவதற்கு முனைகின்றது. இச் செயல் முறையானது விவசாயத்தின் வர்த்தக மயப்படுத்தலுக்கும் விவசாய பதனிடல் மற்றும் விவசாய வாணிப நடவடிக்கைகளுக்கும் இட்டுச் செல்லும். இதற்கு மேலதிகமாக சந்தை வலையமைப்பை மேம்படுத்துவதற்கும் சிறு விவசாயிகளுக்கு உதவுவதற்குமாக இவ்வாண்டில் மத்திய வங்கியினால் முன் னோக்கிய சந்தைப் பொறிமுறையொன்று ஆரம்பித்து வைக்கப்பட்டது. “கொவிசகனய” எனப் பெயரிடப்பட்ட இந்த பொறி முறையின் கீழ் முன்னரே தீர்மானிக்கப்பட்ட இலாபகரமான விலைகளில் கொள்வனவாளர்களுடன் முன் னோக்கிய ஒப்பந்தங்களில்

அட்டவணை 1.3 மொத்த தேசிய உற்பத்தி (துறைகளின் பங்குகள் சதவீதத்தில்)(அ)

	1978	1988	1998	1999
1. விவசாயம், காட்டுத்தொழில் மற்றும் மீன்பிடித் தொழில்	30.3	26.3	21.1	20.7
2. சுரங்கமக்குதலும் கல்லூட்டத்தலும்	2.2	2.7	1.9	1.8
3. தயாரிப்புத் தொழில்	18.4	15.4	16.5	16.4
4. கட்டடவார்க்கம்	4.7	7.3	7.6	7.6
5. பணிகள் மின்வலு, வாயு, நீர், சுகாதாரப்பணிகள்	44.4	48.3	52.9	53.5
போக்குவரத்து, களஞ்சியப்படுத்தல், தொடர்பூட்டல்	0.4	1.2	1.5	1.5
மொத்த சிலவறை வர்த்தகம்	10.7	10.8	11.1	11.4
வங்கித்தொழில், காப்புறுதி, உண்மைச் சொத்து	19.7	19.9	21.5	21.2
வதிவடங்களின் உடைமை	2.2	4.5	7.6	8.1
பொது நிருவாகமும் பாதுகாப்பும் பணிகள் (வேறு எங்கும் குறிப்பிடப்படாதவை)	3.7	2.6	1.9	1.8
பொது நிருவாகமும் பாதுகாப்பும்	3.6	5.4	5.3	5.3
பணிகள் (வேறு எங்கும் குறிப்பிடப்படாதவை)	4.1	3.9	4.0	4.1
6. மொத்த உள்ளாட்டு உற்பத்தி	100.0	100.0	100.0	100.0
7. வெளிநாடுகளிலிருந்தான தேற்றி காரணி வருவாய்	-0.6	-2.6	-1.3	-1.8
8. மொத்த தேசிய உற்பத்தி	99.4	97.4	98.7	98.2

மூலம்: இலங்கை மத்திய வங்கி

(அ) நடைமுறைக் காரணிச் செலவு விலைகளில்

சடுபடும் படி விவசாயிகள் ஊக்குவிக்கப் படுகின்றனர். இத்திட்டமானது விவசாயிகளின் வருமானத்தின் மாறுபடும் தன்மையினைக் குறை வடையச் செய்யுமெனவும் விவசாய வாணிபம் மற்றும் விவசாய பதனிடல் தொழில் முயற்சிகளை ஊக்குவிக்கும் எனவும் எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. இதற்கு மேலதிகமாக தாராளமயப்படுத்தல் மற்றும் பொருளாதார நடவடிக்கைகளில் தனியார் துறையின் பங்கேற்பினை ஊக்குவித்தல் போன்ற அரசாங்கத்தின் விரிவான கொள்கைக்கு இசைந்து செல்லும் வகையில் விதைகள், பயிர்ச்செய்கைப் பொருட்கள் போன்ற விவசாய உள்ளீட்டுப் பொருட்களினதும் காப்பறுதி மற்றும் விரிவாக்க நடவடிக்கைகள் போன்ற ஆதாரப் பணிகளினதும் மேலதிக தாராளமயமாக்கலானது பெருமளவு நட்புச் சந்தைச் சூழல் ஒன்றை உருவாக்கியது.

இலங்கையில் தரமான விதைகளை அபிவிருத்தி செய்வதற்கு அதிக கவனம் செலுத்தப்படுகின்றது. இது தொடர்பாக அரசாங்கம் பல வழிமுறைகளை மேற்கொண்டுள்ளதோடு விதைகளினதும் பயிர்ச்செய்கைப் பொருட்களினதும் தீர்வையற்ற இறக்குமதியினையும் இது உள்ளடக்கியுள்ளது. மகா இலுப்பலம், பதலகோட, அம்பலாந்தோட்டை, படாட்ட மற்றும் நிகவரட்டிய ஆகிய இடங்களில் உள்ள அடிப்படை விதை உற்பத்தி நிலையங்களை வலுப்படுத்த உதவுமுகமாக 1999ல் அரசாங்கம் ரூபா 100 மில்லியனை ஒதுக்கியது. விதைக்கைத்தொழிலில் அதிமுக்கிய பங்கொன்றினை தனியார் துறை மேற்கொள்ளும் என எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. விவசாய தினைக்களத்தின் இங்குராக்கொடை விதைப் பண்ணை 1998ல் தனியார் மயமாக்கப்பட்டதோடு பெல்வெஹர விதைப் பண்ணையின் தனியார் மயமாக்கலுடன் சம்பந்தப்பட்ட பூர்வாங்க வேலைகள் முற்றுப் பெற்றுள்ளன. தனியார் மயப்படுத்தப்பட்ட இங்குராக்கொடை விதைப் பண்ணை சிறப்பாக முன்னேறிச் செல்லுகின்றது. கடந்த பெரும்போகத்தின் போது விதை நெல்லின் கிடைப்பனவில் ஓரளவு மேம்பாடு காணப்பட்டது.

பதலகோட என்ற இடத்திலுள்ள அரிசி ஆராய்ச்சி மற்றும் அபிவிருத்தி நிறுவனத்தினால் இவ்வாண்டில் நான்கு புதிய அரிசி வகைகள் வெளியிடப்பட்டன. அவற்றில் ஒன்று முன்றுமாத வகையாகக் காணப்பட்டதுடன் ஏனையவை முன்றரைமாத வகைகளாகக் காணப்பட்டன. அதி உயர் விளைச்சலைக் கொண்ட புதிய கொடி அவரை வகையொன்றும் அதி உயர் விளைச்சலைக் கொண்ட பாசிப் பயறு

வகையொன்றும் இவ்வாண்டில் வெளியிடப் பட்டது.

விவசாய காப்பறுதி நடவடிக்கைகளின் செயல் எல்லையை விரிவாக்குவதற்காக 1999ல் புதிய சட்டமொன்று இயற்றப்பட்டுள்ளது. பரந்த செயல் நோக்குடன் முன்னைய விவசாயக் காப்பறுதி சபை மீளமைக்கப்பட்டு விவசாய மற்றும் கமநல் காப்பறுதி சபை என மீளபெயரிடப்பட்டது. புதிய சட்டமானது பயிர்க் காப்பறுதி நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்வதற்கு தனியார் காப்பறுதி கம்பனிகளுக்கும் அனுமதி வழங்கியது.

இதுவரை காலமும் விவசாய விரிவாக்கப் பணிகள் அரசதுறையினால் இலவசமாக வழங்கப்பட்டன. எனினும் செயல் திறனை மேம்படுத்துதல் மற்றும் விரிவாக்க நடவடிக்கைகளை அதிக போட்டித்தன்மை கொண்டதும் சுறுசுறுப் புடையதுமாக மாற்றுதல் ஆகியவற்றின் நோக்கில் இரண்டாவது பல்லாண்டுப் பயிர் அபிவிருத்திச் செயற்குட்டத்தின் கீழ் முன்னோடிச் செயற்திட்டமொன்றாக இவ்வாண்டில் கட்டண அடிப்படையிலான தனியார் விரிவாக்கப் பணியொன்று தொடக்க வைக்கப்பட்டது.

1995ல் தொடங்கப்பட்ட அரச பெருந்தோட்டங்களின் முகாமைத்துவத்தை தனியார் மயப்படுத்தும் நிகழ்ச்சித்திட்டத்தின் கீழ் நமுனுக்கு மற்றும் தலவாக்கலை பெருந்தோட்டங்களில் எஞ்சியிருந்த பங்குகள் கொழும்புப் பங்குப் பரிவர்த்தனையின் ஊடாக 1999இல் பொதுமக்களுக்கு விற்பனை செய்யப்பட்டன.

புதிய அனைத்தையும் உள்ளடக்கிய கிராமிய கொடுகடன் திட்டத்தின் கீழ் பயிர்ச்செய்கைக்கான கடன் வழங்கல் 1999ல் தொடர்ந்தது. புதிய அனைத்தையும் உள்ளடக்கிய கிராமிய கொடுகடன் திட்டத்தின் கீழ் பங்கேற்கும் கடன் வழங்கும் நிறுவனங்களினால் ஆண்டொன்றுக்கு 12 சதவீத வட்டியில் விவசாயிகளுக்கு கடன் வழங்கப்படுகின்றது. அரசாங்கம் வங்கிகளுக்கு 10 சதவீதப் பள்ளிகளிலான வட்டி உதவிக் கொடுப்பனவை வழங்குகின்றது. 1998/99 பயிர்ச்செய்கை ஆண்டில் வழங்கப்பட்ட மொத்தக் கடன்கள் ரூபா 463 மில்லியனாக விளங்கின.

பொருளாதார மற்றும் சமூக நலன்பரிச் செலவுகள்

நாட்டின் பொருளாதார அபிவிருத்தி உபாயத்தில் அதிகாடிய முன்னுரிமை உட்கட்ட மைப்பு மேம்பாட்டுக்கானதாகக் காணப்படுகின்றது.

மேம்பட்ட நிதியியல் ஒழுக்கக் கட்டுப்பாடுகளின் காரணமாக பாதுகாப்புச் செலவின் பங்கு குறை வடைந் தமையினால் கடந் த இரண் டு ஆண்டுகளிலும் உட்கட்டமைப்பின் மீதான பொது முதலீடு விரைவடைந்துள்ளது. பொதுமுதலீட்டில் வீழ்ச்சியறும் போக்கு 1998ல் நேர்மாற்றம் செய்யப்பட்டவேளையில் இந்த விடயம் தொடர்பாக தனியார் துறையினரின் பங் கேற் பான்க்குவிக்கப்பட்டது. பொது முதலீடு மொத்த உள்நாட்டு உற்பத் தியின் ஏறத்தாழ ஒரு சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்த வேளையில் உட்கட்டமைப்பு அபிவிருத்தியில் தனியார்துறையின் முதலீடுகளும் விரிவடைந்தன. அரசு முதலீடு பெரும்பாலும் நீர்வழங்கல் மற்றும் ஆரோக்கியப் பணிகள், பாதைகள், வீடுமைப்பு மற்றும் போக்குவரத்து ஆகியதுறைகளில் காணப்பட்டன. கொழும்பிலிருந்து மாத்தறை, கட்டுநாயக்கா மற்றும் கண்டி ஆசிய இடங்களுக்கான உத்தேச பெருந்தெருக்களின் நிறுமாண வேலைகள் விரைவுபடுத்தப்படும் என எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது.

வரையறுக்கப்பட்ட சவுத் ஏசியா கேட்வே டர்மினஸ் (தனியார்) நிறுவனத்தினால் குயின் எலிசபத் இறங்குதுறை முனைக்கோடியின் அபிவிருத்திச் செயற்திட்டம் ஆரம்பிக்கப்பட்டதைத் தொடர்ந்து 1999ல் உட்கட்டமைப்பு பணிகளில் தனியார் துறையின் பங் கேற் பு மேலும் அதிகரித்தது. குயின் எலிசபத் இறங்குதுறை செயற்திட்டமானது கொழும்புத் துறைமுகத்தின் தற்போதைய கொள்கலன் கையாளல் இயலாவை ஆண்டொன்றுக்கு 750,000 கொள் கலன் அலகுகளுக்கு அதிகரிக்கச் செய்யும். இது கட்டி தொழிற்படுத்தி மாற்றல் செய்யும் அடிப்படையில் தனியார் துறையினால் நிதியிடப்பட்ட மிகப்பெரிய செயற்றிட்டமொன்றாகும். ஸ்ரீலங்கன் எயர் ஸ்ரீலங்கன் நிறுவனத்தின் மீள் தொகுதியிடல் நிகழ்ச்சித் திட்டம் 1999ல் தொடங்கியதோடு இவ்வாண்டில் மூன்று புதிய விமானங்கள் கொண்டுவரப்பட்டன. ஏனைய விடயங்களிலான தனியார் முதலீடு குறிப்பாக தொலைத்தொடாபூட்டல்கள், வீடுமைப்பு, வலு என்பனவற்றில் மேலும் விரிவடைந்தது. முதலீட்டுச் சபை வசதிகளின் கீழ் 1999ல் பெறப்பட்ட வெளிநாட்டு நேரடி முதலீடுகளில் 60 சதவீதத் திற்கும் மேலானவற்றை தனியார் உட்கட்டமைப்புச் செயற்திட்டங்கள் ஈர்த்துக் கொண்டுள்ளன. உட்கட்டமைப்பு அபிவிருத்தியில் தனியார் முதலீடுகளுக்கு வசதி செய்து கொடுக்கும் பணியினை உட்கட்டமைப்பு முதலீட்டுப் பணியகம் தொடர்ந்து மேற்கொண்ட வேளையில் வரையறுக்கப்பட்ட தனியார் துறை உட்கட்டமைப்பு அபிவிருத்திக் கம்பனி தனியார் உட்கட்டமைப்புச்

செயற்திட்டங்களுக்கு நிதி உதவிகளை வழங்கியது. எனினும், இந்த அபிவிருத்திகளின் மத்தியிலும் உட்கட்டமைப்பில் தற்போதைய மட்டம் இன்னும் போதுமானதாக இல்லை. எனவே முக்கிய பங்கினை வகிக்கும்படி தனியார் துறையினர் கேட்டுக் கொள்ளப்படுகின்ற வேளையில் தனியார்துறையினர் பங்கேற்பதற்குப் பின்வாங்கும் உட்கட்டமைப்புச் செயற்திட்டங்களை அரசுதுறை மேற்கொள்ள வேண்டிய தேவை காணப்படுகின்றது. பாதைகள், ட்கையிரதப் பாதைகள், அணைக்கட்டுக்கள் நீர் வழங்கல் மற்றும் துறைமுக அபிவிருத்தி போன்ற பாரிய உட்கட்டமைப்புச் செயற் திட்டங்களில் அரசாங்கத் தின் தலைமைத்துவம் அத்தியாவசியமாகின்றது. பொருளாதார உட்கட்டமைப்பின் விரைந்த மேம்பாட்டுடன் தொழிலாளர் உற்பத்தி யாக்கத் தினை மேம்படுத்துவதற்கு மனித மூலவளங்களில் முதலீடுகள் மேற்கொள்ளப்பட வேண்டிய அதிகரித்த தேவை காணப்படுகின்றது. இது தொடர்பாக கல்வி மற்றும் நலத்துறை சீர் திருத்தங்கள் நடைமுறைப் படுத்தப்பட்டு வருகின்றன. உட்கட்டமைப்பின் கிடைப்பனவு மற்றும் தரத்தினை மேம்படுத்துவதற்கான தற்போதைய உபாயமானது வசதிகளின் புத்தாக்கமும் திருத்தமும், நிறுவன மற்றும் முகாமைத்துவ சீர் திருத்தங்கள், தனியார் மயமாக்கல் என்பனவற்றை உள்ளடக்கியுள்ளது.

இந்த உபாயத்துக்கு இசைந்து செல்லும் வகையில் 1999ல் வலுத்துறையின் பொது முதலீடு 27 சதவீதத் தினால் அதிகரித்துள்ளதாக மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது. சபுகல்கந்த என்ற இடத்தில் 40 மொகாவாட் வெப் பவலுப் பொறி செயற்படுத்தப்பட்டதைத் தொடர்ந்து இலங்கை மின் சபையின் நிறுவப் பட்ட இயலை 3 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. 1999ல் நீர்மின் வலுவில் தங்கியிருத்தலானது மொத்த வலு உருவாக்கத்தின் 67 சதவீதத்தில் காணப்பட்டது. பயணிகள் போக்குவரத்துத் துறையின் மேம்பாடு மிதமான தொன்றாகவே காணப் பட்டது. தொழிற்பாட்டுத்திறனை மேம்படுத்துவதற்காக அரசுதுறை பயணிகள் போக்குவரத்து முறையினை மேலும் வலுப் படுத்துவதற்காக கருத்தில் கொள்ளப்பட்டுள்ளது. இலங்கைப் புகைவண்டிப் பிரைவின் இயக்கவலுப் பொறிகளின் எண் ணிக்கையை அதிகரிப் பதற் கான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளன. எனினும் பாரிய தொழிற்பாட்டு இழப்புக்களை குறைப்பதற்கும் பணிகளை மேம்படுத்துவதற்குமாக இலங்கைப் புகைவண்டிப் பகுதியில் அடிப்படைச்

சீர் திருத்தங்கள் பல தேவைப்படுவதாகத் தொன்றுகின்றது. இலங்கை புகைவன் டிப் பகுதியின் தொழிற்பாட்டு இழப்புக்கள் 1998இன் ரூ.1.066 மில்லியனிலிருந்து 1999இன் ரூ.1.848 மில்லியனுக்கு மேலும் அதிகரித்துள்ள செலவுகள் மேலும் அதிகரித்துள்ளதோடு 1996 இலிருந்து கட்டணங்கள் திருத்தப்படவில்லை. பாதை போக்குவரத்தைப் பொறுத்தவரையில் உத்தேச விரைவுருதிப் பாதைகளின் நிருமாணமானது போக்குவரத்து நெரிசலை இலகுபடுத்தும் எனவும் பிரதேசங்களுக்கான செல்வழிகளை மேம்படுத்தும் எனவும் எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. கொழும்புத் துறைமுகத்தின் இயலாவை விரிவாக்குவதற்காக பல செயற் திட்டங்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. எனினும் பிராந்திய துறைமுகங்களின் போட்டியின் முக்கிய காரணமாக கடந்த இரண்டாண்டுகளிலும் துறைமுகப் பயணிகளுக்கான கேள்வி முடங்கிக் கிடக்கின்றது. துறைமுக செயற் திறனுக்கான தற்போதைய ஆய் வில் கொழும்புத் துறைமுகத் தில் வேலையாட்டகளின் மிகை சம்பந்தமான பிரச்சினையை ஆராய வேண்டிய தேவை காணப்படுகின்றது. மேலும் எதிர்காலத்தில் சவுத் ஏசியா கேட்டர்மினல் நிறுவனத்திற்கும் ஏனைய துறைமுகங்களுக்கும் இடையில் போட்டி உருவாகக் கூடுமாக கயால் இக்கைத் தொழிலின் ஒழுங்குமுறைப்படுத்துனர் ஒருவர் நியமிக்கப்பட வேண்டிய தேவை காணப்படுகின்றது.

வீட்மைப்பு மற்றும் நீரவழங்கலிலான முதலீடு 1999ல் மேலும் விரிவடைந்தது. வீட்மைப்புக் கடன் சந்தையினை மேலும் அபிவிருத்தி செய்யப்பட வேண்டிய தேவை காணப்படுகின்றது. தற்போது உண்மைச் சொத்து அபிவிருத்திக்கான வங்கிக் கடன் அதனது சொத்துப் பட்டியலில் 12 சதவீதமாகும். எனினும் இந்தக் கடன்களின் பெரும்பாலானவை ஊழியருக்குச் சொந்தமான வீடுகள் தொடர்பானவையாகும். முதலீட்டுச் சபையினால் ஓப்புதல் வழங்கப்பட்ட பாரிய வீட்மைப்புச் செயற் திட்டங்கள் 1999ல் தொடங்கின. 1999ல் குறிப்பிடத்தக்க எண்ணிக்கையிலான குழாய் நீர் இணைப்புக்கள் வழங்கப்பட்டன. வருவாய் தராத நீர்விநியோகத்தின் பாரிய பங்கானது இத்துறையின் முக்கிய பிரச்சினையாக உள்ளது. தனியார் முதலீடு ஊக்குவிக்கப்பட வேண்டுமாயின் நகர்ப்புற நீர் விநியோகத்துக்கான பெருமளவு நியாயமான விலையிடல் அத்தியாவசியமாகின்றது.

1999ல் வலுத்துறையில் தனியார் துறையின் பங்கேற்பு கணிசமாக மேம்பாடுடைந்தது. 265 மொகாவாட் இயலாவைக் கொண்ட முன்று பாரிய

தனியார் துறை வெப்பமின் வலு செயற் திட்டங்களுக்கு ஓப்புதல் வழங்கப்பட்டுள்ளதோடு அடுத்த இரண்டாண்டுகளினுள் தொழிற்படுத்தப் படவுள்ளன. இது நீர் மின்வலுவில் பெருமளவில் தங்கியிருத்தலை கணிசமாகக் குறைவடையைச் செய்யும். 100 மொகாவாட் இயலாவை பாரிய எண்ணிக்கையிலான தனியார் துறை சிறிய நீர் மின் வலுத் திட்டங்கள் பல கட்டங் களில் நிருமாணிக்கப்பட்டுக் கொண்டிருக்கின்றன. கடந்த 3 ஆண்டுகளிலும் தொலைத் தொடர்புட்டல் துறையில் காணப்பட்ட திடமான வளர்ச்சி 1999இலும் தொடர்ந்தது. நிலையான தொலைபேசி வழிகள் 29 சதவீதத்தினால் அதிகரித்த வேளையில் மொபைல் தொலைபேசி வலையமைப்பு 47 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. 1999ல் சிறிலங்கா ரெவிகெஷன் நிறுவனத் தின் முதலீடு 31 சதவீதத்தினால் அதிகரித்த வேளையில் ஏனைய தனியார் துறை தொலைத் தொடர்புட்டல் முதலீடுகள் 19 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தன.

மூலவளக் கட்டுப்பாடு மற்றும் பயிற்சி சம்பந்தப்பட்ட சில பிரச்சினைகள் காணப்பட்ட போதும் 1998ல் முன்னோடி அடிப்படையில் நடைமுறைப்படுத்தப்பட்ட பொதுக்கல்விச் சீர் திருத்தங்கள் 1999ல் தீவு முழுவதும் நடைமுறைப்படுத்தப்பட்டதோடு திருப்திகரமாக முன்னேறிக் கொண்டு செல்லுகின்றன. இந்தச் சீர் திருத்தங்களின் கீழ் ஆங்கிலம் மற்றும் கண்ணி சம்பந்தமான கல்வியின் கற்பித்தலுக்கு அதிகாடிய முன்னுரிமை வழங்கப்பட்டுள்ளது. பல்கலைக் கழகங்களிலிருந்து பதில் பெறுவது மெதுவாகக் காணப்பட்டமையின் காரணமாக பல்கலைக்கழக கல்விச் சீர் திருத்தங்களின் நடைமுறைப்படுத்தலானது மெதுவாகக் காணப்படுகின்றது.

நிதிக்கட்டுப்பாடுகள் மற்றும் குறித்துறைக் கப்பட்ட கால வரைச் சட்டமொன்றினை ஏற்றுக் கொள்ளாமை என்பன நலத் துறைச் சீர் திருத்தங்களின் நடைமுறைப்படுத்தலை மெதுவடையைச் செய்துள்ளது. எனினும் ஒவ்வொரு மாவட்டத் திலும் முக்கிய வைத் தியசாலை ஒன்றினை அபிவிருத்தி செய்தல் மற்றும் பயிற்சி போன்ற விடயங்களில் சில முன்னேற்றங்கள் காணப்படுகின்றன.

1.3 முதலீடுகளும் சேமிப்புக்களும்

மொத்த உள்நாட்டு முதலீடு 1998இன் 25.1 சதவீதத்திலிருந்து 1999ல் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 27.1 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தது. பொது முதலீடு ஏறத்தாழ முன்னைய ஆண்டின் அதே மட்டத்திலேயே காணப்பட்டமையினால்

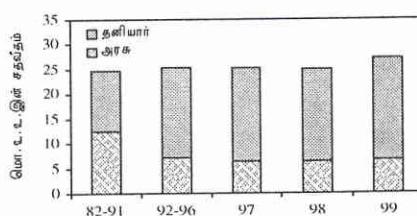
உயர்ந்த முதலீடு தனியார் துறையிலிருந்தே பெறப்பட்டது. குறிப்பாக ஸ்ரீ வங்கா எயர் வைன்ஸ் நிறுவனத்தினால் விமானங்கள் கைக்கொள்ளப் பட்டதிலிருந்தே பெறப்பட்டது. அதிகரித்த முதலீடானது அதி உயர் தேசிய சேமிப்புக்களின் ஊடாகவும் அதிஉயர் தனியார் மூலதன உட்பாய்ச்சல்களில் பிரதி பலிக்கப்பட்டவாறு அதிகரித்த வெளிநாட்டுச் சேமிப்புக்களின் ஊடாகவும் நிதியிடப்பட்டது. மொத்த தேசிய சேமிப்புக்களின் விகிதம் 1998ன் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 23.4 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 23.9 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்த வேளையில் மொத்த உள்நாட்டுச் சேமிப்புக்களின் விகிதம் அதாவது வெளிநாட்டு தொழிலாளியின் சேமிப்பு நீங்கலான விகிதம் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 19.8 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தது. அரசினர் சேமிப்பின்மையில் குறைப்பு அல்லது நடைமுகைக் கணக்கின் குறைப் பொன்றில் இவை பிரதிபலிக்கப்பட்டன.

1.4 விலைகள்

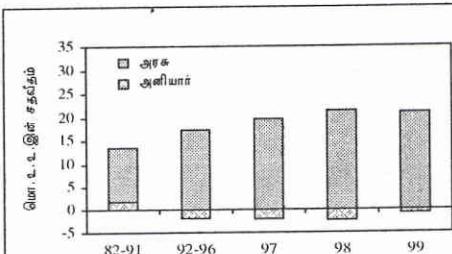
1985 இலிருந்தான தாழ்ந்த மட்டத்திற்கு பணவீக்கம் வீழ்ச் சியடைந் தமையானது இவ்வாண்டில் பேரன்டப் பொருளாதாரப் பக்கத்தில் காணப்பட்ட சாதகமான மிக முக்கிய நிகழ்வாகும். 1999ல் தாழ்ந்த பணவீக்கமானது மேம்பட்ட நாணயக் கட்டுப்பாடுகள் மற்றும் அரசினர் ஒழுக்கக் கட்டுப்பாடு, ஒழுங்குமுறைப் படுத்தப்பட்ட வரி மற்றும் தீர்வை அமைப்பு முறை, அதி உயர் விவசாய உற்பத்தி, இறக்குமதி செய்யப்பட்ட உணவு விவசங்களுக்கான தாழ்ந்த உலக சந்தை விலைகள், மேம்பட்ட உள்நாட்டு சந்தை வலையமைப்பு நவீன தொடர்பூட்டல் ஊடகங்களைப் பயன்படுத்திய விலை தகவல் முறை என்பனவற்றின் கூட்டு விலைவாகும். தாழ்ந்த பணவீக்கப் போக்கானது வட்டிவீதங்கள், கூலிகள் மற்றும் செலாவணி வீதம் என்பனவற்றில் அழுத்தத்தை இலகுபடுத்த உதவிய வேளையில் பன்னாட்டு போட்டித் தன்மையினையும் மேம்படுத்தி பொதுவான பேரன்டப் பொருளாதார முகாமைத் துவத் தினையும் இலகுபடுத்தியது. எனினும் பணவீக்க எதிர்பார்ப்பு தொடர்ந்தும் உயர்வாகக் காணப்பட்டதுடன் இது தெளிவாகவே கடந்த அண்மைக் காலங்களில் நீண்டகாலப் பகுதிகளில் காணப்பட்ட அதிஉயர் பணவீக்கத்தின் பின் தாக்கமாகும். பொதுமக்களின் எண்ணக் கருத்துக்களை பொருத்தமான முறையில் வடிவமைக்கக் கூடிய வகையில் தாழ்ந்த பணவீக்கத்தினை சில காலத்துக்கு பாதுகாக்க வேண்டிய தேவையை இது வலுப்படுத்துகின்றது.

வரைபடம் 1.4 உள்நாட்டு முதலீடு

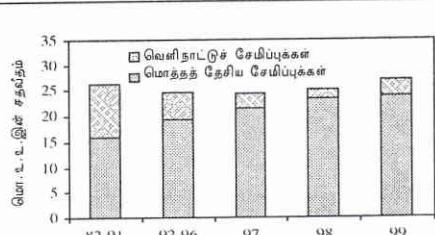
வரைபடம் 1.4.1 முதலீடுகளும் முதலீட்டாளர்களும்



வரைபடம் 1.4.2 உள்நாட்டுச் சேமிப்புகள்

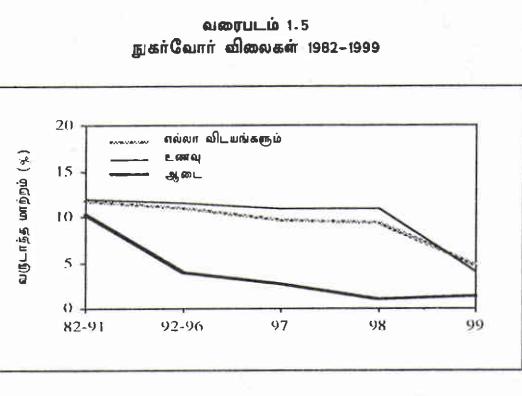


வரைபடம் 1.4.3 முதலீட்டின் நிதியிடல்



மத்திய வங்கியினால் கணிக்கப்பட்ட கொழும்பு மாவட்ட நுகர்வோர் விலைச் சட்டெண்ணினால் அளவிடப்பட்டவாறு 1999இல் ஆண்டுச் சராசரி பணவீக்கம் 3.6 சதவீதமாகக் காணப்பட்டது. தொகைமதிப்பட்டு டன்ஸிவிபர தினைக்களத்தினால் கணிக்கப்பட்ட கொழும்பு நுகர்வோர் விலைச் சட்டெண்ட் 1999ல் 4.7 சதவீத பணவீக்க வீதமொன்றினைக் குறித்துக் காட்டியது. இவ்விரு சட்டெண்களும் பாரிய கொழும்பு நுகர்வோர் விலைச் சண்டெண்ணும் நுகர்வோர் விலைகளின் அதிகரிப்பில் கணிசமான மொதுவடையும் தன்மையொன்றினைக் குறித்துக் காட்டின. மொத்த விற்பனை விலைச் சட்டெண்ட் 1999ல் 0.3 சதவீத வீழ்ச்சியொன்றினைப் பிரதிபலித்தது. அரிசி, மரக்கறி வகைகள், தேங்காய், மீன் என்பனவற்றின் மேம்பட்ட உள்நாட்டு வழங்கல் மற்றும் இறக்குமதி செய்யப்பட்ட உணவு விடயங்களின் அதிகரித்த கிடைப்பனவு என்பனவற்றின் காரணமாக உணவு விலைகளின் அதிகரிப்பு வீதம் 1998ன் 8.9 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 2.4 சதவீதத்திற்கு கடுமையாக மொதுவடைந்தது.

1999இல் பிராந்திய விலை வேறுபாடுகள் சுருக்கமடைந்தமையானது பிராந்திய சந்தைப்படுத்தல் நிலையங்களின் அபிவிருத்தியிலிருந்து உருவான சாதகமான விலைகளும், விவசாயப் பண்டங்களின் மொத்த சந்தைப்படுத்தலினாலும் பசுந்தளிப்பினதும் செயல்திறனை மேம்படுத்துவதற்கு இவை கிரமமாக உதவி புரிந்துள்ளன. ஊடகங்களின் வாயிலாக சந்தை நிலவரங்கள் மற்றும் விலைகள் தொடர்பான தகவல்கள் மற்றும் விலைகள் தொடர்பான தகவல்களின் விரிவான பரம்பலும் விலைத் தளம் பல களைக் குறைப்பதற்கு உதவியள்தாக்த தென்படுகின்றன. பல நாட்டுப்படகுகளையும் உள்ளடக்கி மீன்பிடிக் கலங்களின் முதலீட்டில் காணப்பட்ட வளர்ச்சி மற்றும் மீன்



பிடித்துறைமுகங்கள் போன்ற உட்கட்டமைப்பு வசதிகளின் விரிவாக்கம் என்பனவற்றின் காரணமாக கடல் மீன்பிடி மற்றும் உள்நாட்டு நன்னீர் மீன்பிடி ஆகிய இரண்டும் தொடர்ந்து மேம்பட்டதன் விலைகளாக அனைத்து வகை மீன்களின் தும் விலைகளில் கணிசமான வீழ்ச்சியொன்று காணப்பட்டது. 1999இல் அதிகரித்த உற்பத்தியினைப் பிரதிபலிக்கும் வகையில் தேங்காய் விலைகளும் வீழ்ச்சியடைந்தன. உள்நாட்டு கேள்வி அழுத் தத்தினை இலகுபடுத்துவதற்காக மேற்கொள்ளப்பட்ட நாணய வழிமுறைகளும் பணவீக்கத்தை மிதமாக்குவதற்கு உதவின. அரசாங்கத்தினால் உள்நாட்டு மூலவளங்களுக்கான கேள்வி தொடக்கத்தில் எதிர்பார் தத்தைவிட ஓரளவு உயர்வாகக் காணப்பட்ட போதிலும் பண நிரம்பவின் வளர்ச்சி 13-14 சதவீதத்தில்கட்டுப்படுத்தப் பட்டமையானது பொருளாதாரத்தில் அதிகடிய கேள்வித்தாக்கம் உருவாவதைத் தடுத்தது. அரசுதுறை மற்றும் தனியார்துறை ஆகிய இரண்டிலும் கூலிகளில் சார்புறீதியில் காணப்பட்ட மொதுவான வளர்ச்சியும் பணவீக்கத்தினை இலகுபடுத்த உதவின.

1999இல் ஐக்கிய அமெரிக்க டொலருக்கு எதிராக இலங்கை ரூபா 6 சதவீதத்தினால் தேய்வடைந்த போதிலும் அரிசி, சீனி மற்றும் கோதுமைத் தானியம் போன்ற இறக்குமதி செய்யப்பட்ட முக்கிய நுகர்வுப் பொருட்களின் உலக சந்தை விலைகளில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியானது நாணயப் பெறுமதித் தேய் வின் ஊடாக விலைகளின் மீது ஏற்பட்ட மேல் நோக்கிய அழுத்தத்தை பெருமளவில் எதிர்க்க செய்தது. ஐக்கிய அமெரிக்க டொலர் நியதிகளில் இறக்குமதி செய்யப்பட்ட அரிசியின் விலை 13 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்தது. சீனி மற்றும் கோதுமைத் தானியத் தின் விலை முறையே 2.6 சதவீதத்தினாலும் 10 சதவீதத்தினாலும் வீழ்ச்சியடைந்தது. உலக சந்தைப் போக்குகளைத் தொடர்ந்து அதன் நன்மைகளின் பாகமொன்றினை நுகர்வோருக்குக் கிடைக்கச் செய்யும் பொருட்டு கோதுமை மாவின் உள்நாட்டு விலை நிருவாக ரீதியில் குறைக்கப்பட்டது. கோதுமை மாவின் விலைகளைப் பிடித்து வைத்திருக்கும் கடந்த கால கொள்கையிலிருந்து இது நல்லதொரு மாற்றமாகும்.

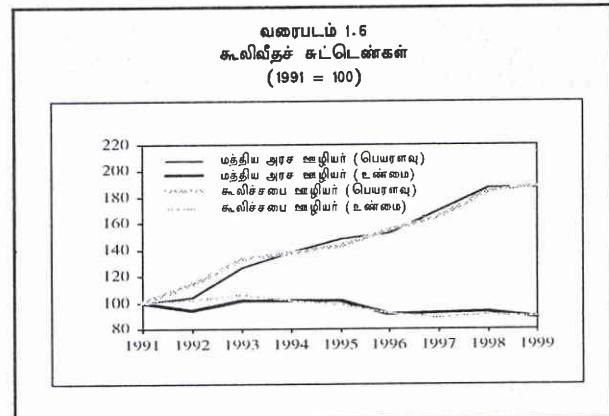
1.5 கூலிகள்

1999ல் அரசுதுறையில் குறிப்பிடத்தக்க கூலி அதிகரிப்பு எதுவும் காணப்படவில்லை. எனினும் நன்கமைந்த தனியார் துறையின் கூலிகள் பல தரப்பட்ட வகையினருக்கான பலதரப்பட்ட

வீதங்களில் அதிகரிக்கப்பட்டு பொதுவாக 2.5 வீத அதிகரிப்பினை விளைவித்தது. விவசாயம், வர்த்தகம் மற்றும் கைத்தொழிலில் உள்ள தொழிலாளர்கள் பெயரளவு; கூலி அதிகரிப்புக்களை பெற்றுக் கொண்டனர். பணிகள் துறையில் பெயரவுக் கூலிகளில் 10.6 சதவீத அதிகரிப்பு காணப்பட்டது. நன்கமையாத துறையில் நெல், தெங்கு மற்றும் இறப்பர் பயிர்ச்செய்கையிலும் அதேபோன்று கட்டட நிருமாண வேலைகளிலும் ஈடுபட்டுள்ளவர்கள் கணிசமான அதிகரிப்புக்களை பெற்றுக் கொண்டனர்.

1.6 தொழில் வாய்ப்பின்மை

தனியார் துறை அரசதுறை ஆகிய இரண்டிலும் வளர்ச்சியினைப் பிரதிபலிக்கும் வகையில் தொழில் வாய்ப்பின்மை வீதம் தொடர்ந்தும் வீழ்ச்சியடைந்து மொத்த தொழில் நிலையில் அரசதுறை வாய்ப்புகளின் பங்கின்



வீழ்ச்சியறும் அண்மைக்கால போக்கிலிருந்தான மாறுபாடு ஒன்றையும் குறித்துக் காட்டியது. கிடைக்கத் தக்கதாக உள்ள தகவல் களின் அடிப்படையிலான தற்காலிக மதிப்பீடுகளின் படி 1999ல் பொருளாதாரம் 85,000 - 90,000 புதிய தொழில் வாய்ப்புக்களை உருவாக்கியுள்ளது. இளைஞர்களுக்கிடையில் தொழில் வாய்ப்பின்மை அதிலும்வாகக் காணப்படுவதானது தொடர்ந்தும் முனைப்பான பண்பாக இருந்தது. 1999ல் தொழிலுக்காக வெளிநாடு சென்றோரின் எண்ணிக்கை 178,000 என மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

1.7 அரசிறைக் கொள்கையும் வரவு செலவுத் திட்ட தொழிற்பாடுகளும்

வடக்குக் கிழக்கில் தற்போது நடைபெற்றுவரும் யுத்தத்தின் கட்டுப்பாடுகளின் மத்தியிலும் 1999இல் அரசிறைச் செயலாற்றும் கணிசமாக மேம்பாட்டைந்தது. மொத்தப் பற்றாக்குறை 1998இன் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 9.2

சதவீதத்திலிருந்து 1999ல் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 7.5 சதவீதத்திற்கு வீழ்ச்சியடைந்தது. வரவு செலவுத் திட்ட நடைமுறைக் கணக்குப் பற்றாக்குறை 1998இன் 2.4 சதவீதத்திலிருந்து 1 சதவீத தாழ்ந்த பற்றாக்குறையைக் காட்டியது. கடந்த சில ஆண்டுகளில் காணப்பட்ட வீழ்ச்சியறும் போக்கினைக் கட்டுப்படுத்தும் வகையில் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் சதவீதமொன்றாக வருவாய்ச் செயலாற்றும் சிறிதளவு மேம்பாட்டினைக் காட்டிய வேளையில் முன்னைய ஆண்டின் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 19.6 சதவீதத்துடன் ஒப்பிடுகையில் நடைமுறைச் செலவு மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 18.7 சதவீதத்தில் கட்டுப்படுத்தப்பட்டது. மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் விகிதமொன்றாக பொது முதலீடு 1998இன் 6.7 சதவீதத்துடன் ஒப்பிடுகையில் 6.4 சதவீதமாகக் காணப்பட்டது. ஸ்ரீலங்கா ரெவிளோம் நிறுவனத்தின் பங்குகளின் மேலதிக விற்பனை பிறபோடப்பட்டமை மற்றும் 1999ல் கிடைக்கத் தக்கதாக இருந்த வெளிநாட்டு மூலவளங்கள் குறைவாகக் காணப்பட்டமை என்பனவற்றின் காரணமாக மொத்த பற்றாக்குறையின் ஏறத்தாழ 90 சதவீதமானவை உள்நாட்டு மூலவளங்களிலிருந்து நிதியிடப்பட்டன. வங்கித்தொழில் துறையிலிருந்து தனியார் துறைக்கான கொடுக்கடன் சார்புரீதியில் குறைவாகக் காணப்பட்டதுடன் வர்த்தக நியதிகளின் மோசமான தன்மையினைப் பெருமளவு பிரதிபலிக்கும் வகையில் தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களில் வீழ்ச்சியொன்று காணப்பட்டமையினால் 1999இல் அரசாங்கத்தினால் உள்நாட்டு மூலவளங்கள் பெருமளவில் ஈர்த்துக் கொள்ளப்பட்டபோதும் பண்ணிரம்பலில் கடினமான விரிவத்தாக்கத்தினை உருவாக்காத வகையில் அது எதிர்கொள்ளப்பட்டது.

செலவுப்பக்கத்தில், நடைமுறைச் செலவின் வளர்ச்சியினை மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் பெயரளவு; வளர்ச்சி சிகிக்குக் கீழாக வைத்திருந்தமையானது சிறப்பாகக் குறிப்பிடப்பட வேண்டியதொன்றாவதோடு மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் அதனது விகிதம் 1995 இலிருந்து வீழ்ச்சியடைந்து வருகின்றது. அரசிறை ஒழுக்கக் கட்டுப்பாட்டினைப் பேணுவதற்கான அரசின் கடப்பாட்டினை உறுதிப்படுத்தும் வகையில் 1999இலும் இந்தப் போக்கு தொடர்ந்தது. இதன்படி வட்டியில்லா நடைமுறைச் செலவு 1998ன் அதே மட்டத்திலேயே பேணப்பட்டது. கூலிப் பட்டியலின் வளர்ச்சி முன்னைய ஆண்டின் 21 சதவீதத்துடன் ஒப்பிடுகையில் 9 சதவீதத்தில் கட்டுப்படுத்தப்பட்டது. 1999இல் பொருட்கள் பணிகளின் கொள்வனவுக்கான செலவு 9

அட்டவணை 1.4
அரசினரத் தொழிற்பாடுகளின் தொகுப்பு

விடயம்	(மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் சதவீதமாக)									
	1980	1985	1990	1994	1995	1996	1997	1998	1999(அ)	
1. அரசினர்	19.6	22.3	21.1	19.0	20.4	19.0	18.5	17.2	17.6	
2. செலவினமும் தேறிய கடன் வழங்கலும்	41.8	34.1	31	29.5	30.5	28.5	26.4	26.3	25.1	
2.1 நடைமுறைச் செலவினம்	18.5	20.1	22.3	21.9	23.1	22.8	20.7	19.6	18.7	
2.2.1 பாதுகாப்பு	1.3	4.5	4.1	4.6	6.5	5.8	5.1	5.0	4.4	
2.2.2 வட்டி	3.4	4.6	6.4	6.6	5.7	6.4	6.2	5.4	5.6	
2.2.3 கூவிகள் (ஆ)	4.5	3.6	3.9	3.1	3.4	3.3	3.1	3.0	3.0	
2.2.4 உதவுதொகைகளும் மாற்றல்களும்	8.4	5.5	6.5	5.9	6.1	6.0	5.1	4.6	4.2	
2.2.5 ஏனையவை	0.9	1.9	1.4	1.8	1.4	1.3	1.3	1.6	1.4	
2.2 மூலதனமும் தேறிய கடன் வழங்கலும்	23.3	13.9	8.7	7.5	7.4	5.7	5.7	6.7	6.4	
2.2.1 அரசு முதலீடு	18.5	13.8	8.3	7.0	7.9	6.0	5.8	6.7	6.4	
உண்மைச் சொத்துக்களின் கையேற்று	7.9	4.5	3.7	2.9	3.4	2.7	2.9	3.2	2.9	
மூலதன மாற்றல்கள்	9.4	8.6	2.3	2.4	2.9	2.2	2.1	2.2	2.5	
கடன் வழங்கல்	1.2	0.6	2.2	1.7	1.7	1.1	0.8	1.4	1.0	
2.2.2 ஏனையவை	4.7	0.2	0.4	0.6	-0.5	-0.3	-0.1	-	-	
மீள்ளமைத்தல் செலவு	0.0	0.0	0.0	0.6	0.5	0.0	0.2	0.4	0.4	
ஏனையவை	4.7	0.2	0.4	-0.1	-1.0	-0.3	-0.3	-0.3	-0.4	
3. நடைமுறைக் கணக்கு நிலுவை	1.1	2.2	-1.2	-2.9	-2.7	-3.8	-2.2	-2.4	-1.0	
4. தனியார் மயமாக்கல் நீங்கலான கொடைகளுக்கும் வரான திரண்ட பற்றாக்குறை	-22.2	-11.7	-9.9	-10.5	-10.1	-9.4	-7.9	-9.2	-7.5	
5. நிதியிடல்	22.2	11.7	9.9	10.5	10.1	9.4	7.9	9.2	7.5	
5.1 வெளிநாட்டு நிதியிடல்	9.2	6.4	5.7	3.5	4.5	2.3	1.9	1.7	0.7	
5.1.1 கடன்கள்	5.3	4.4	3.6	2.0	3.2	1.3	1.1	1.0	0.1	
5.1.2 சொடைசள்	3.9	2.0	2.1	1.4	1.4	1.0	0.8	0.7	0.6	
5.2 உள்நாட்டு நிதியிடல்	13.0	5.3	4.2	6.5	5.1	6.5	3.4	7.1	6.7	
5.2.1 வங்கிகள்	9.8	2.9	0.1	0.2	1.1	1.7	-0.2	1.9	2.3	
5.3 தனியார் மயப்படுத்தல்	0.0	0.0	0.0	0.5	0.4	0.6	2.5	0.4	-	
முக்கிய குறிப்பு:										
மொத்த கூவிப் பட்டியல்	5.0	4.2	4.9	5.1	5.2	5.0	5.0	5.3	4.9	
மொத்த பாதுகாப்புச் செலவினம் (ஆ)	1.3	4.5	4.1	4.6	6.5	6.0	5.4	5.6	5.3	

(அ) தற்காலிகமானவை.

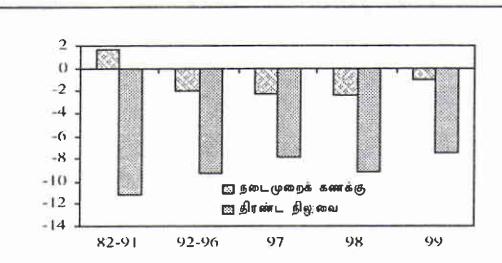
மூலம்: இலங்கை மத்திய வங்கி.

(ஆ) பாதுகாப்பு அலுவலர்களுக்குச் செலுத்தப்பட்டவை நீங்கலாக.

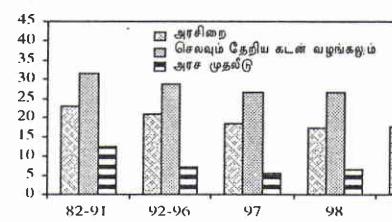
(இ) பிறபோடப்பட்ட கொடுப்பனவுகளின் தீர்ப்பனவுகள் உட்பட.

வகுப்படம் 1.7
அரசு வரவு செலவுத் திட்டம்

வகுப்படம் 1.7.1
நடைமுறைக் கணக்கும் திரண்ட நிலுவையும்



வகுப்படம் 1.7.2
அரசினர் செலவினம் முதலீடு



சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்தது. துறைமுகங்கள், விவசாயம், புகைவன் டி மற்றும் வலு என்பனவற்றின் முக்கிய செயற்திட்டங்கள் பலவற்றின் செலவுகளின் கணிசமான குறைபாடுகள் காணப்பட்டமையின் காரணமாக மூலதனச் செலவு தொடக்கத் தில் எதிர்பார்க்கப்பட்ட மட்டத்தினை எய்தவில்லை. மொத்த உள்நாட்டு உற்பத் தியின் சதவீதமொன்றாக முதலீட்டுச் செலவு சிறிதளவு வீழ்ச்சியினைக் காட்டியதெனினும் 1996 மற்றும் 1997 இன் மட்டங்களைவிட உயர்வாகக் காணப்பட்டது.

வருவாய்ப்பக்கத்தில் வேளாண்மையல்லா உற்பத்திப் பொருட்களுக்கான ஆகக்கூடிய வீதம் 30 சதவீதத்திற்குக் குறைக்கப்பட்டு இறக்குமதித் தீர்வைகள் மேலும் ஒழுங்குமுறைப்படுத்தப்பட்டன. இலங்கையில் தயாரிக்கப்படாத மூலப்பொருட்களும் பொறிகளும் 5 சதவீத தீர்வை வீதத்துக்கு உட்படுத்தப்பட்ட வேளையில் உணவு விடயங்களுக்கான தீர்வை 10 சதவீதத்தில் காணப்பட்டது. மசகெண் ஜெய மற்றும் பெற்றோலிய இறக்குமதிகள் 30 சதவீத தீர்வை வீதமொன்றுக்குள் கொண்டுவரப்பட்டதுடன் மோட்டார் வாகனங்களின் இறக்குமதிகளின் மீதான தீர்வை 30 சதவீதத்தில் ஒரு சீராக்கப்பட்டது. பயன் மட்டும் கருதியே தயாரிக்கப்பட்ட வாகனங்கள் தவிர்ந்த பெற்றோல் வாகனங்களுக்கான வரி நிகழ்வுகளை 73 சதவீதத்திற்கும் மசல் வாகனங்களுக்கான வரி நிகழ்வுகளை 172 சதவீதத்திற்கும் கொண்டு வருவதற்காக உற்பத்தி வரியில் சீராக்கங்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டன. இந்தச் செயல்முறையின்போது பெற்றோல் வாகனங்களின் மீது உற்பத்தித் தீர்வையொன்று அறிமுகப்படுத்தப்பட்டதுடன் பயன்பாட்டு வாகனங்கள் தவிர்ந்த ஏனைய ஹசல் வாகனங்களின் மீதான உற்பத்தித் தீர்வை 10 சதவீதத்தினால் அதிகரிக்கப்பட்டது. தேசிய பாதுகாப்புத் தீர்வை 4.5 சதவீதத்திலிருந்து 5.5 சதவீதத்திற்கு உயர்த்தப்பட்ட வேளையில் சிகரட்டுக்கள் மற்றும் வெறியக் குடிவகை என்பனவற்றுக்கான உற்பத்தி வரிகள் மேல் நோக்கித் திருப்பப்பட்டன. வெறியத்தின் செறிவின் அடிப்படையில் உலகளாவிய ரீதியில் ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்ட வாரி முறையினை அறிமுகப்படுத்தியதன் மூலம் மாத்தேறல் வெறியத்தின் மீதான உற்பத்தி வரி ஒழுங்குமுறைப்படுத்தப்பட்டது. பொருட்கள் பணிகள் வரியின் மீளிப்புக்களுக்கான சான்றுச்சீட்டு முறையின் அறிமுகப்படுத்தலையும் உள்ளடக்கி வாரி நிருவாகத் தினை மேம்படுத்துவதற்கான

வழிமுறைகளும் அறிமுகப்படுத்தப்பட்டன.

மூலதன மற்றும் கடன் சந்தைகளை மேம்படுத்துவதற்காகவும் தகவல் தொழில் நுட்பத்தினை அபிவிருத்தி செய்வதற்காகவும் இறை ஊக்குவிப்புக்களும் வழங்கப்பட்டன. தற்போதைய தாராளமயமாக்கப்பட்ட வர்த்தகக் கொள்கை வரைச்சட்டத்தின் கீழ் ஆகக்கூடிய பாதுகாப்பை வழங்குவதற்காக விவசாய உற்பத்திப் பொருட்கள் மீதான தீர்வைகள் 35 சதவீதத்திற்குக் கீழாக வைத் திருச்சப்பட்ட வேளையில் இத்துறையினை அபிவிருத்தி செய்வதற்காக உட்கட்டமைப்பு அபிவிருத்தி நிகழ்ச்சித் திட்டங்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டன. சமூர்த்தி வருமானக் குறை நிரப்பு மற்றும் கொடைகளின் ஊடான வறுமைக் குறைப்பு நிகழ்ச்சித் திட்டங்களும் வடக்குக் கிழக்கில் இடம்பெயர்ந்த குடும்பங்களுக்கு உதவுவதற்கான திட்டங்களும் 1999இல் தொடர்ந்தன.

சந்தைப் படுத்தப்படக் கூடிய திறைசேரி முறிகளில் அதிகளவில் தங்கியிருப்பதன் மூலமும் படுகடன் கருவிகளின் முதிர்ச்சி அமைப்பினை 6 ஆண்டுகள்வரை நீடிப்பதன் மூலமும் அரசு படுகடன் பிணையங்களின் சந்தை பெருமளவில் சந்தை சார்ந்ததாக ஆக்கப்பட்டது. இதற்கு மேல் திகமாக அரசு படுகடன் பிணையங்களுக்கான அர்ப்பணிக்கப்பட்ட முதனிலை வணிகர் முறையொன்றினை நிறுவுவதற்கான பூர்வாங்க வேலைகள் முற்றுப் பெற்றுள்ளதோடு பத்திரங்கள் அற்ற படுகடன் பிணையங்களை அறிமுகப்படுத்துவதற்கான வழிமுறைகளும் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன.

அரசிறைத் தொழிற் பாடுகளின் புலப்பாட்டினை மேலும் மேம்படுத்துவதற்கான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டன. “ஓரே பார்வையில் வரவு செலவுத் திட்டம்” என்ற வெளியீடு அரசாங்கத்தின் ஆண்டு வரவு செலவுத் திட்ட முன்மொழிகள் மற்றும் இலக்கிடப்பட்ட குழுக்களுக்கான அபிவிருத்தி நிகழ்ச்சித் திட்டங்கள் என்பனவற்றின் தெளிவான தொகுப்பொன்றினை வழங்கியது. நான்கு ஆண்டுகளுக்கான நடுத்தர கால அரசிறைக் கொள்கைத் தொற்றப்பாடு ஒன்றினையும் இந்த இலக்குகளை எய்துவதற்கான உபாயங்களையும் அது வழங்குகின்றது. அரசு நிதியின் போக்கு என்ற வெளியீடு அரசிறை நிகழ்வுகள் பொருளாதாரச் சீர்திருத்தங்கள் மற்றும் முக்கிய பொருளாதாரக் குறிகாட்டிகளின் விரிவான கொள்கைப் போக்கு என்பனவற்றை வழங்குகின்றது. அபிவிருத்திக்கான பாதை என்ற இன்னுமொரு வெளியீடு அரசாங்கத்தின் நடுத்தர கால முதலீட்டுத் திட்டம் தொடர்பான

விபரங்களை வழங்கியது. வரவு செலவுத்திட்ட மதிப்பீடுகளைத் தயாரிப்பதற்கான முக்கிய எடுகோள்களுடனும் தயாரிக்கும் முறைக்கான விளக்கக் குறிப்புக்களுடனும் புதிய இலகு அமைப்பு முறையில் அரசாங்கத்தின் வரவு செலவுத்திட்ட முன்மொழிவுகள் வழங்கப்பட்டன.

1.8 பன்னாட்டுச் சூழலும் வெளிநாட்டுத்துறையும் பன்னாட்டுச் சூழல்

1997 ஜூலையில் உருவான கிழக்காசிய நெருக்கடி மற்றும் யப்பான், ரூசியா மற்றும் தென்னாபிரிக்கா என்பனவற்றில் காணப்பட்ட பெருமளவு ஏனைய குழப்ப நிலைமைகள் என்பனவற்றின் காரணமாக உயர்ந்தளவு குழப்பத்துண்மையான காலகட்டத்தினை எதிர்நோக்கிய உலகப் பொருளாதாரம் 1999இன் நடுப்பகுதியிலிருந்து மெதுவான மீட்சிக்குரிய அறிகுறிகளைக்காட்டியது. உள்நாட்டுச் சந்தைகளில் உறுதியாக நடைமுறைக்கிடப்பட்ட சீர்திருத்தங்களிலிருந்து கிடைத்த உந்துதலினால் முதலீட்டாளர் நம்பிக்கை படிப்படியாக கட்டியெழுப்பப்பட்டமையின் காரணமாக தோற்றம் பெற்றுவரும் பொருளாதாரங்களில் நிதியில் சந்தைகள் உறுதியான நிலைக்கு மீண்டும் திருப்புவதை எடுத்துக்காட்டின. உலக மந்தநிலையின் இடர்நேர விளைவுகள் மறைந்துவிட்டதுபோல் தோன்றினாலும், பெரும்பாலான பகுதிகளில் குறிப்பாக யப்பான், ஐரோப்பா, ரசியா மற்றும் பெரும்பாலான அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளில் பொருளாதாரம் தொடர்ந்தும் மெதுவான போக்கில் காணப்படுவதனை சந்தை நிலைமைகள் சுட்டிக்காட்டுகின்றன. குறிப்பாக 1999 ஒக்டோபர் பின்னர் எண்ணெய் விலைகளில் ஏற்பட்ட மிகக் கூடிய அதிகரிப்பு உலகப் பொருளாதாரத்தின் மீது, குறிப்பாக எண்ணெய்யை இறக்குமதி செய்யும் நாடுகளின் பொருளாதாரத் தில் கடுமையான பாதகமான சிக்கல்களைத் தோற்றுவித்தன.

மிக மோசமானதும் அடிக்கடி மாறும் தன்மையும் கொண்ட சந்தை நிலைமைகளின் கீழ் முன்னைய ஆண்டில் 2.5 சதவீதமான மெதுவான வளர்ச்சியைக் கொண்டிருந்த உலகப் பொருளாதாரம் 1999இல் 3.3 சதவீதத் தினால் வளர்ச்சியைப் பதாக மதிப்பிடப்பட்டுள்ளது. 1999இல் கைத்தொழில் நாடுகளின் வெளியீடு 3.1 சதவீதத் தினால் உயர்வடைந்தமைக்கு ஐக்கிய அமெரிக்கா மற்றும் கனடாவில் ஏற்பட்ட மிக உயர்ந்த வளர்ச்சியும் யப்பானில் ஏற்பட்ட சிறிதளவு மீட்சியுமே பெருமளவிற்குக் காரணமாகும். நெகிழிச்சித் தன்மை கொண்ட சந்தைகள், முன்மதியடைய இறை மற்றும் நாணயக் கொள்கைகள், கைத்தொழில்களின் உயர்வினால் தொழில் நுட்பத்தில் ஏற்பட்ட குறிப்பிடத்தக்க வளர்ச்சி என்பன ஐக்கிய அமெரிக்க உலகளாவிய நிதியில் குழப்பங்களை எதிர்த்து நிற்கவும்

1999இல் 4.2 சதவீதமான பாராட்டத் தக்க வளர்ச்சியைன்றை உறுதிப்படுத்தவும் உதவியவேளையில் இதன் மூலம் கனடாவையும் சென்றடைந்த சாத்தியமான தாக்கங்கள் கனடாவிலும் இதே அளவிலான உயர்ந்த வளர்ச்சியை தோற்றுவித்தன.

யப்பானிய பொருளாதாரம் மந்த நிலைமையிலிருந்து நேர்மாற்றமடைந்தமைக்கான அறிகுறிகளை எடுத்துக் காட்டியதுடன் 1999இல் 0.3 சதவீதத் தினால் வளர்ச்சியடைந்திருப்பதாகவும் மதிப்பிடப்பட்டது. இதற்கு தனியார்துறைக் கேள்வி மீண்டும் எழுச் சியடைந்தமையும் 1998இல் நடைமுறைக்கிடப்பட்ட இறைத்தூண்டல்களைக் கொண்ட பொதியின் கீழ் அரசு முதலீடுகள் அதிகரித்தமையுமே காரணமாகும். டிதிதாக கைத்தொழில் மயமாக்கப்பட்ட ஆசியப் பொருளாதாரம் முன்னைய ஆண்டில் 2.3 சதவீதத் தினால் சுருக்கமடைந்த வெளியீட்டிற்கு எதிராக 1999இல் 7.7 சதவீதத் தினால் வளர்ச்சியடைந்தமைக்கு, இறைக் கொள்கைகளில் ஏற்பட்ட மிகச் சிறிய விரிவாக்கங்களுடன் கொறியாவிலும் சிங்கப்பூரிலும் ஏற்பட்ட மிக விரைவான வளர்ச்சி அனுசரனையாக இருந்தது. ஆசியாவின் தோற்றம் பெற்று வருகின்ற பொருளாாரங்கள் முன்னைய ஆண்டின் 3.8 சதவீதத் திற்கு எதிராக 1999இல் 6.0 சதவீதங்கொண்ட வளர்ச்சியைப் பதிவு செய்தன. 1998இல் உற்பத்தியில் ஏற்பட்ட 9.5 சதவீதங்கொண்ட சுருக்கத்துடன் நாணயக் குழப்பங்களின் கடுமையான தாக்கமும் சேர்ந்து கொண்டமையினால் பாதிக்கப்பட்ட ஆசியான் - 4 (இந்தோனேசியா, மலேசியா, பிலிப்பைன்சு, தாய்லாந்து) 2.5 சதவீதம் கொண்ட மதிப்பிடப்பட்ட வளர்ச்சியடைந்த மீட்சிபெற்றது. சீனாவிலும் (7.1 சதவீதம்) இந்தியாவிலும் (6.8 சதவீதம்) காணப்பட்ட தொடர்ச்சியான உயர்ந்த வளர்ச்சியும் ஆசியாவின் இம் மீட்சிக்குப் பங்களித்தன. மலேசியாவினதும் தாய்லாந்தினதும் பொருளாதார மீட்சிக்கு இறை மற்றும் நாணயத் தூண்டுதல்கள் முக்கிய பங்கினை வகித்த வேளையில் இந்தோனேசியா, இந்தியா, மற்றும் பிலிப்பைன்சின் பொருளாதார மறுமலர்ச்சி முக்கியமாக வேளாண்மையில் ஏற்பட்ட நேர்மாற்றங்களினால் அடையப்பட்டதாகும். அதேவேளை, 1998இன் நடுப்பகுதியில் அறிமுகப்படுத்தப்பட்ட இறைத்தூண்டுதல்களின் உதவியைப் பெற்ற சீனா ஆசிய நெருக்கடிகளின் தாக்கத்தினைச் சார்ட்டரித்தியில் தாங்கக் கூடியதாக இருந்தது. இதன் விளைவாக அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் வளர்ச்சி 1998இன் 3.2 சதவீதத் திலிருந்து 1999இல் 3.8 சதவீதத் திற்கு மேம்பட்டது.

எனினும் ஐரோப்பிய பிராந்தியத் தின் பொருளாதார வளர்ச்சி 1998 இன் 2.8 சதவீதத் திலிருந்து 1999இல் 2.3 சதவீதத் திற்கு மெதுவடைந்தமைக்கு

மோசமடைந்து வருகின்ற அறிகுறிகளுக்கு எதிராக அறிமுகப்படுத்தப்பட்ட இறுக்கமான பேரண்டப் பொருளாதாரக் கொள்கைகளே காரணமாகும். மேற்கூரைக்கோளத்தின் வளர்ச்சி 0.1 சதவீதத்திற்கு வீழ்ச் சியடைந்தமைக்கு நிச்சயமற்ற அரசியல் நிலைமைகள், எளிதில் பாதிப்படையக்கூடிய சந்தைகள் என்பனவற்றின் விளைவாக ஆயென்றெனா, சிலி, கொலம்பியா, ஈருவாடோர் மற்றும் வெனிகுலா என் பனவற்றில் காணப்பட்ட மெதுவான பொருளாதாரமே முக்கிய காரணமாக இருந்தது. பிரேசிலின் மேம்பட்ட செயலாற்றுத் தினாலும், உறுதிப்படுத்தும் கொள்கைகளின் தாக்கம் மற்றும் வட அமெரிக்காவின் பொருளாதாரத்தில் ஏற்பட்ட பெரும் வளர்ச்சியின் சாத்தியமான தாக்கம் என்பனவற்றின் காரணமாக ஒப்பீட்டு ரீதியில் மெச்சிக்கோ வலுவாக வளர்ச்சியடைந்தமையினாலும் தென்னாபிரிக்காவில் காணப்பட்ட மெதுவான வளர்ச்சி எதிர்கீழாலும் காரணமாகும்.

1998இல் வளர்ச்சியில் ஏற்பட்ட முன்னேற்றத்திற்குப் பின்னர், ஆபிரிக்கப் பிராந்தியத்தின் பொருளாதார வளர்ச்சி 2.3 சதவீதத்திற்கு சிறிதவால் வீழ்ச்சியடைந்தமைக்கு, வரட்சி, சந்தையில் நம்பிக்கை நவீவற்றமை மற்றும் இறை மற்றும் நாணயக் கொள்கைகளில் காணப்படும் சறுக்கல் நிலைமை போன்ற அநேக காரணிகள் காரணமாக இருந்தன. அதே வேளை, ரசியாவில் காணப்படும் தொடர்ச்சியான பொருளாதார மற்றும் அரசியலின் நிச்சயமற்ற தன்மையானது மூலதன நீக்கத்தையும் வெளிநாட்டு நேரடி முதலீட்டில் பெரும் வீழ்ச்சியையும் தோற்றுவித்து அயல் நாட்டுப் பொருளாதாரங்களின் மீது எதிர்மறையான தாக்கங்களுடன் கூடிய மேலுமோரு சுருக்கத்தினை பொருளாதார நடவடிக்கைகளில் உருவாக்கியது.

பல பிராந்தியங்களில் பணவீக்கமானது தாழ்ந்த மட்டங்களுக்கு குவிய விடப்பட்டமையினைப் பிரதிபலித்தது. எடுத்துக்காட்டாக, குறைந்த பணவீக்க மேம்பாடு, வளர்ச்சியின் மீது குறைந்த மற்றும் உறுதியான விலைகளின் சாதகமான தாக்கம் என்பனவற்றின் மீது காணப்படும் உலகளாவிய இணக்கமானது இறை மற்றும் நாணய முகாமையீது கய ஒழுங்குமுறையொன்றைத் தூண்டியுள்ளது. திறந்த சந்தைக் கொள்கைகளின் கீழ் சந்தைகளை மீள் ஒழுங்குமுறைப்படுத்தல், பொருளாதார அணிகளை ஒருங்கிணைப்பதன் நன்மைகள், தகவல் களில் மேம்பாடு என்பனவும் தாழ்ந்த பணவீக்கத்தினை அடைவதற்கான கடப்பாட்டினை உறுதிப்படுத்துவதற்கு பங்களித்தன. அதேவேளை, அதிகரித்த எண்ணிக்கையிலான நாடுகள் தாழ்ந்த மற்றும் உறுதியான பணவீக்கத்தினை அடைந்து கொள்வதற்கானதொரு முயற்சியாக தமது நாணயக்

கொள்கை வரைச்சட்டத் தில் பணவீக்கத்தினை இலக்கிடும் முயற்சிகளை மேற்கொண்டுவருகின்றன. இம் முயற்சிகளுக்கு ஆண்டின் பெரும்பாலான காலப்பகுதியில் காணப்பட்ட வீழ்ச்சியடைந்து செல்லும் பண்டங்களின் விலைகளும் உதவின. இப்பின்னணியில், உலகப் பணவீக்கம் கடந்த நான்கு தசாப்த காலத்தில் அதன் மிகத்தாழ்ந்த மட்டத்திற்கு வீழ்ச்சியடைந்துள்ளது. 1999இல் முன்னேற்றம் கண்ட பொருளாதாரங்களில் நுகர்வோர் பணவீக்கம் 1.5 சதவீதத்திலிருந்து 1.4 சதவீதத்திற்கு வீழ்ச்சியடைந்த வேளையில் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளில் சில 10.1 சதவீதத்திலிருந்து 6.5 சதவீதத்திற்கு மிதமாக்கப்பட்டது. எனினும் மாற்றத் திற்குட்பட்டுவரும் நாடுகளின் பணவீக்கம் 1998இல் 21.8 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 43.7 சதவீதத்திற்கு மிகக் கூடுதலாக அதிகரித்தமைக்கு நிரம்பல் தடைகளும் மோசமடைந்து வருகின்ற இறை நிலைமைகளுமே காரணங்களாகும்.

பன்னாட்டு வர்த்தகம் 1998இன் 4.2 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 4.6 சதவீதத்திற்கு விரைவடையுமென மதிப்பிடப்பட்டமைக்கு, முன்னேற்றம் கண்ட பொருளாதாரங்களின் இறக்குமதி அளவு 5.5 சதவீதத்திலிருந்து 7.4 சதவீதத்திற்கும் ஏற்றுமதி அளவு 3.7 சதவீதத்திலிருந்து 4.4 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தமையினதும் விலைவாக, இறக்குமதிகளும், ஏற்றுமதிகளும் ஒராளவு மீட்சியடைந்தமையே காரணமாகும். இறக்குமதியில் ஏற்பட்ட வளர்ச்சிக்கு முன்னைய ஆண்டில் காணப்பட்ட 7.6 சதவீதங்கொண்ட வீழ்ச்சிக்கு எதிராக யப்பானிலிருந்தான இறக்குமதிகள் 5.2 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சி கண்டமை, கண்டாவிலிருந்தான இறக்குமதி 9.7 சதவீதத்தினாலும், புதிதாக கைத்தொழில் மயமாக்கப்பட்ட ஆசியப் பொருளாதாரங்களிலிருந்தான இறக்குமதிகள் 7.3 சதவீதத்தினாலும் வளர்ச்சியடைந்தமையுமே பெரும் தூண்டுதல் களாகக் காணப்பட்டன. எனினும் அபிவிருத்தியடைந்து வருகின்ற மற்றும் மாற்றத் திற்குட்பட்டுவரும் பொருளாதாரங்களின் இறக்குமதிகள் 1999இல் முறையே 0.3 சதவீதத்தினாலும், 5.4 சதவீதத்தினாலும் வீழ்ச்சியடைந்திருப்பதாக மதிப்பிடப்பட்டன. மாறாக, ஏற்றுமதிகளின் வளர்ச்சி 1999இல் மேலும் மேதுவான வளர்ச்சியைப் பறிவு செய்தமைக்கு அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகள் மற்றும் மாற்றத் திற்குட்பட்டுவரும் நாடுகளின் ஏற்றுமதிகள் மீது குறிப் பிடத் தக்க அழுத் தம் காணப்பட்டமையே காரணமாகும். இவை முறையே 1.7 சதவீதத்தினாலும் 3.9 சதவீதத்தினாலும் மட்டும் வளர்ச்சியடைந்தன. முன்னேற்றம் கண்ட பொருளாதாரங்களின் ஏற்றுமதிகள் 1998இல் பறிவு செய்யப்பட்ட 3.7 சதவீதத்திலிரும் பார்க்க சிறிதவாய் உயர்வாக 4.4 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தன.

எற்றுமதியில் குறிப்பிடத்தக்க அதிகரிப்புக்கள் ஜக்கிய அமெரிக்க நாடுகளினாலும், தோற்றும் பெற்றுவரும் ஆசிய பொருளாதாரங்களினாலும் பதிவு செய்யப்பட்டதுடன் இவற்றின் வளர்ச்சியிதம் முறையே 3.8 சதவீதமாகவும் 7.5 சதவீதமாகவும் காணப்பட்டன. வர்த்தக மாற்றுவீதம், முன்னெண்ய ஆண்டின் 6.2 சதவீதங்கொண்ட மோசமானதன்மைக்கு எதிராக 1999இல் 3.6 சதவீதங் கொண்ட மேம்பட்ட நிலையை அடைந் தமையின் காரணமாக முக்கியமாக அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளுக்குச் சாதகமாக நகர்ந்தது. எனினும், பொதுவாக அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளினால் வர்த்தக மாற்று வீதத்தில் பெறப்பட்ட நன்மைகள் ஆசிய மற்றும் மாற்றத்திற்குப்பட்டுவரும் நாடுகளுக்கான வர்த்தக மாற்றுவீதத்தில் ஏற்பட்ட மேலும் மோசமானதன்மைகளைக் கட்டுப்படுத்தின. பன்னாட்டு வர்த்தகத்தில் ஏற்பட்ட இம் மாற்றங்களின் விளைவாக முன்னேற்றம் கண்ட நாடுகளில் சென்மதி நிலுவையின் நடைமுறைக் கணக்குகள் 1999இல் மிகையிலிருந்து பற்றாக்குறைக்கு மோசமடைந் தவேளையில் அபிவிருத்தியடைந்து வருகின்ற நாடுகளினதும் மாற்றங்களுக்குப்பட்டுவரும் பொருளாதாரங்களினதும் சென்மதி நிலுவையின் நடைமுறைக் கணக்குகள் ஓரளவிற்கு மேம்பட்டமைக்கு ஏற்றுமதித் துறைகளின் சிறந்த செயலாற்றுமே காரணமாகும்.

அதேவேளை, 1998இல் காணப்பட்ட எரிபொருள் அல்லாப் பண்டவகைகளில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சி, 1999இல் காணப்பட்ட 7 சதவீதம் கொண்ட திரண்ட வீழ்ச்சியின் காரணமாக தொடர்ந்தது. மிகை நிரம்பல், மெதுவடைந்துவரும் கேள்வி என்பனவற்றின் காரணமாக சீனியின் விலைகள் 27 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்த வேளையில் கோதுமையின் விலை 10 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்தமைக்கு கோதுமையின் இரு முக்கிய உற்பத்தியாளர்களான ஜக்கிய அமெரிக்காவினதும், ஐரோப்பிய ஒன்றியத்தினதும் அதிகரித்த உற்பத்தியே காரணமாகும். 1999இல் அதிகரித்த அரிசி உற்பத்தி பண்ணாட்டு அரிசிவிலையினை 8 சதவீதத்தினால் குறைவடையச் செய்தவேளையில் வளமாக்கி விலைகள் 3 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்தன. அதேவேளை, வாணிலையுடன் தொடர்பான பின்னடைகளின் காரணமாக கென்யா, இந்தியா, வங்காளதேசம், இந்தோனேசியா என்பனவற்றின் உற்பத்தியில் வீழ்ச்சி காணப்பட்டபோதும் 1999இல் தேயிலையின் விலைகள் ஏற்றத்தாழ 4 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியடைந்தமைக்கு முன்னெண்ய ஆண்டிலிருந்து கொண்டு செல்லப்பட்ட மிகையும், உண்மை வருவான மட்டங்களில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சி மற்றும் வெளிநாட்டுச் செலாவணி கொடுப்பனவுகளின் கட்டுப்பாடு என்பனவற்றின் விளைவாக ரசியாவிலிருந்தான கேள்வி

வீழ்ச்சியிற்றுமையுமே காரணமாகும். யூலைக்குப் பின்னர் தேயிலையின் பன்னாட்டு விலைகள் ஓரளவு அதிகரிப்பினை எடுத்துக்காட்டியபோதும் முன்னெண்ய ஆண்டிலும் பார்க்க குறைந்த மட்டத்திலேயே காணப்பட்டன. இறப்பர் விலைகளில் காணப்பட்ட வீழ்ச்சியடைந்து செல்லும்போக்கு 1999இல் காணப்பட்ட ஏற்றத்தாழ 8 சதவீதங்கொண்ட வீழ்ச்சியின் மூலம் தொடர்ந்தது. மேம்பட்ட கேள்வி தடங்கலுற்ற நிரம்பல் என்பனவற்றின் காரணமாக ஆண்டின் இறுதிப்பகுதியில் இறப்பர் விலைகள் ஓரளவு மேம்பாட்டினைக் காட்டின. அதேவேளை, வானிலை நிலைமைகள் இருபெரும் தெங்கு ஏற்றுமதி நாடுகளான பிலிப்பைன்சினினதும் இந்தோனேசியாவினதும் தெங்கு உற்பத்திகளைப் பாதித்துள்ளன. இதன்விளைவாக தெங்கு விலைகள் 1999இல் 12 சதவீதங்கொண்ட அதிகரிப்பைப் பதிவு செய்தன. பல எரிபொருள்லவா பண்ட விலைகளுக்கு மாறாக யூலை வரையில் ஒப்பீட்டுரீதியாக குறைவாக இருந்த மசகெண்ணைய் விலைகள் 1999இல் 39 சதவீதம் கொண்ட அதிகரிப்பைப் பதிவு செய்தமைக்கு பெற்றோலிய ஏற்றுமதி நாடுகளின் அமைப்பிலுள்ள நாடுகள் மற்றும் பெற்றோலிய ஏற்றுமதி நாடுகளின் அமைப்பிலில்லாத மெச்சிக்கோ, நோர்வே, ரசியா போன்ற நாடுகள் என்பன உற்பத்தியில் மேற்கொண்ட குறைப்பு சிழக்காசியப் பொருளாதாரங்களின் மேம்பட்ட கேள்வி என்பனவே காரணமாக இருந்தன.

இவ்வாண்டில் பன்னாட்டுச் செலாவணிச் சந்தைகளில் காணப்பட்ட முக்கிய நிகழ்வுகளாக 1999 சனவரி 1ஆம் நாளன்று பதினொரு ஐரோப்பிய ஒன்றிய உறுப்பினர் நாடுகளில் தனியொரு நாணயமாக ஐரோ நாணயம் கொண்டுவரப்பட்டமை, 1997இல் நாணய நெருக்கடி தோன்றியதிலிருந்து அவதானிக்கப்பட்டு வந்த உயர்ந்த அடிக்கடி மாறும் தன்மைக்குப் பின்னர் பெரும்பாலான வீழ்ச்சு ஆசிய பொருளாதாரங்களில் சந்தை உறுதிப்பாடு திரும்பியமை, மற்றும் முன்று முக்கிய நாணயங்களுக்கிடையே குறிப்பிடத்தக்க மாறுபாடுகள் அவதானிக்கப்பட்டமை ஆகியன விளங்கின. நிச்சயமற்ற உலகப்பொருளாதார சூழலில் ஜக்கிய அமெரிக்காவில் காணப்பட்ட வலுவான பொருளாதார நிலைமைகளும் டொலரின் பெறுமதி அதிகரித்தவாவில் ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டமையும் இவ்வாண்டில் யென் தவிர்ந்த அனைத்து முக்கிய நாணயங்களுக்கெதிராகவும் டொலரை வலுப்படுத்தின. ஐரோ நாணயம் வெற்றிகரமாக நடைமுறைப்படுத்தப்பட்ட பின்னர் ஐ.அ.டொலரொன்றிற்கு 1.17 என்ற அதன் தொடக்க வீதத்தினை அதனால் பேணமுடியாமல் போனதுடன், ஐரோப்பிய பிராந்தியத்தில் காணப்பட்ட நவீந்திரப் பொருளாதாரப் பின்னணிக்கெதிராக 14 சதவீதத்தினால் தேய்வடைந்தது. அதேவேளை யூலை முற்பகுதிவரை சதவீதத்தினால் தேய்வடைந்திருந்த யப்பானிய யென்

பொருளாதார மீட்சிகளுக்குரிய அறிகுறிகளுக்கு ஏற்ற விதத்தில் உயர்வடையத் தொடங்கியது. ஆண்டினை முழுமையாக நோக்குகளையில் யென், ஐக்கிய அமெரிக்க டொலருக்கெதிராக 8.8 சதவீதத்தினால் உயர்வடைந்தது. அதேவேளை இவ்வாண்டில் சிழக்காசிய நாடுகளின் செலாவணிச் சந்தைகள் ஒப்பீட்டு ரீதியில் உறுதியான தன்மையை எடுத்துக்காட்டின. இந்தோனேசிய ரூபியா திருந்திய நிலையைப் பிரதிபலித்ததுடன் முன்னைய ஆண்டின் 31 சதவீதம் கொண்ட தேய் வடன் ஒப்பிடுகையில் டொலருக்கெதிராக 12 சதவீதத்தினால் உயர்வடைந்தவேளையில் கொரியாவின் வொன் மற்றும் சிங் கப் பூர் டொலர் என் பன் முறையே 2 சதவீதத்தினாலும், 1 சதவீதத்தினாலும் உயர்வடைந்தன. பிலிப்பைன்சு பெசோ நாணயமும் தாய்லாந்து பாட் நாணயமும் முறையே 5 சதவீதத் தினாலும் 3 சதவீதத்தினாலும் தேய்வடைந்தன. அதேவேளை, மலேசியா ஆண்டு முழுவதற்குமான மூலதனக் கட்டுப்பாடுகளுடன் அதன் நிலையான செலாவணிலீத் கொள்கையைத் தொடர்ந்தது. மோசமான நிதியில்துறை நிலைமைகளும் செலாவணிக் கட்டுப்பாடுகளும் 1999இல் ரசியாவின் ரூபியை 24 சதவீதத்தினால் மேலும் தேய்வடையச் செய்தன. 1999 காலப்பகுதியில் பிரேசிலின் ரியல் 32 சதவீதத்தினால் தேய்வடைந்த வேளையில் மெச் சிக்கோவின் பீசோ டொலருக்கெதிராக 4 சதவீதத்தினால் உயர்வடைந்தது.

பொருளாதார நிலைமைகள் மோசமடை வதனைக் கட்டுப்படுத்துமொரு முயற் சியாக, கைத்தொழில் பொருளாதாரங்களினால் பின்பற்றப்பட்ட இருக்கமான நாணயக் கொள்கைகளின் காரணமாக குறுங்கால வட்டிலீதங்கள் இவ்வாண்டில் மேல் நோக்கிய அசைவினைப் பிரதிபலித்தன. 6 மாத இலண்டன் வங்கிகளுக்கிடையிலான வழங்கல் லீதம் 1998 இறுதியின் 5.06 சதவீதத்திலிருந்து 1999 இறுதியில் 6.05 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தது. குறுங்கால வட்டிலீதங்களில் ஏற்பட்ட அசைவினைக் கவனத்திற் கொள்ளுகின்ற விதத்தில், இவ்வாண்டில் நீண்டகால வட்டிலீதங்கள் ஏற்ததாழ் 0.9 சதவீதப் புள்ளிகளினால் அதிகரித்தன. உதாரணமாக 30ஆண்டு ஜ் அமெரிக்காவின் திறைசேரி முறிகள் லீதம் 1998இன் 5.59 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 6.47 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தது.

திருத்தப்பட்ட கொள்கைகளைக் கவனத்திற் கொள்கின்ற விதத்தில் தோற்றம் பெற்றுவரும் பல சந்தைப் பொருளாதாரங்களில் உறுதிப்பாடு பழைய நிலைமைக்குத் திரும்பியதுடன் அவற்றினது முறி வழங்கல் தொடர்பாக இருந்த இடர்நேர் விளைவு தொடர்பான உணர்வுகள் குறிப்பிடத்தக்களவிற்கு குறைவடைந்தமையின் காரணமாக இவ்வாண்டில் தோற்றம் பெற்றுவரும் சந்தைகளில் முதலீட்டாளர்களின் நம்பிக்கை கணிசமானவிற்கு மேம்பட்டிருக்கிறது. கடந்த

இரு ஆண்டுகளாக தோற்றம் பெற்றுவரும் சந்தை முறி வழங்கலில் தவிர்க்கக்கூடிய உயர்இடர் நேர் விளைவு கட்டன தரகுகளை கவனத்திற் கொள்கையில் அது வரவேற் கத் தக் கதொரு அபிவிருத் தியாகும். உதாரணமாக பன்னாட்டு முறிகளின் வழங்கலுக்கான மலேசியாவின் வட்டி லீச் சு 575 அடிப்படைப் புள்ளிகளினாலும் கொறியாவின் வழங்கல்கள் 325 அடிப்படைப் புள்ளிகளினாலும் இந்தியா மற்றும் தாய்லாந்தின் வழங்கல்கள் 225 அடிப்படைப் புள்ளிகளினாலும் வீழ்ச்சியடைந்தன. பிலிப்பைன்சின் முறிவழங்கலுக்கான வட்டிலீச் சு 175 அடிப்படைப் புள்ளிகளினாலும் குறுகிய வேளையில் சீனா மற்றும் கொங்கொங் என்பனவற்றின் முறி வழங்கலுக்கான அடிப்படைப் புள்ளிகள் முறையே ஏற்ததாழ் 160 அடிப்படைப் புள்ளிகளினாலும், 65 அடிப்படைப் புள்ளிகளினாலும் வீழ்ச்சியடைந்தன. சராசாரியாக இந்தாடுகளின் முறி வழங்கலுக்கான வட்டிலீச் சு 1998இன் இறுதியில் 180 - 2150 அடிப்படைப் புள்ளிகளிலிருந்து 1999இறுதியில் 85 - 600 அடிப்படைப் புள்ளிகளைக் கொண்ட லீச் சிற்கு வீழ்ச்சி சியடைந்தன. இவ்வபிவிருத்திகளைக் கவனத்திற் கொள்ளுகின்ற விதத்தில் கொங்கொங், மலேசியா மற்றும் தாய்லாந்து என்பன ஓராண்டிற்கும் கூடுதலான காலப்பகுதியின் பின்னர் பெரிய அளவில் பன்னாட்டு மூலதன சந்தைக்குள் மீள் நுழைந்தன. முழுமையாகப் பார்க்கையில், இவ்வாண்டு தோற்றம் பெற்றுவரும் சந்தைப் பொருளாதாரங்களுக்குள் சென்ற தேறிய தனியார்துறையின் மூலதனப் பாய்ச்சல் 1998இன் ஐ.அ.டொலர் 75 பிலியனிலிருந்து 1999இல் ஐ.அ.டொலர் 81 பிலியனிலுக்கு அதிகரித்து சிறிதளவு மேம்பாட்டை எடுத்துக்காட்டியது. எனினும் முன்னைய ஆண்டிலும் பார்க்க சிறிய அளவாக இருந்தபோதும் தனியார்துறை மூலதனத்தின் தேறிய வெளிப்பாய்ச்சலின் காரணமாக ஆசியா தொடர்ந்தும் பாதிக்கப்பட்டமையானது இப்பிராந்தியத்தில் இன்னமும் காணப்படும் உயர்ந்த இடர் நேர் விளைவு தொடர் பான உணர்வுகளையும் ஐக்கிய அமெரிக்காவிலும் ஜரோப்பாவிலும் காணப்பட்ட வட்டிலீத உயர்வுகளையும் பிரதிபலிக்கின்றது.

அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் தோற்றம் பெற்றுவரும் விடயங்களையும் அவற்றின் பொருளாதார மற்றும் நிதியில் தேவைகள் தொடர்பாக எதிர்நோக்கும் பிரச்சனையும் கட்டுப்படுத்தக்கூடிய ஆற்றலைக் கொண்ட பன்னாட்டு நிதியில் அமைப்பொன்றிருக்கான தேவை உலகளாவிய ரீதியில் மீண்டும் வலியுறுத்தப்படுகின்றது. பன்னாட்டு நிதியில் அமைப்பின் சீர்திருத்தத்திற்கான அவசியம் தொடர்பாக இறுதியான இணக்கப்பாடு காணப்பட்டுள்ளவேளையில் இதை எவ்வாறு பூர்த்தி செய்வது என்பது தொடர்பான பெருமளவு வாதப்பிரதிவாதங்கள் தொடர்ந்துமிருக்கும்.

பன் னாட்டு நிதியியல் அமைப்பினை வலுப்படுத்துவதனை நோக்கமாகக் கொண்ட பல குறிப்பிடத் தக்க நிகழ்வுகளை இவ்வாண்டில் காணமுடிந்தது.

பன்னாட்டு நாணய நிதியமானது நாணய மற்றும் நிதியியல் கொள்கைகளில் ஒழிவுமறைவற்ற வெளிப்படையான தன்மைபற்றிய நல் நடைமுறைக் கோவையை பிரகடனம் செய்வதன் மூலம் உறுப்பினர் நாடுகளின் கொள்கை நடத்தையில் வெளிப்படையான தன்மையை அதிகரிப்பதற்கு தொடர்ந்தும் முயற்சித்த வேளையில் வெளிநாட்டுப்படுகடன் மற்றும் முதலீடுகள் மீது கூடியளவு அனைத்தையும் உள்ளடக்கிய தகவல்களை உள்ளடக்குவதன் மூலம் சிறப்புத் தரவுகளைப் பரப்பும் நியமங்களை வலுப்படுத்துவதன் மீதும், தொழில்நுட்ப உதவிகளை வழங்குவதன் மூலம் உறுப்பினர்களாக இணைந்து கொள்வதற்கான ஊக்குவிப்புக்களை வழங்குவதன் மீதும் அதிகரித்த வலியுறுத்தல்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டன. பன்னாட்டு நாணய நிதியம் வலுவான பொருளாதார கொள்கைகளை நடைமுறைப்படுத்தி விவரும் உறுப்புகளை வெறு எங்கேனும் இடம்பெறும் நிதியியல் நெருக்கடிகளின் மூலம் பரவக்கூடிய தாக்கங்களினால் பாதிக்கப்படுவதிலிருந்தும் பாதுகாக்கும் ஒரு முற்காப்பு நடவடிக்கையாக ஏப் பிறவில் தற்செயல் நிகழ்வுகளுக்கான ஒரு கொடுகடன் தொடரை அறிமுகப்படுத்தியது. தற்செயல் நிகழ்வுகளுக்கான கொடுகடன் தொடர் நெருக்கடிகளை தவிர்க்கும் ஒரு கருவியாக தொழிற்படும் என கருதப்பட்டது. அதேவேளை ஏழு நாடுகளின் குழு (ஜி-7) கூடியளவு ஒழுங்குமுறைப்படுத்தப்பட்ட நிபந்தனைகளை மேம்படுத்துவதற்கும் எதிர்பாரா இழப்புக்களைக் குறைப்பதற்கும் கடன்வழங்கும் பொருளாதாரங்களிடையே கூடியளவிற்கு முறைசார்ந்த இணைப்புக்களை ஏற்படுத்துகின்ற நோக்குடன் 1999 செத்தெம்பரில் நிதியியல் உறுதிப்பாட்டு அமைப்பொன்றினை உருவாக்கியது.

இவ்வாண்டில் காணப்பட்ட குறிப்பிடத்தக்கதொரு நிகழ்வு யாதெனில் வறுமையைக் குறைப்பதன் மீது அதிகள்; கவனம் செலுத்தப்பட்டமையேயாகும். உலக வங்கியும் பன்னாட்டு நாணய நிதியமும் குறிப்பாக மிக வறிய நாடுகளுக்கிடையேயான வறுமையை ஒழிப்பதற்கு அதிகரித்தளவு; வரைச்சட்ட வேலைகளை மேற்கொள்வதற்கு உத்தேசித்துள்ளன. உலகவங்கி அனைத்தையும் ஸடக்கிய அபிவிருத்தி வரைச்சட்டமொன்றை அறிமுகப்படுத்தியுள்ளது. நீண்டகால அபிவிருத்தி தொலைநோக்கினைக் கொண்டுள்ள இத்திட்டம் பொருளாதார, சமூக துறைகளில் காணப்படும் முன்னேற்றங்களை ஒருங்கிணைக்கின்றது. அதேவேளை, அமைப்பியல்

சீர்திருத்தங்களை மேற்கொண்டுவரும் நாடுகளின் வறுமைக் குறைப்பிற்கு பெருமளவு முக்கியத்துவத்தினை வழங்கும் நோக்குடன் ப.நா.நிதியம் அதிகரித்த அமைப்புச் சீராக்க வசதியினை வறுமைக்குறைப்பு மற்றும் வளர்ச்சி வசதிக்கு மாற்றியமைத்தது. இம் முயற்சிகள் மிக வறிய நாடுகளின் படுகடன்களை பதிவழிப்பதுடன் இணைக்கப்பட்டிருந்தமையின் காரணமாக மிகவறிய நாடுகள் வகையின் சீழே வகைப்படுத்தப்பட்டிராத நாடுகள் புறக்கணிக்கப்படக் கூடிய சாத் தியங்கள் பற்றிய கவலைகளும் தோன்றியள்ளன.

1998 சனவரியில் நிறைவுற்ற பன்னாட்டு நாணய நிதியத்தின் அனுமதிப்பங்குகளின் பதினேராவது பொது ஆய்வு; 1999 சனவரி 22ஆம் நாளன்று தொழிற்படத் தொடங்கியது. இது நிதியத்தின் மொத்த அனுமதிப்பங்கினை (மூலதனம்) சிலை 312 மில்லியனுக்கு 35 சதவீதத் தினால் உயர்த்தியது. இலங்கையின் அனுமதிப்பங்கு சிலை 304 மில்லியனிலிருந்து சிலை 414 மில்லியனுக்கு அதிகரிக்கும் அதேவேளை பன்னாட்டு அபிவிருத்தி அமைப்பு இவ்வாண்டில் அதன் பன்னிரண்டாவது மீள் நிரப்பலை வெற்றிகரமாக நிறைவு செய்தது. இது, பன்னாட்டு அபிவிருத்தி அமைப்பு மிக வறிய நாடுகளின் வறுமைக் குறைப்பு நிகழ்ச்சித்திட்டத்திற்கான இலக்குகளுடன் வழங்கலை உயர்த்துவதற்கு இயலச் செய்தது. மேம்பட்ட சந்தைக்கான வழிவகைகளையும் வர்த்தகத்திற்கான தடைகளை மேலும் குறைப்பதனையும் தொடர்ந்து வலியுறுத்திவரும் உலக வர்த்தக அமைப்பு அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் பிரச்சனைகளை போதுமானவிற்கு கட்டுப்படுத்தக்கூடியதாக இருக்கவில்லையென்ற உலகளாவிய விமர்சனத்திற்குள்ளானது.

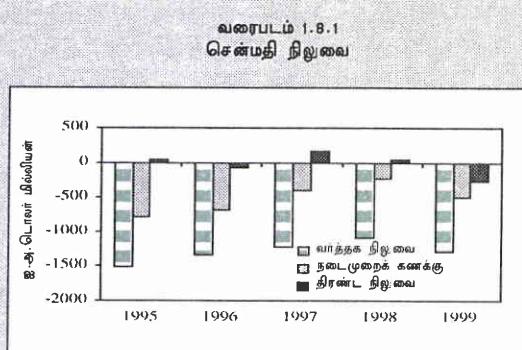
1999இல் இலங்கை தலைமைப் பதவியை வசீத்த 24 நாடுகளின் குழு (ஜி-24) உட்பட பன்னாட்டு சமூகம், வளர்ச்சியை மேம்படுத்தவும் வறுமையைக் குறைக்கவும் பன்னாட்டு வர்த்தக முறையினை பயனுறு முறையில் பயன்படுத்த வேண்டுமாயின் அடுத்த சுற்று வர்த்தகப் பேச்சுவார்த்தைகளில் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகள் தீவிரமான பங்காளர்களாக மாற வேண்டியதன் அவசியத்தினை வலியுறுத்தியது. நிதியியல் சந்தைகளில் ஏற்பட்ட முன்னெப்பொழுதுமில்லாத நெருக்கடிகளைத் தொடர்ந்து உலக பொருளாதாரம் தொடர்பான மிக முக்கிய மதிப்பீடுகளை குழு 24 மேற்கொண்டதுடன் மற்றைய விடயங்களுடன் இறுதிக்கடன் ஈவோனாக பன்னாட்டுக் கடன் வழங்குனர், பன்னாட்டு தீரவுத்தன்மைக் குறை நிரப்பல் செய்வதற்கு சிலைக்களை அடிக்கடி அதிகளவில் பயன்படுத்தல், மூலதனக் கணக்கு தாராளமயப்படுத்தவில் மிகக் கவனமான அனுகுமுறை, முக்கிய நாணயங்களிடையே

மிகையாக அடிக்கடி மாறும் செலாவணி வீதங்களைக் குறைப்பதற்கு கைத்தொழில் நாடுகள் அவற்றின் பேரன்டப் பொருளாதார முகாமைத்துவத்தின் மூலம் கூடியளவிற்கு இணைக்கப்பட்ட அணுகுமுறையை மேற்கொள்ளல் ஆகியவற்றிற்கு அழைப்பு விடுத்தது. அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் ஏற்றுமதிக்காக அபிவிருத்தியடைந்தநாடுகளின் சந்தைகள் திறந்துவைக்கப்பட்ட வேண்டிய அவசியத்தினையும் இதுவளியிருத்தியது: செலவுச் சீராக்கத்தின் சமை சமமாகப் பங்கிடப்படுவதற்கான தேவையையும் முன்னேற்பாட்டு நடவடிக்கைகளிலும் நிதியில் நெருக்கடிகளுக்குத் தீர்வுகாண்பதிலும் தனியார்துறையின் ஈடுபாட்டினையும் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகள் வளியிருத்தின.

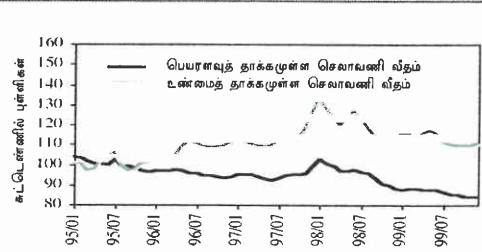
உலகளாவிய பொருளாதார மீட்சிக்கான அறிகுறிகள் காணப்பட்டபோதும் பல அறைகூவல்கள் தீர்க்கப்படாமல் எஞ்சியின்னன. இவற்றைத் திறன்மிக்க முறையில் கட்டுப்படுத்தாவிட்டால் அவை உறுதியான மீட்சிக்குப் பயமுறுத்தலாக விளங்கக்கூடும். கைத்தொழில் மய நாடுகளிடையே காணப்படும் சமமற்ற வளர்ச்சித்தன்மை, பன்னாட்டுக் கொடுப்பனவுகளில்

சமநிலையின்மை, முக்கிய நாணங்களுக்கிடையே பாரிய வேறுபாடுகள் என்பன உறுதியான பேரண்டப் பொருளாதாரத் தினைப் பேணுவதற்கு பெரும் அறைகூவல்களைக் காட்டுவனவாகவுள்ளன. எனவே அடுத்துவரும் இரு ஆண்டுகளுக்கான உலகப் பொருளாதாரத் தோற்றப்பாடு, குறிப் பாக கைத்தொழில்மய நாடுகள் கடந்த இரு ஆண்டுகளாக உலகளாவிய பொருளாதாரத் தின் மெதுவான போக்கினால் தோன்றிவரும் அறைகூவல்களுக்கு முகம்கொடுப்பது மற்றும் உலகப் பொருளாதாரத்தில் வலுவானதும் மிக உறுதியானதுமான வளர்ச்சிக்கும் உதவும் அமைப்பியல் சீராக்கங்களுக்கு நாடுகள் கொண்டிருக்கும் கடப்பாடுகள் எப்படியிருக்கும் என்பதிலேயே பெருமளவிற்கு தங்கியிருக்கும். உலகப் பொருளாதாரத் தில் முன்று முக்கிய தொழிற்பாட்டாளர்களான ஐக்ஸிய அமெரிக்கா, யப்பான் மற்றும் யூரோ பிராந்தியம் என்பனவற்றின் கொள்கை உபாயங்கள் மற்றும் வளர்ச்சிச் செயலாற்றம் என்பன குறிப் பாக மந்தமான இரு ஆண்டுகளுக்குப் பின்னர் உலகப் பொருளாதாரம் மாற்றமடைந்து

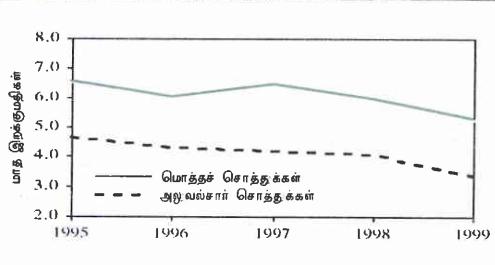
வரைபடம் 1.8.1
தெரிந்தெடுக்கப்பட்ட வெளிநாட்டுத் துறைக் குறிகாட்டிகள்



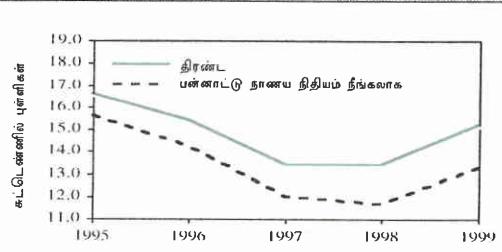
வரைபடம் 1.8.2
பயன்தாறு செலாவணி வீதங்கள்
(1995 = 100)



வரைபடம் 1.8.3
வெளிநாட்டுச் சொத்துக்கள்



வரைபடம் 1.8.4
வெளிநாட்டுப் படுகடன் பளி விகிதம்
(பொருட்கள் பணிகளின் ஏற்றுமதிகளின் % ஆக)



மெதுவான மாற்றத்தினைக் காட்டுகின்ற இவ்வேளையில் உலகப் பொருளாதாரத்தின் போக்கில் குறிப்பிடத்தக்க செல்வாக்கைக் கொண்டிருக்கும்.

வெளிநாட்டுத்துறை நிகழ்வுகள்

1999இல் இலங்கையின் வெளிநாட்டுத்துறை நிகழ்வுகள் மந்தமடைந்த உலகக் கேள்வி, அதன் விளைவாக பண்ட விலைகளில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியின் பணவற்றின் காலங்கடந்த தாக்கத்தின் ஆதிக்கத்திற்குப் பட்டிருந்தன. இவ்வாண்டில் வெளிநாட்டு வர்த்தகமும் சென்மதி நிலுவையும் ஓரளவிற்கு நல்வர்த்திருந்தன. இவ்வாண்டுக் காலத்தில் சிறிலங்கள் எயர்வைன்சினால் மூன்று வானுராதிகள் இறக்குமதி செய்யப்பட்டமையின் பெருமளவு காரணமாக வர்த்தகப் பற்றாக்குறை விரிவடைந்தது. பணிகள் கணக்கு மேம்பாட்டினை எடுத்துக்காட்டி சுற்றுலாத்துறையின் விரைவான மீட்சியைப் பிரதிபலித்தது. தேறிய நடைமுறை மாற்றல்கள் 1 சதவீதம் கொண்ட சிறிதளவு அதிகரிப்பினைப் பதிவு செய்தமைக்கு 1999இல் தனியார் மாற்றல்களில் ஏற்பட்ட அதிகரிப்பு மற்றும் தேறிய அலுவல்சார் மாற்றல்களில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியின்பணவற்றின் இணைந்த விளைவே காரணமாகும். இதன் விளைவாக, நடைமுறைக் கணக்கில் ஏற்பட்ட பற்றாக்குறை 1998இன் ஐ.அ.டொலர் 226 மில்லியனிலிருந்து 1999இல் ஐ.அ.டொலர் 495 மில்லியனுக்கு விரிவடைந்தது. மொ.உ.உற்பத்தியின் விகிதமாக சென்மதி நிலுவையில் நடைமுறைக் கணக்குப் பற்றாக்குறை 1998இன் 1.4 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 3.1 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தது. மொத்தத் தனியார் நீண்டகால மூலதன உட்பாய்ச்சல் கள் குறிப்பிடத்தக்கவிற்கு மீட்சியைத்தன. எனினும், அரசிற்கான நீண்டகால மூலதனப் பாய்ச்சலில் வீழ்ச்சிகாணப்பட்டது. மொத்த நீண்டகால மூலதன உட்பாய்ச்சல்கள் முன்னைய ஆண்டிலும் பார்க்க மிக உயர்வாக இருந்தன. எல்லாமாக, 1999இல் திரண்ட சென்மதி நிலுவை ஐ.அ.டொலர் 263 மில்லியன் கொண்ட பற்றாக்குறையைப் பதிவு செய்தது.

ஆண்டின் முதலரைப் பகுதியில் மந்தமடைந்த உலகக் கேள்வியின் விளைவாக, இலங்கையின் வெளிநாட்டு வர்த்தகத்தின் மீது ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியைத்தந்துசெல்லும் உலகளாவிய பண்ட விலைகளின் தாக்கம் ஆண்டின் பின்னரைப் பகுதியில் ஏற்றுமதிகள் மற்றும் இறக்குமதிகள் இரண்டும் மேம்பட்டமையின் காரணமாக மிதமடைந்தது. 1999இன் முதல் எட்டுமாத காலப்பகுதியில் 11 சதவீதத்திற்கும் கூடுதலாக வீழ்ச்சியைத்தந்த ஏற்றுமதிகள் அதன் பின்னர் குறிப்பிடத்தக்கவிற்கு மீட்சியைத்தந்து அதன் பின்னர் 4 சதவீதங்கொண்ட ஆண்டு வீழ்ச்சிக்கு குறைவடைந்தது. ஏற்றுமதி விலைகள் 10 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியைத்தந்த வேளையில், ஏற்றுமதி அளவு 6 சதவீதத்தினால்

அதிகரித்தமைக்கு ஆடைத் துறையின் மீள்முச்சியே முக்கிய காரணமாகும். அதேவேளை, வானுராதி நீங்கலான இறக்குமதிகள் 5 சதவீதத்தினால் வீழ்ச்சியைத்து தமைக்கு தாழ்ந்த பன்னாட்டு பண்டவிலைகளும் இறக்குமதிகளின் குறைந்த அளவு இரண்டுமே காரணமாகும். வானுரதியை உள்ளடக்கிய இறக்குமதிகள் 1999இல் 0.2 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தன. இதன் விளைவாக வர்த்தகப் பற்றாக்குறை 1999இல் ஐ.அ.டொலர் 1.299 மில்லியனுக்கு 19 சதவீதத்தினால் விரிவடைந்தது. இதனால் மொ.உ. உற்பத்தியின் சதவீதமாக வர்த்தகப் பற்றாக்குறை 1998இன் 7 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 8.2 சதவீதத்திலிருந்து அதிகரித்தது.

அதிகரித்த சுற்றுலாப் பெறுகைகள் பணிகள் கணக்கில் ஐ.அ.டொலர் 147 மில்லியன் கொண்ட மிகையை உருவாக்க உதவின. கடந்த காலங்களில் பணிகள் கணக்கிற்கு பாரியளவில் பங்களித்த துறைமுகத்துடன் தொடர்பான பணிகள் அண்மைய துறைமுகங்களிலிருந்து எழுந்த போட்டியின் பெருமளவு காரணமாக ஓரளவிற்கு மந்தமடைந்தது. வருமானங்களைக் கின் பற்றாக்குறை ஐ.அ.டொலர் 180 மில்லியனிலிருந்து ஐ.அ.டொலர் 254 மில்லியனுக்கு விரிவடைந்தமைக்கு முதலீடுகளிலிருந்தான் குறைந்த வருமானமும் வெளிநாட்டுப்படுகடன் மீதான வட்டிக் கொடுப்பனவுகளில் ஏற்பட்ட 3 சதவீத அதிகரிப்பும் காரணமாகும். தனியார் மாற்றல் பெறுகைகள் ஐ.அ.டொலர் 1,056 மில்லியனுக்கு 6 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. இது வளைகுடாப் போரில் இடம் பெற்றந்த குவைத்தில் தொழில்புரிந்த 50,000இற்கு மேற்பட்ட இலங்கையர்களினால் பெறப்பட்ட ஐ.அ.டொலர் 112 மில்லியன் கொண்ட இழப்பீட்டுக் கொடுப்பனவுகளையும் உள்ளடக்கியிருந்தன. பொதுவாக நடைமுறைக் கணக்குப் பற்றாக்குறை 1999இல் ஐ.அ.டொலர் 226 மில்லியனிலிருந்து ஐ.அ.டொலர் 495 மில்லியனுக்கு அதிகரித்தது.

1998இன் ஐ.அ.டொலர் 845 மில்லியனுடன் ஒப்பிடுகையில் நீண்ட கால மூலதனத்தில் ஐ.அ.டொலர் 905 மில்லியன் கொண்ட உயர்ந்த மொத்த உட்பாய்ச்சல் ஏற்பட்டமையை மூலதனக் கணக்குக் காட்டியமையானது சிறிலங்கள் எயர்வைன்சின் வானுரதி நிதியிடலை முக்கியமாகப் பிரதிபலிக்கின்றது. சொத்துப்பட்டியல் முதலீட்டின் பேரில் ஐ.அ.டொலர் 13 மில்லியன் கொண்ட தேறிய வெளிப்பாய்ச்சல் காணப்பட்டது. மேலும் வர்த்தக வங்கிகளின் வெளிநாட்டுப் பொறுப்புக்கள் இவ்வாண்டில் ஐ.அ.டொலர் 120 மில்லியனால் வீழ்ச்சியைத்தன. இக்குறுங்கால மூலதன முதலீடுகளும் உயர்ந்த படுகடன் மீள் கொடுப்பனவுகளும் தேறிய மூலதன உட்பாய்ச்சலை ஐ.அ.டொலர் 84 மில்லியனால் குறைத்தன.

சலுகை ரீதியான கடன்களைப் பெரும் பங்கிற்குக் கொண்டிருக்கும் நாட்டின் வெளிநாட்டுப்படுகூடன் இருப்பு 1999இல் 3 சதவீதத்தினால் அதிகரித்து ஆண்டின் பின் னரைப் பகுதியில் யென் குறிப் பிடத்தக் களில் உயர்வடைந்தமையைப் பிரதிபலித்தது. 1999இல் படுகடன் / மொ.உ.உற்பத்தி விகிதம் 56 சதவீதத்திலிருந்து 57 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தது. படுகடன் பணி விகிதம் 1998இன் 11 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 12.5 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்தது.

செலாவணிச் சந்தைகள் முன்னைய ஆண்டில் அவதானிக்கப்பட்ட உயர்ந்த அடிக்கடிமாறும் தன்மைக்கு மாறாக இவ்வாண்டில் ஓரளவு உறுதியாக காணப்பட்டன. பணவீக் கத்தில் காணப்பட்ட வீழ்ச்சியடைந்து செல்லும் போக்கு, குறிப்பாக ஆண்டின் பின்னரைப்பகுதியில் செலாவணி வீதத்தின்மீதான தாக்கத்தினை விடுவித்தது. 1999இல் இலங்கை ரூபாஜ்.அ.டொலருக்கெதிராக முன்னைய ஆண்டில் காணப்பட்ட தேய்விலும் பார்க்க குறைந்த வீதத்தில் 6 சதவீதத்தினால் தேய்வடைந்தது. 1999இல் 24 கூடை நாணயங்களுக்கெதிரான இலங்கை ரூபாவின் உண்மைப் பயன்தரு செலாவணி வீதம் 7 சதவீதத்தினால் தேய்வடைந்து பொருளாதாரத்தின் வெளிநாட்டுப் போட்டியின் பாதுகாப்பினை எடுத்துக்காட்டியது.

1999இன் இறுதியில் நாட்டின் மொத்த வெளிநாட்டுச் சொத்துக்கள் ஐ.அ.டொலர் 2,582 மில்லியன்களாக அமைந்து 1999இற்கான 5.3 மாத இறக்குமதிகளுக்கு நிதியிடப் போதுமானதாக இருந்த வேளையில் ஐ.அ.டொலர் 1,640 மில்லியன்களாகக் காணப்பட்ட மொத்த அலுவல்சார் ஒதுக்குகள் 1999இன் 3.3 மாத இறக்குமதிகளுக்கு நிதியிடப் போதுமானதாக இருந்தன.

1.9 நிதியில்துறை

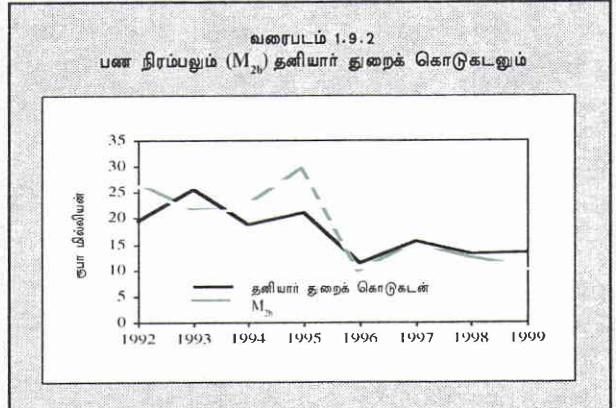
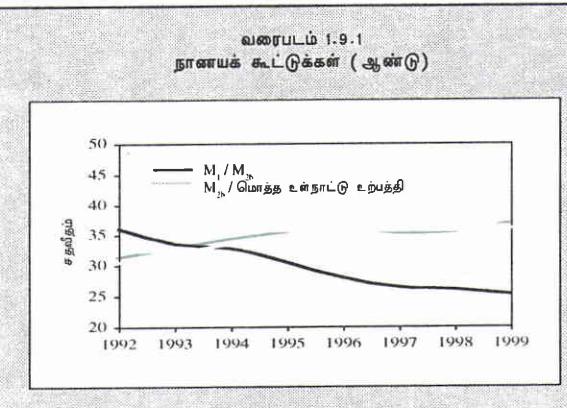
நாணயக் கொள்கை

மிதமான பணவீக்கத்தினை அடையும் விதத்தில் நாணய விரிவாக்கத்தினைக் கட்டுப்படுத்துவதன் மூலம் நிதியில் உறுதிப்பாட்டினை பேணும் விதத்தில் நாணயக் கொள்கை முக்கியமாக நெறிப்படுத்தப்பட்டது. நலிவடைந்துவரும் சென்மதி நிலுவையின் காரணமாக தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சி பணநிரம்பவின் மீது சுருக்கத்தாக்கமொன்றினைக் கொண்டிருந்த வேளையில் வை உகே தொடர்பாக திரவத்தன்மைக்கு ஏற்பட்ட மேலதிகக் கேள்வியை ஈடுசெய்வதற்காக திரவத்தன்மையை வழங்க வேண்டியிருந்தது. அத்துடன் இவ்வாண்டில் அரசின் உள்நாட்டு நிதியிடல் தேவைகளுக்கு குறிப்பிடத்தக்களிலிருக்கும் அதிகரித்தன. நாணயக் கொள்கை முகாமைத்துவத்தின்

சந்தை சார்ந்த தன்மையை மேம்படுத்துவதற்கு மேலும் முயற்சிகள் எடுக்கப்பட்டன.

உலக நிதிச் சந்தை நெருக்கடியினால் உருவான நிச்சயமற்ற தன்மைகளின் விளைவாக 1997இன் பிறபகுதியிலிருந்து நிதியியல் சந்தைகளில் காணப்பட்ட உறுதியற்ற தன்மை 1998இன் முதலரைப் பகுதிக்கும் தொடர்ந்தன. எனினும் 1998இன் பின்னரைப்பகுதியில் குறிப்பிடத்தக்களவான உறுதிப்பாடு அடையப்பட்டதுடன் இவ்வழுதிப்பாடு 1999இலும் பேணப்பட்டது. தேர்தல் மற்றும் தொழிலாளர் அமைதியின்மை என்பனவற்றின் விளைவாக சந்தையின் நிச்சயமற்ற தன்மை அதிகரித்தும் வட்டிலீதங்கள் குறிப்பிடத்தக்களில் தளம்பலுற்றும் காணப்பட்ட ஏப்பிறல் மாத குறுகியகாலம் நீங்கலாக அழைப்படுச் சந்தை, மற்றும் செலாவணிச் சந்தை இரண்டும் குறிப்பிடத்தக்களை உறுதிப்பாட்டினை எடுத்துக் காட்டியமைக்கு வட்டிலீத மற்றும் செலாவணிவீதக் கொள்கைகளிடையே காணப்பட்ட சிறந்த இணைப்பே காரணமாகும். பொதுத் தேர்தல் மற்றும் 2000ஆம் ஆண்டின் நிச்சயமற்ற தன்மைகள் சந்தையின் உறுதிப்பாட்டினைத் தளர்த்துவதற்கான சாத்தியங்களை உருவாக்கிய திசைப்பர் காலப்பகுதியில் கூட சந்தை ஒப்பீட்டு ரீதியில் உறுதியாகவே காணப்பட்டது. இவ்வழுதிப்பாடும் பணவீக்கத்தில் ஏற்பட்ட தொடர்ச்சியான வீழ்ச்சியும் ஆண்டின் பின்னரைப் பகுதியில் நாணய கொள்கையை தொடர்ச்சியாக தளர்த்துவதற்கு மத்திய வங்கியை இயலச் செய்த இவ்வேளையில் நியதி ஒதுக்குத் தேவைப்பாடு ஒகுத்தில் 12 சதவீதத்திலிருந்து 11 சதவீதத்திற்கு 1 சதவீதப் புள்ளியினால் குறைக்கப்பட்டது. வங்கி வீதமும் ஒரு சதவீதப் புள்ளியினால் 16 சதவீதத்திற்குக் குறைக்கப்பட்டது. நியதி ஒதுக்குத் தேவைப்பாட்டினை தளர்த்தியதன் மூலம் சந்தையில் பெறப்பட்ட மேலதிகத் திரவத்தன்மையானது சென்மதி நிலுவையில் ஏற்பட்ட வெளிப்பாய்ச்சலின் காரணமாக திரவத்தன்மையில் ஏற்பட்ட குறைப்பின் மூலம் முக்கியமாக எதிரீடு செய்யப்பட்டதுடன் மேலதிகமாக இருந்த எந்தவொரு திரவத்தன்மையும் திறந்தசந்தைத் தொழிற்பாடுகளின் மூலமாக ஈர்த்துக் கொள்ளப்பட்டது. இது பணவீக்க அழுத் தம் மீண்டும் தோன்றுவதை அல்லது வெளிநாட்டுச் செலாவணிச் சந்தையின் உறுதிப்பாட்ட தன்மையை தவிர்க்க உதவியது. திறந்த சந்தைத் தொழிற் பாடுகள் நாணயக் கொள்கையை நடைமுறைப்படுத்துகின்ற முதன்மைக் கருவியாக தொடர்ந்தும் இருந்ததுடன் மத்திய வங்கியின் மீன்கொள்வனவு வீதமும் சந்தைக்கு சமிக்ஞைகளை தெரிவிக்கும் முக்கிய கருவியாக விளங்கின.

**வரைபடம் 1.9
நாணயமும் கொடுக்கலும்**



பணவீக்கத்தில் ஏற்பட்ட தொடர்ச்சியான வீழ்ச்சி மற்றும் செலாவணிச் சந்தையில் காணப்படும் உறுதிப்பாடு என்பன 1999இல் மீள் கொள்வனவு வீதத்தில் 200அடிப்படைப் புள்ளிகளின் குறைப்பினை மேற்கொள்வதற்கு வங்கியை இயலச் செய்தது. மீள் கொள் வனவு வீதம் 1998 இறுதியின் 11.25 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 9.25 சதவீதத்திற்கு பலபடிகளில் குறைக்கப்பட்டது. இதன் விளைவாக பெரும்பாலான சந்தை வட்டிவீதங்களில் ஓரளவு கீழ்நோக்கிய போக்குக் காணப்பட்டது.

நியதி ஒதுக்குத் தேவைப்பாட்டின் குறைப்பும் நாணயக் கொள்கையின் சந்தை சார்ந்த போக்கினை அதிகரிப்பதனை நோக்கி எடுக்கப்பட்ட ஒரு நடவடிக்கையாக இருந்தது. இது வர்ததக வங்கிகளின் உண்மையான நிதியாச் செலவுகளைக் குறைப்பதற்கு உதவியதுடன் அவற்றின் கடன் வழங்கல் வீதங்களை குறைக்கவும் அவர்களை இயலச் செய்தது. இவ்வழிமுறையானது மத்திய வங்கியினால் வைத்திருக்கப்பட்ட ஏற்றதாழ ரூ.2000- 2500 மில்லியன் நிதியினை சந்தைக்கு விடுவிக்க காரணமாகியது. இந்நிதியை விடுவித்ததன் விரிவத்தாக்கம் சென்மதி நிலுவையில் ஏற்பட்ட பற்றாக்குறையின் சுருக்கத் தாக்கத்தினால் எதிரீடு செய்யப்பட்டது. வங்கித் தொழில் துறையிலிருந்து அரசினால் பெறப்படும் அதிகரித்த கொடுக்கனிலிருந்து தோன்றக்கூடிய எந்தவொரு அதிகரிப்பினையும் தணிக்கக்கூடிய அனுகூலங்களை இது கூடுதலாகக் கொண்டிருந்தது.

1999 நவெம்பரிலும் திசெம்பரிலும் அதிகரித்த பருவகால கொடுக்கன் தேவைகளையும் வைக்கோ மாற்றங்களுக்கான திரவத் தேவைகள் என்பனவற்றை ஈடுசெய்தும் பொருட்டு தேவைப்பட்ட குறிப்பாக மேலதிகத் திரவத் தன்மையை ஈடுசெய்வதற்காக

திரைசேரி உண்டியல்களுக்கான முதனிலை இரண்டாம் நிலை சந்தைகளில் அதன் தொழிற்பாடுகளைப் பயன்படுத்தியது. சந்தைப் பிறழ்வுகளின் காரணமாக வட்டிவீதங்களில் ஏற்படும் எந்தவொரு மிகை அதிகரிப்பினையும் தவிர்க்கும் பொருட்டு வங்கியின் நேர்மாற்று மீள் கொள்வனவு வசதிகளுக்கும் பொருந்தத்தக்க வட்டிவீதம் திசெம்பரின் பிறபகுதி முழுவதும் நிலையான மட்டத்தில் பேணப்பட்டது. மேலும், நேர்மாற்று மீள் கொள்வனவு கொடுக்கல் வாங் கல் கள் ஒரு நாளைக் கே வழைமயாக கட்டுப்படுத்துவது வழக்கமானாலும் தற்காலிகமாக 30 நாட்கள்வரை நீடிக்கப்பட்டது. சந்தைக்கு நம்பிக்கையை வழங்கியதன்மூலம் வட்டிவீதங்களின் மீது தேவையற்ற அழுத்தங்களை அல்லது திரவத்தன்மையில் மிகையான மாறுபடும் தன்மைகளை தவிர்த்ததன் மூலமும் இவ்வழிமுறைகள் அவற்றின் குறிக்கொள்களை எழ்தின். சந்தையின் சில துறைகளில் திசெம்பரில் உயர்ந்த வட்டிவீதங்கள் எதிர்பார்க்கப்பட்டபோதும் திரவநிலைமைகள் அதிகளவிற்கு அதிகரிக்கப்படாமலேயே வட்டி வீதங்கள் ஒப்பீட்டு ரீதியில் உறுதியாகக் காணப்பட்டன.

சந்தை ஒழுங்கீனங்களை தவிரப்பதற்காக நடுத்தர மற்றும் நீண்டகாலக் கொடுக்கன் நிதியம் அல்லது ஏதாவது மற்றைய குறுங்கால வசதியின் கீழ் மீள் நிதியிடலை வழங்குவதில்லை என்ற கொள்கை தொடர்ந்தும் பின்பற்றப்பட்டது.

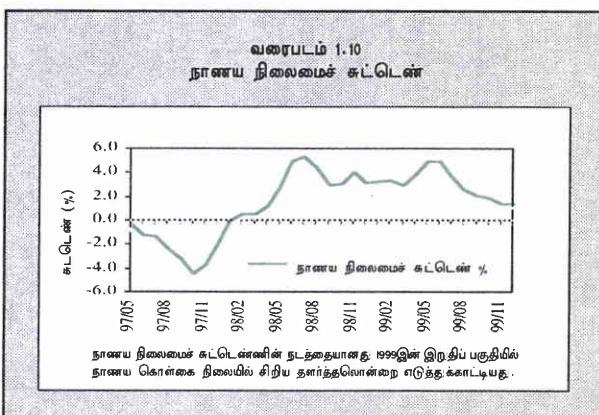
பணநிரம்பல்

பணநிரம்பவின் வளர்ச்சி சார்டரீதியில் உறுதியாக இருந்ததுடன் ஆண்டுத் தொடக்கத்தில் திட்டமிட்டவாறு நாணயக் கூடுக்கள் ஒப்பீட்டு ரீதியில் 13-15 சதவீதம் கொண்ட குறுகிய வீச்சொன்றினால் அசைந்தன.

உள்நாட்டுச் சொத்துக்களில் ஏற்பட்ட விரைவான வளர்ச்சியானது தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியினால் ஒரளவிற்கு எதிரோடு செய்யப்பட்டது. 1999இல் வெளிநாட்டு நாணய வங்கித் தொழில் பிரிவுகளின் தொழிற்பாடுகளையும் உள்ளடக்கிய திரண்ட விரிந்த பணத்தின் M₂வளர்ச்சி 13.4 சதவீதமாக இருந்தது. குறுகிய பணநிரம்பல் M₁ 8-14 சதவீதமான ஒரளவு பரந்த வீச்சிற்குள் அசைந்தது.

வங்கித் தொழில்முறையின் தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்கள் வீழ்ச்சியடைந்தமையின் மூலம் நாணய விரிவாக்கம் குறைக்கப்பட்டது. சென்மதி நிலுவையில் ஏற்பட்ட பற்றாக்குறை நாணய மேலாண்மைகளின் தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்கள் ஏற்ததாழ ரூ. 12.5 பில்லியனால் குறைவடைந்தமையில் பிரதிபலிக்கப்பட்டது. மாறாக வர்த்தக வங்கிகள் அவற்றின் வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களின் நிலையை அதிகரித்துக் கொண்டன.

அரசிற்கான தேறிய கொடுகடனிலும் அரசு கூட்டுத்தாபனங்களுக்கான கொடுகடனிலும் ஏற்பட்ட மிகக் கூடியளவு வளர்ச்சி தனியார்துறைக்கான தொடர்ச்சியான கொடுகடன் விரிவாக்கத்துடன் சேர்ந்து உள்நாட்டுச் சொத்துக்களில் ஏற்பட்ட குறிப்பிடத்தக்க அதிகரிப்பிற்கு வழியமைத்தது. வரவு செலவத் திட்டத்தில் எதிர்பார்க்கப்பட்டதிலும் பார்க்க குறைவாக அரசிறைகாணப்பட்டமை, தனியார்மயமாக்கல் பெறுகைகளில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சி மற்றும் குறைவடைந்த வெளிநாட்டுக் கடன்பாடுகள் என்பன அரசாங்கம் உள்நாட்டு வங்கித் தொழில் முறையிலிருந்து மிகக் கூடியளவு கடன்பாடுகளைப் பெறக் காரணமாயின. 1999இல் அரசு கூட்டுத்தாபனங்களுக்கான கொடுகடன் 1998இன் வீழ்ச்சிக்கு மாறாக மிகக் கூடியளவிற்கு அதிகரித்தது. இவ்வதிகரிப்பிற்கு அதிகரித்த பண்ணாட்டு என்னைய விலைகள், சில முன்னணி அரசு கூட்டுத்தாபனங்களினால் முதலீடு மற்றும் விரிவாக்கப்பட்ட சில்லறை நடவடிக்கைகளுக்காக பயன்படுத்தப்பட்ட உள்நாட்டு நிதிகளின் பயன்பாடு அதிகரித்தமை என்பனவே முக்கிய காரணங்களாகும்.



தனியார்துறைக்கான கொடுகடன் இவ்வாண்டில் 10-12 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தன. இறக்குமதி மற்றும் ஏற்றுமதிகளில் காணப்பட்ட சுருக்கம் மற்றும் பொருளாதாரத்தின் பொதுவான வளர்ச்சியில் காணப்பட்ட மெதுவான தன்மை என்பன கொடுகடனுக்கான கேள்வியின் மீது ஒரு தளர்ச்சி நிலையைத் தோற்றுவிக்க வழிவகுத்தது. இருநீண்டகாலக் கொடுகடன் நிறுவனங்களும் (அதாவது தேசிய அபிவிருத்தி வங்கி மற்றும் இ.அ.நி.கூ.வங்கி) இத்துறைக்கு ஏற்ததாழ ரூ. 6,400 மில்லியனை கடனாக வழங்கியில்லை. வெளிநாட்டு நாணயக் கடன்பாடுகள் உள்நாட்டுக் கடன்பாட்டாளர்களுக்கு கவர்ச்சி குறைந்ததாக இருந்ததுடன் வெளிநாட்டு வங்கித் தொழில் பிரிவிலிருந்து உள்நாட்டுத்துறைக்குக் கிடைத்த கொடுகடன் டொலர் நியதிகளில் வீழ்ச்சியடைந்தது. இதற்கு ரூபாக் கொடுகடன்கள் மீதான வட்டியில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியும் ஏற்றுமதிகள் மெதுவடைந்தமையுமே காரணங்களாகும்.

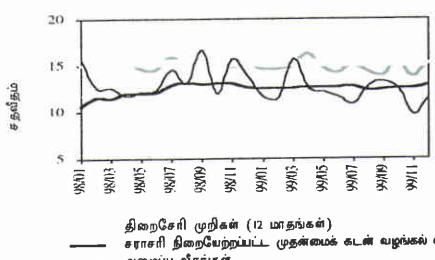
மேலதிக கொடுகடன் தேவைகள் மற்றும் மிகையான நாணய விரிவாக்கத்தினை கட்டுப்படுத்தும் தேவைகள் தொடர்பான கரிசனைகள் காணப்படுகின்ற வேளையில் பொருளாதார நடவடிக்கை சமூகமாக தொழிற்படுவதனை உறுதிப்படுத்துவதற்காக வங்கி போதுமானளவு ஒதுக்குப் பணத்தினை வழங்கியது. மொத்த ஒதுக்குப் பணம் 1998இன் ரூ.9,130 மில்லியனுடன் ஒப்பிடுகையில் 1999இல் ரூ.7,578 மில்லியனால் அதிகரித்தது. நியதி ஒதுக்கில் செய்யப்பட்ட குறைப்பும் சந்தைக்கு மேலதிகத் திரவத்தன்மையை வழங்க உதவியது.

வட்டிவீதங்கள்

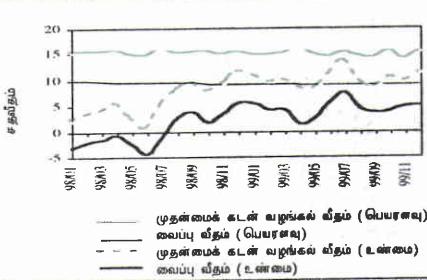
மத்திய வங்கியின் ஓர் இரவு மீள் கொள்வனவு வீதமும் நேர்மாற்று மீள் கொள்வனவு வீதமும் சந்தை வட்டிவீதங்களின் எதிர்பார்க்கப்படும் போக்குவருக்கான முக்கிய சமிக்ஞையினை வழங்கும் பொறிமுறை யொன்றாக தொழிற்படுவதுடன் அழைப்புப் பணச்சந்தையின் அடிக்கடி மாறும் தன்மையினைக் கட்டுப்படுத்தும் கருவியாகவும் விளங்குகின்றது. பணவீக்கத்தில் ஏற்பட்ட உறுதியான வீழ்ச்சி மத்திய வங்கி சந்தையில் மற்றைய வட்டிவீதங்களை நிர்ணயிப்பதில் முன்னணிக் குறிகாட்டியாக விளங்கும் அதன் ஓரிரவு மீள் கொள்வனவு வீதத்தினை 1999இல் பல படிகளில் குறைப்பதனை இயலச் செய்தது. 1999இல் வட்டிவீதங்கள் ஓரளவு கீழ் நோக்கிய அசைவுகளுடன் பெருமளவிற்கு உறுதியாக இருந்தன. எனினும் வட்டிவீதங்களில் ஏற்பட்ட குறைப்பு, பணவீக்கத்தில் ஏற்பட்ட வீழ்ச்சியிலும் பார்க்க மிகக் குறைவாக இருந்ததுடன் உண்மை வட்டிவீதங்களிலும் அதிகரிப்பினை விளைவித்தது. 1999ஒக்டோபு நியதி ஒதுக்குத் தேவைப்பாடு குறைக்கப்பட்டமையும் வட்டி

வரைபடம் 1.11 வட்டி விதங்கள்

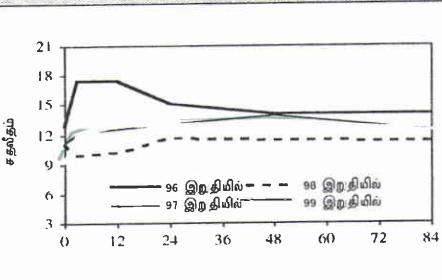
வரைபடம் 1.11.1
குறுங்கால வட்டி விதங்கள்



வரைபடம் 1.11.2
உண்மை வட்டி விதங்கள்
(புள்ளிக்கும்புள்ளி பணவுத்துறையாகக் கொண்டன)



வரைபடம் 1.11.3
அரசு பின்னக்கான விளைவு வண்ணகோடு



வீதங்களின் உறுதிப்பாட்டிற்கு பங்களித்தது. திறைசேரி உண்டியல்கள் மற்றும் திறைசேரி முறிகளின் எலக்களில் கிரமமான மேலதிக உதவுதொகைகள் காணப்படும் தன்மையானது ஆண்டு முழுவதும் சந்தையில் மேம்பட்ட திரவத் தன்மை காணப்பட்டமையைப் பிரதிபலிப் பதாகவுள்ளது. தனியார்துறையில் கொடுக்டனில் ஏற்பட்ட மெதுவான வளர்ச்சி வீழ்ச்சியடைந்து செல்லும் பணவீக்கம் என்பனவற்றின் ஓரளவு காரணமாக திரவத் தன்மை கிடைக்கக் கூடியதாக இருந்தமையானது அரசின் கடன் பாடுகள் அதிகாரித் துக் காணப்பட்டபோதும் அரசு பத்திரங்கள் மீதான விளைவுகளில் உறுதியான தன்மையைப் பேண உதவின.

1.10 கொள்கைகளும் விடயங்களும்

கொள்கை ஆவணங்கள் பலவற்றில் தொடர்ச்சியாகக் குறிப்பிடப்பட்டவாறு அரசாங்கத்தின் நடுத் தரகால பொருளாதாரக் கொள்கைக் குறிக்கோளானது சென்மதி நிலுவையின் வளத்தினை உறுதி செய்து எளிதில் பாதிக்கப்படக்கூடிய குழக்களுக்கு பாதுகாப்பினை வழங்குகின்றவேளையில் நட்புச் சந்தை வரைச் சட்டமொன்றினுள் நிலைத்து நிற்கக்கூடிய பணவீக்கமல்லா பொருளாதார வளர்ச்சியினை ஊக்குவிப்பதாகும். தொலைநோக்கு 21 என்ற கொள்கைக் கூற்றிலும் அதேபோன்று 2000ஆம் ஆண்டுக்கான வரவு செலவுத் திட்டத்தின் சமர்ப்பித்தலின் போதும் சனாதிபதியினால் விளக்கப்பட்ட வாறு விரைவுத்தப்பட்ட உள்நாட்டு முதலீடு மற்றும் உள்நாட்டுச் செயிப்புக்களுக்கு உகந்த சூழ்நிலையைன்றினை உருவாக்கி புத்தாயிரமாம் ஆண்டின் முதலாவது தசாப்தத்தில் பொருளாதார வளர்ச்சிவீதம் 7 - 8 சதவீதத்திற்கு விரைவுபடுத்தப்படவில்லை. உயர்ந்த முதலீடுகள், தாழ்ந்த அரசினைப் பற்றாக்குறை, நெகிழ் சியடன் முகாமைப்படுத்தப்பட்ட செலாவணி வீதம், பேரன்டப் பொருளாதாரக் கொள்கைகளின் பொருத்தமான ஒருங்கிணைப்பு என்பனவற்றைக் காட்டுவதற்கான புள்ளிவிபர மதிப்பீடுகள் ஏற்கனவே கிடைக்கத்தக்கதாகவுள்ளதோடு அதி உயர் தலைக்குரிய வருமானம், தாழ்ந்த பணவீக்கம், வறுமை மட்டங்களின் வீழ்ச்சி, உறுதியான சென்மதி நிலுவை ஆகியவற்றின் நியதிகளில் உற்பத்தியாகக் கேம்பாடுகள் அவசியமான விளைவுகளை உருவாக்கும் கூடுமானாலும் இச் செயல் மறையினை பிரயோக முறையில் சாத்தியப்படுத்துவதற்கு கடுமையான அறைக்கால்கள் காணப்படுகின்றன.

மேற் குறிப்பிட்ட விளைவுகளுக்கான பாரிய அறைக்காலானது வடக்குக் கிழக்கில் தற்போது நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் ஆட்தப் போராட்டமாகும். ஆட்தப் போராட்டத்தின் நேரடி மற்றும் மறைமுக செலவுகளுக்கான மதிப்பீடுகளை

சிறப்புக் குறிப்பு 1

நாணய அளவிடு

நாணயக் கூட்டுக்களில் வெளிநாட்டு நாணய வங்கித் தொழில் பிரிவுகளின் கணக்குகளையும் ஒருங் கிணைத்து திரட்டிய அளவீட்டினை அறிமுகப்படுத்தியதன் மூலம் நாணயப் புள்ளி விபரங்களின் உள்ளடக்கம் அண்மையில் மேம்பட்டது. இதன் படி M_2 எனப் பெயரிடப்பட்ட விரிந்த பணநிரம்பல் ஒன்று வெளியிடப்பட்டது. மேலுமொரு முன் னெற்ற மாக நாணயக் கூட்டில் வர்த்தக வங்கியல் வாத நிதியியல் நிறுவனங்களின் கணக்குகளையும் ஒருங்கிணைத்து இப்போது புதிய நாணய அளவிடு ஒன்று தயாரிக்கப்பட்டுள்ளது.

நிதியியல் புள்ளி விபரங்களை வகைப்படுத்துவதில் பொதுவாக ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட வரைச் சட்டத்தில் நாணயமற்றும் நிதியியல் தரவுகள் மூன்று மட்டங்களில் தரப்பட்டுள்ளன. நாணய மேலாண்மையாளர்கள் வைப்படிப் பண வங்கிகள் அல்லது உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கிகள் மற்றும் ஏனைய நிதி நிறுவனங்கள் என்பனவற்றுக்குத் தனித் தனியாக தயாரிக்கப்பட்ட ஐந்தொகைகளுடன் மூன்று தொழிற்பாட்டுக் குழக்களுக்கான நிதியியல் தரவுகளின் ஒன்று திரட்டலை முதலாவது மட்டம் கொண்டுள்ளது. இரண்டாவது மட்டம் நாணய மேலாண்மையாளர்களுக்கும் திரவத்தன்மையின் அளவின் அளவீட்டையும் நிதி மற்றும் திரவத்தன்மை உருவாக்கவில் அதி கூடிய முக்கியத்துவத்தினை வகிக்கும் வங்கித்தொழிலில்துறையின் கணக்குகளை உள்ளடக்கும் வர்த்தக வங்கிகளுக்குமான தரவுகளை ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட மட்டமானது முன்றாவது மட்டமாக மிக ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட மட்டமானது நாணய அளவீட்டையும் ஏனைய நிதியியல் நிறுவனங்களின் ஐந்தொகையையும் நிதியியல் அளவீட்டில் ஒருங்கிணைப்பதுடன் இதன் மூலம் வங்கித் தொழில் முறைக்கும் ஏனைய நன்கமைந்த நிதியியல் துறைக்கும் இடையிலான உறுதியான இணைப்பை ஒருவர் அறிந்து கொள்ளலாம். இது தனியார்துறையின் பொதுவான திரவத்தன்மையினை அளவிடுவதுடன் திரவத்தன்மையின் மூலத்தினையும் வழங்குவதில் பகுப்பாளர்களுக்கும் கொள்கை வகுப்பவர்களுக்கும் சிறந்த தீர்மானங்களை மேற்கொள்வதற்கு உதவுகின்றது.

நாணய மேலாண்மையாளர்களுக்கும் உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கிகளுக்கும் மட்டுமன்றி ஏனைய நிதியியல் நிறுவனங்களுக்குமாக அனைத்தையும் உள்ளடக்கிய நிதியியல் துறை அளவீட்டினை தொகுப்பதற்கான தேவையானது தளர்த்தப்பட்ட

குழநிலையொன்றில் நிதியியல் துறையினதும் கண்டுபிடிப்புக்களினது விரைந்த வளர்ச்சியிலிருந்து உருவாகின்றது. உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கிகளுக்கும் ஏனைய நிதியியல் நிறுவனங்களுக்கும் இடையிலான வேறுபாடு மங்கிக் கொண்டு வருவதுடன் கொள்கையினை குறிப்பாகக் காட்டக்கூடிய நிறுவன வகைகளை விரிவாக்க வேண்டிய அவசியத்தையும் ஏற்படுத்தியுள்ளன. அன்மைய ஆண்டுகளில் இலங்கையில் இந்த அபிவிருத்தி தெளிவாகக் காணப்பட்டுள்ளது. இச் சூழலில் நிதியியல் முறையானது வங்கித்தொழில்முறை ஏனைய நிதியியல் நிறுவனங்கள் மற்றும் நன்கமையாத நிதியியல்துறை என்பனவற்றை உள்ளடக்கியுள்ளது. நாணய மேலாண்மையாளர்களையும் வர்த்தக வங்கிகளையும் உள்ளடக்கிய வங்கித்தொழில் முறையானது நிதியியல் முறையின் மையக்கருவாகும். இதுவரை காலமும் நாணயக் கொள்கையினைத் தீர்மானிப்பதில் முக்கியமாறவிகளாகக் கருதப்படும் குறுகிய பணநிரம்பலையும் (M_1) விரிந்த பணநிரம்பலையும் (M_2) கணிப்பதற்காக இவ்விரு நிறுவனங்களிடமிருந்தான தகவல் கள் பயன்படுத்தப்படுகின்றன. வர்த்தக வங்கிகளின் வெளிநாட்டு வங்கித் தொழில் பிரிவுகளின் நடத்துமுறையினை ஒருவர் கருத்திற் கொள்ளும்போது இலங்கையின் மாறுபடும் நிலைமைகள் பிரதிபலிக்கப்படுகின்றதைக் காணலாம். உள்நாட்டுப் பொருளாதாரத்துடன் அவற்றினது ஒருங்கிணைப்பட்ட மட்டுப்படுத்தப்பட்டுள்ளமையினால் தொடக்கத்தில் விரிந்த பணநிரம்பலின் கணிப்பின்போது அவை உள்ளடக்கப்படவில்லை. எனினும் காலப்போக்கில் உள்நாட்டுப் பொருளாதாரத்தில் அவற்றினது தாக்கம் அதிகரித்துள்ளதுடன் வெளிநாட்டு நாணய வங்கித் தொழில் பிரிவுகளின் கொடுக்கல் வாங்கல்களையும் உள்ளடக்கிய திரட்டிய பண நிரம்பல் (M_2) என்ற கோட்பாடு 1990 களின் இரண்டாம் அரைப்பாகத்தில் அறிமுகப்படுத்தப்பட்டது.

நாணய மேலாண்மையாளர்களையும் வர்த்தக வங்கிகளையும் விட இலங்கையின் நிதியியல் துறையின் அதிமுக்கிய பிரிவுகளாக உரிமம் பெற்ற சிறப்பியல்பு வங்கிகளும் நிதிக் கம்பனிகளும் காணப்படுவதுடன் அவற்றின் பொறுப்புக்கள் கணிசமான வைப்புக்களை உள்ளடக்கியுள்ளன. 6 பிரதேச அபிவிருத்தி வங்கிகள், தேசிய சேமிப்பு வங்கி, தேசிய அபிவிருத்தி வங்கி, அரசாட்டு முதலீட்டு வங்கி மற்றும் இரண்டு தனியார் சேமிப்பு மற்றும் அபிவிருத்தி வங்கிகளை உரிமம் பெற்ற சிறப்பியல்பு வங்கிகள் உள்ளடக்கியுள்ளன. மத்திய வங்கியிடன் பதிவு செய்யப்பட்ட 25 நிதிக் கம்பனிகள்

காணப்படுவதுடன் பொதுமக்களிடமிருந்து வைப்பட்க்களை ஏற்றுக்கொள்வதற்கு அவற்றிற்கு அதிகாரம் வழங்கப்பட்டுள்ளன. காலப்போக்கில் உள்நாட்டுப் பொருளாதாரத்தில் உரிமம் பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகளினதும் நிதிக் கம்பனிகளினதும் முக்கியத்துவம் கணிசமாக வளர்ச்சியடைந்துள்ளது. உதாரணமாக ஏனைய நிதியியல் நிறுவனங்களின் மொத்தச் சொத்துக்கள் 1990இலிருந்து 1998வரை மும்மடங்கு அதிகரித்துள்ளதோடு 1998 இறுதியில் அவற்றின் மொத்தச் சொத்துக்கள் ரூ.223 பில்லியனாக விளங்கின. அவை தமது வாடிக்கையாளருக்கு காசோலை வசதிகளை வழங்காவிட்டனும் வர்த்தக வங்கிகளினால் வழங்கப்படும் பணிகளுக்குச் சமமான பலதரப்பட்ட பணிகளை அவை வழங்குகின்றன. உரிமம்பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகளின் இன்னுமொரு முக்கிய பண்டு யாதெனில் அவற்றினது பொறுப்புக்களில் பெரும்பாலானவை நடுத்தரகால மற்றும் நீண்டகால தன்மையினைக் கொண்டிருப்பதாகும்.

நிதியியல் துறையில் இந்த நிகழ்க்களின் நோக்கில் பூர்வாங்க நிதியியல் அளவீடு ஒன்று தொகுக்கப்பட்டுள்ளதோடு நாணய மேலாண்மையாளர்கள், உரிமம் பெற்ற வர்த்தக வங்கிகள், உரிமம்பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகள், மற்றும் 25 நிதிகம்பனிகள் என்பனவற்றின் தொழிற்பாட்டினை இது ஒருங்கிணைக்கின்றது. கொள்கைகளை உருவாக்குவதில் நிதியியல் துறையின் தொழிற்பாடுகள் சம்பந்தப்பட்ட அனைத்தையும் உள்ளடக்கிய விளக்கத் தினை வழங்குவதற்காக இது வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளது.

இப்பிரயோகத்தின்போது உருவாக்கப்பட்ட நாணயக்கூட்டு M₁ என்பதைவிட மீட்டு M₁ எனப் பெயரிடப்பட்டுள்ளது. M₁ இன் வரைவிலக்கணம் நாட்டுக்கு நாடு வேறுபட்ட போதிலும் அது பொதுவாக விரிந்த பண நிரம்பலையும் M₁ யும் பயணிகள் காசோலைகள் மற்றும் வர்த்தகப் பத்திரங்கள் போன்ற பலதரப்பட்ட உபகரணங்களையும் வழங்கும் நிறுவனங்களையும் உள்ளடக்கியுள்ளது. எனினும் M₁ ஆனது ஏனைய நிதியியல் இடையீட்டாளர்களினது பொறுப்புக்களையும் உள்ளடக்கும். எனவே புதிய நாணயக் கூட்டானது தற்காலிகமாக M₁ எனப் பெயரிடப்பட்டுள்ளது. M₁ இன் கணிப்பு அபிவிருத்தி செய்யப்படவுள்ளது.

தற்போது கணிக்கப்பட்டவாறு நிதியியல் அளவீட்டின் சில முக்கிய விடயங்களும் திரட்டிய நாணய அளவீட்டிலிருந்தான் வேறுபாடுகளும்.

1. பணநிரம்பவில் அதிகரிப்பு- தேசிய சேமிப்பு வங்கியிலும் நிதிக் கம்பனிகளிலும் பொது மக்களின் வைப்பட்க்களின் கணிசமான

	அட்வணை 1 நிதியியல் அளவீடு		
	1997 திசை(அ)	1998 திசை(அ)	1999 திசை(அ)
விரிந்த பணம் (M ₁)	428,617	486,313	549,520
ஞூற்கூட்டுப் பொருளாதாரத்தில் உரிமம் பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகளினதும் நிதிக் கம்பனிகளினதும் முக்கியத்துவம் கணிசமாக வளர்ச்சியடைந்துள்ளது.	ஞூற்கூட்டுப் பொருளாதாரத்தில் உரிமம் பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகளினதும் நிதிக் கம்பனிகளினதும் முக்கியத்துவம் கணிசமாக வளர்ச்சியடைந்துள்ளது.	ஞூற்கூட்டுப் பொருளாதாரத்தில் உரிமம் பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகளினதும் நிதிக் கம்பனிகளினதும் முக்கியத்துவம் கணிசமாக வளர்ச்சியடைந்துள்ளது.	ஞூற்கூட்டுப் பொருளாதாரத்தில் உரிமம் பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகளினதும் நிதிக் கம்பனிகளினதும் முக்கியத்துவம் கணிசமாக வளர்ச்சியடைந்துள்ளது.
நாணயம்	85,027	95,979	106,696
கேள்விலைப்பட்டுக்கள்	44,853	51,407	56,623
போலநாணயம்(மொத்தம்)	343,590	390,334	442,824
போவிநாணயம் (உவபி)	227,963	257,995	298,158
போவிநாணயம் (வெநாவபி)	19,853	23,478	21,607
போவிநாணயம் (உசிவாவ)	81,769	92,799	103,968
போவிநாணயம் (நிக)	14,006	16,061	19,091
தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்கள்	81,106	96,827	93,748
நாணய மேலாண்மைகள்	89,930	101,744	89,287
வர்த்தகவங்கிகள்			
(உசிவாவபி, வெநாவபி)	565	3,904	12,805
உவபி, நிக உம்	-9,389	-8,821	-8,344
தேறிய உள்நாட்டுச் சொத்துக்கள்	347,510	389,484	455,773
உள்நாட்டுக் கொடுகடன்	445,888	513,812	598,770
அரசத்துறை	113,364	131,030	170,608
அரசுமீதான கோரல்கள் (தேறிய)	98,705	120,190	154,792
நாணய மேலாண்மைகள்	20,300	25,909	46,716
வர்த்தக வங்கிகள் (உவபி)	26,065	32,682	39,166
வர்த்தக வங்கிகள்(வெநாவபி)	-1,115	6,027	8,033
உசிவாவ	51,867	53,562	58,579
நிக	1,587	2,011	2,298
அரசுகூட்டுத்தாபனங்கள்			
மீதான கோரல்கள்	14,659	10,839	15,816
வர்த்தகவங்கிகள்			
(உவபி,வெநாவபி)	14,658	10,835	15,816
உசிவாவ, நிதிகம்பனியும்	1	4	0
தனியார்த்தம் மீதான கோரல்கள்	332,524	382,782	428,162
உவபி	216,030	243,549	272,885
வெநாவபி	47,108	50,515	50,272
உசிவாவ	54,396	70,800	84,101
நிக	14,990	17,913	20,904
ஏனைய விடயங்கள் (தேறிய)	-98,378	-124,329	-142,997
பொதுவிடயங்கள்:			
திரட்டப்பட்ட விரிந்த பணத்திறம்பல (M ₂)	333,668	377,741	428,319
விரிந்தபணம் - நாமேஉவபி மட்டும் (M ₁)	288,258	316,174	358,076
ஒதுக்குப்பணம்	83,736	92,866	100,444
பணப் பெறுக்கி	5.12	5.24	5.47
சதவீதமாற்றம்(திசை- திசை)			
விரிந்த பணம் (M ₁)		13.5	13.0
ஞூற்கூட்டுப் பணம் (M ₂)		12.9	11.2
தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்கள்		19.4	-3.2
தேறிய உள்நாட்டுச் சொத்துக்கள்		12.1	17.0
உள்நாட்டுக் கொடுகடன்		15.2	16.5
அரசுமீதான கோரல்கள(தேறிய)		21.8	28.8
அரசு கூட்டுத்தாபனம் மீதான கோரல்		-26.1	45.9
தனியார்த்தமீதான கோரல்கள்		15.1	11.9
திரட்டிய விரிந்த பணம் (M ₂)		13.2	13.4
விரிந்த பணம் நாமே. உவபி மட்டும்(M ₁)		9.7	13.3
மூலம்: இலங்கை மத்திய வங்கி			
(அ) சகல பெறுமதிகளும் பெறுமலவு; தற்காலிகமானவை			
(ஆ) உவபி - உள்நாட்டு வங்கித் தொழில் பிரிவுகள் வெநாவபி - வெளிநாட்டுநாணய வங்கித் தொழில் பிரிவுகள் உசிவாவ - உரிமம் பெற்ற விசேட வங்கிகள் நிக - நிதிகம்பனிகள் நாமே - நாணய மேலாண்மைகள்			

- அளவொன்று நாணயக் கூட்டுக்களின் அதிகரிப்பொன்றுக்கு இட்டுச் செல்லுகின்றது. எனினும் 1998இலும் 1999இலும் பணத்தினை அளவிடும் பெருமளவு அனைத்தையும் உள்ளடக்கிய முறையின(M_4)வளர்ச்சி தற்போது கணிக்கப்படும் திரட்டிய பண நிரம்பவின் வளர்ச்சிக்கு மிக அன்மிக் காணப்பட்டது. (M_2) (M_4 -13.5 சதவீதம் மற்றும் 13.0 சதவீதம்; M_3 - 13.6 சதவீதம் மற்றும் 13.4 சதவீதம்)
2. தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களின் வீழ்ச்சியொன்று - இரண்டு அபிவிருத்தி நிதி நிறுவனங்கள் (தேஅவ மற்றும் தேஅநிகு வங்கி) தமது நீண்டகால உள்நாட்டுக் கொடுக்கடன் நடவடிக்கைகளுக்காக வெளிநாட்டு மூலங்களிலிருந்து கடன் பெற்றுள்ளன. இந்தப் பொறுப்பானது நிதியியல் அளவீட்டில் தேறிய வெளிநாட்டுச் சொத்துக்களை திரட்டிய நாணய அளவீட்டிலிருந்து குறைவாகக் காட்டுவதுடன் நாட்டின் வெளிநாட்டுத் திறந்துவிடவின் சரியான மதிப்பீட்டையும் வழங்குகின்றது.
 3. அரசாங்கத்துக்கான தேறிய கொடுக்கடனில் அதிகரிப்பொன்று உரிமை

பெற்ற சிறப்பியல்டு வங்கிகள் குறிப்பாக தேசிய சேமிப்பு வங்கியும் சிறு அளவிற்கிடக்கம்பணிகளும் கணிசமாக அரசு பத்திரங்களை வைத்துள்ளதுடன் அவை இந்த அதிகாரிப்பில் பிரதிபலிக்கப்படுகின்றன. இந்த வழிமுறையானது நிதியியல் துறையிலிருந்து அரசாங்கம் ஈர்தஞ்சுக் கொண்டுள்ள மூலவளர்ச்சின் தொகை அத்தகைய ஈர்ப்பின் வளர்ச்சி என்பன தொடர்பாக திரட்டிய நாணய அளவீட்டில் உள்ளடக்கப்பட்ட தற்போதைய வழிமுறையைவிட சிறந்த வகையிலான மதிப்பீடு ஒன்றினை வழங்குகின்றது.

4. தனியார்துறை உரிமைக் கோரல்களில் அதிகரிப்பொன்று - தனியார்துறைக்கு கிடைக்குத்தக்கதாகவுள்ள நிதியியல் மூலவளங்கள் திரட்டிய நாணய அளவீட்டில் பிரதிபலிக்கப்பட்ட பெறுமதியினைவிட கணிசமான அளவு கூடுதலானதாகும் என்பதை குறித்துக் காட்டும் வகையில் தனியார்துறைக்கு வழங்கப்பட்ட நிதியங்களின் அளவில் கணிசமான அதிகாரிப்பொன்று காணப்படுகின்றது.

மேற்கொள்ள இயலுமான வேளையில் உயிரிழப்பு, குடும்பங்களின் இடம்பெயர்வு மற்றும் சமூக வாழ்க்கையில் பொதுவான தடங்கல்கள் போன்ற ஏனைய செலவுகளின் அளவினை அறுதி செய்வது அவ்வளவு இலகுவான செயலொன்றில். போராட்டம் காணப்படாதவிடத்து விரைவுபடுத்தப்பட்ட வெளிநாட்டு முதலீடு மற்றும் அதிஉயர் பொதுமுதலீடு என்பனவற்றினால் ஆதரவு வழங்கப்பட்ட அதிஉயர் தனியார் முதலீடுகளின் காரணமாக இலங்கையின் ஆண்டுக்கான முதலீடு 2 இலிருந்து 3 சதவீதப்பட்டுள்ளிகளை உயர்வாக்க காணப்படும். பொருளாதாரத்தின் அனைத்துத் துறைகளும் விரைவாக வளர்ச்சியடைந்து 2 முதல் 3 சதவீதப்பட்டுள்ளிகளினால் உயர்வான பொருளாதார வளர்ச்சியினை உருவாக்கியிருக்கும். கடந்த 16 ஆண்டுகளிலும் அத்தகைய உயர் வளர்ச்சியானது 1994இல் இலங்கையினை தாழ்ந்த வருமான நாடு என்ற நிலையிலிருந்து தாழ்ந்த நடுவருமான நாடொன்றின் நிலைக்கு உயர்த்தி அந்த ஆண்டில் தலைக்குரிய வருமானத்தை ஏற்றதாழ் ஐ.அ.டொலர் 800இற்கு எய்தச் செய்திருக்கும். 1999இல் தலைக்குரிய வருமானம்

ஐ.அ.டொலர் 829 இற்குப் பதிலாக ஏற்றதாழ் ஐ.அ.டொலர் 1200 இனை எய்தியிருக்கும். இதன் கருத்து யாதெனில் சராசரி இலங்கையர் ஒருவரின் மாத வருமானம் ரூ.4,875 இற்குப் பதிலாக ரூ.7,040 ஆக இருந்திருக்கும் என்பதாகும். அர்த்தமற்ற இந்த போராட்டத்தை முடிவுக்குக் கொண்டுவருவதற்கான அனைத்து முயற்சிகளும் மேற்கொள்ளப்படுவதற்கான அதிமுக்கிய தேவையினை இந்த எண்தொகைகள் கோடிட்டுக் காட்டுகின்றன. இப்போராட்டம் தொடருவதற்கு அனுமதிக்கப்பட்டால் அது மூலவளர்ச்சியடையும் மக்களின் சக்தியையும் பெருமளவில் வடிந்தோடச்செய்து சருவதேச சமூகத்தில் நாட்டினை ஒதுக்கிவிடவும் கூடும்.

கடந்த சில ஆண்டுகளில் அரசாங்கத்தின் பொருளாதாரக் கொள்கைகள் சேதங்களை ஆகக் குறைந்ததாக்கும் பங்கினைவிட கூடிய பங்கொன்றினை ஆற்றியுள்ளன. அதாவது இச் சூழலில் மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் ஏற்றதாழ் 5 சதவீத ஆண்டு பொருளாதார வளர்ச்சியினை உருவாக்குவதற்கான பங்கினையாற்றியுள்ளது. நடைமுறைப்படுத்தப்பட்ட

கொள்கைகள் நானைய மற்றும் நிதியியல் சந்தையில் கணிசமான உறுதிப்பாட்டைப் பேணுவதில் வெற்றி கண்டுள்ளதுடன் பொருளாதாரத்தின் பாரிய நலிவகள் சிலவற்றையும் கருத்திற் கொண்டுள்ளது. வாயு, பெருந்தோட்டங்கள், தொலைத் தொடர்பூட்டல் தேசிய விமான சேவைகள் என் பனவற்றின் தனியார் மயப்படுத்தல் பொருட்கள் பணிகள் வரிகள் உட்பட தீர்வை மற்றும் வரி அமைப்பு முறையின் செயல்திறனையும் நன்னிலையையும் மேம்படுத்துவதற்காக நிதியியல்துறை சீர்திருத்தங்கள், அரசுக்குச் சொந்தமான வங்கிகளில் பெருமளவு தொழிற்பாட்டுச் சுயாதீனம், செலாவணி வீதத்தின் நெகிழிச்சியான முகாமைத்துவம், அரசுபடுகடன் முகாமைத்துவத்தினை பெருமளவு சந்தை சார்ந்த தாக்குதல், நலன்டிரி நிகழ்ச்சித் திட்டங்களை ஒழுங்குமுறைப்படுத்தல் மற்றும் ஏனைய பல சீர்திருத்தங்களையும் கொள்கைகள் உள்ளடக்கியிருந்தது. இந்தக் கொள்கைகள் கடினமான நிலைமைகளில் சந்தை சார்ந்த பொருளாதார வளர்ச்சியை ஊக்குவிப்பதற்கு உதவியது மட்டுமன்றி அன்மைக் கால உலகளாவிய பொருளாதார பின்னடைவின் பாதகமான தொடர் தாக்கங்களுக்கு எதிராக பொருளாதாரத்தைப் பெருமளவு பாதுகாப்பதற்கும் உதவின.

அபிவிருத் தியடைந்துவரும் நாடுகளை முழுமையாகப் பார்க்கையில் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளைவிட இலங்கை சார்டிரியில் சிறப்பாக செயலாற்றியுள்ளபோதிலும் பொருளாதாரக் கொள்கைப் பக்கத்தில் இந்த நேர் அபிவிருத்திகளுக்கு மத்தியிலும் விரைந்து வளர்ச்சியடையும் ஏனைய பல அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளைவிட இலங்கை பின்தங்கியே காணப்படுகின்றது. உதாரணமாக 1982 - 91 காலப்பகுதியில் ஆசியாவில் அபிவிருத்தியடைந்த பொருளாதாரங்கள் 6.9 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்த வேளையில் இக் காலப்பகுதியில் இலங்கையின் சராசரி வளர்ச்சி 4.2 சதவீதமாக மட்டுமே காணப்பட்டது. 1992- 96 காலப்பகுதியில் இலங்கையின் பொருளாதார வளர்ச்சி வீதமான 5.2 சதவீதமானது ஆசியாவின் அபிவிருத்தியடைந்து வரும் நாடுகளினால் எய்தப் பெற்ற 9.1 சதவீத வளர்ச்சியினைவிட 4 சதவீதப் புள்ளிகளினால் தாழ்வாகக் காணப்பட்டது. குறிப்பாக இந்தியா, சீனா ஆசிய நாடுகளின் உயர் வளர்ச்சியினைப் பிரதிபலிக்கும் வகையில் 1999இல் ஆசிய நாடுகள் 6 சதவீதத்தினால் வளர்ச்சியடைந்த வேளையில் இலங்கை 4.3 சதவீத வளர்ச்சி வீதத்தினையே பதிவு செய்தது. முரண்பாட்டுக்கு பயன்தரு தீர்வு, ஒன்றினை மேற் கொள்ள வளர்ச்சியை ஊக்குவிக்கும் பொருளாதாரக் கொள்கைகளினால் மட்டும் இந்த இடைவெளியை நிரப்ப முடியாது.

பண்வீக்கம் அரசிறை மற்றும் ஏனைய பொருளாதார குறிகாட்டி களில் அன்மைக் காலத்தில் காணப்பட்ட சாதகமான போக்குகளின் மத்தியிலும் அரசாங்கம் தனது பொருளாதாரக் கொள்கைகளைக் கொண்டு நடாத்துவதில் காணப்பட்ட கடினமான சூழலில் இந்தப் பெறுபேறுகள் பாராட்டத்தக்கதாக இருந்தபோதிலும் முரண்பாடு தொடருகின்றமையின் காரணமாக உலகின் ஏனைய பிரதேசங்களில் இப் பெறுபேறுகள் கவர்ச்சியற் றதாகவே காணப்படுகின்றன. இலங்கையின் பொதுவான அரசிறைப் பற்றாக்குறையானது உலகின் ஏனைய நாடுகளின் சராசரியினைவிட உயர்வானதாகும். 1992 - 96ஆம் ஆண்டு காலப்பகுதியில் அபிவிருத்தியடைந்து வரும் நாடுகளின் சராசரி அரசிறைப் பற்றாக்குறை மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 2.8 சதவீதத்தில் காணப்பட்ட வேளையில் இலங்கை மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 10.1சதவீத அரசிறைப் பற்றாக்குறையைக் கொண்டிருந்தது. பொதுவாகப் பார்க்கையில் அன்மைக் காலத்தில் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் அரசிறைப் பற்றாக்குறை ஓரளவு; அதிகரித்தபோதிலும் இலங்கையின் அரசிறைப் பற்றாக்குறை தொடர்ந்து அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் சராசரியைவிட உயர்வாகவே காணப்பட்டது. 1999இல் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளின் சராசரி அரசிறைப் பற்றாக்குறை மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 4.4 சதவீதத்தில் மதிப்பிடப்பட்டுள்ள வேளையில் இலங்கையின் அரசிறைப் பற்றாக்குறை மொத்த உள்நாட்டு உற்பத்தியின் 7.5 சதவீதமாகக் காணப்பட்டது. இலங்கையின் அதிஉயர் பற்றாக்குறையானது போராட்டத்தின் செலவினால் தூண்டப்பட்டபோதிலும் அது முதலீட்டினை ஊக்கமிழக்கச் செய்யும் அதிஉயர் பற்றாக்குறையடன் சம்பந்தப்பட்ட நிச்சயமற்ற தன்மைகளின் உள்ளார்ந்த செலவாகும். பண்வீக்கம் வட்டி வீதங்கள் மற்றும் செலாவணி வீதங்களின் மீது அவற்றின் பாதகமான தாக்கத்தின் காரணமாக அதிஉயர் அரசிறைப் பற்றாக்குறைகள் முதலீட்டுச் சூழலை நிச்சயமற்றதாக்குகின்றன. இதன் காரணமாகவும் தனியார் துறைக்கு மேலதிக மூலவளங்களை விடுவிப்பதற்காகவும் வரவு செலவுத் திட்டத்துடன் சமர்ப்பிக்கப்பட்ட நடுத்தரகால அரசிறை வரைச்சட்டத்தையும் உள்ளடக்கி அரசாங்கத்தின் அன்மைக் காலக் கொள்கைக் கூற்றுக்கள் நடுத்தரகாலத்தில் மொத்த அரசிறைப் பற்றாக்குறையை கணிசமானளவில் கட்டுப்படுத்துவதற்கு எதிர்பார்க்கின்றது. இந்த நடுத்தரகால அரசிறை மற்றும் ஏனைய பேரண்டப்பொருளாதார இலக்குகளை அடைவதற்கு தற்போதைய முரண்பாட்டுக்கு வெகுவிரைவில் சமாதானத்தீர்வு; அத்தியாவசியமாகின்றது. இந்தச் சூழலில் தேசிய நல்லினாக்கத்தைக்

கட்டியெழுப்புவதன் மூலமாகவும் வெளிநாட்டு ஆதரவட்டமும் முரண்பாட்டுக்கு தீர்வு காண்பதற்கான தற்போதைய முயற்சிகள் வரவேற்கப்பட வேண்டியவையாகும்.

பொருளாதாரக் கொள்கைச் சீர்திருத்தங்கள் சிலவற்றை பயன்தருவகையில் நடைமுறைப் படுத்துவதற்கான தனது கடப்பாட்டினை அரசாங்கம் நிருபித்துள்ளது. எனினும் பண்டங்கள் மற்றும் காரணிச் சந்தைகளின் அதிகாரித்து உலகமயமாக்கல் செயல்முறையில் இலங்கை பின்தங்கியிருக்கவில்லை என்பதை உறுதி செய்துகொள்வதற்காக பொருளாதார வளர்ச்சிச் செயல்முறையினை விரைவுபடுத்துவதற்கு பாரிய சீர்திருத்தங்கள் பலவற்றை மேற்கொள்ள வேண்டியுள்ளது. மேம்பட்ட தேசிய உற்பத்தியாக்கத்தின் மூலமாக மட்டுமே உலக சந்தையில் நாடொன்று போட்டித்தன்மையுடன் காணப்படும் என்பது இங்கு குறிப்பிடப்படல் வேண்டும். இச் சூழ்வில் பொருளாதார மற்றும் சமூக உட்கட்டமைப்பிலான முதலீடு அதிமுக்கியத்துவம் பெறுகின்றது. துரதிஷ்டவசமாக உட்கட்டமைப்பில் முதலீடு செய்வதற்கான மூலவளங்கள் தேசிய பாதுகாப்புக்கான பாரிய தேவையின் காரணமாக கட்டுப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. இது தொடர்பாக அரசாங்கம் பாராட்டத்தக்க வகையில் வலு மற்றும் தொலைத்தொடர்புட்டல் துறையில் உட்கட்டமைப்பு முதலீட்டுக்கு தனியார்துறையின் பங்கேற்பினைக் கோரியுள்ளது.

உலகளாவிய பொருளாதார நிலைமைகள் மேம்பட்டுள்ளபோதிலும் அவற்றினை நிலைத்திருக்கச் செய்வதற்கான நிச்சயமற்ற தன்மைகள் இன்னமும் காணப்படுகின்றன. ஐக்கிய அமெரிக்க நாடுகளின் உயர்ந்த வளர்ச்சி யப்பானில் மீட்சிக்கான அறிகுறிகள் என்பனவற்றின் மத்தியிலும் இவ்விருபாரிய நாடுகளும் இலகுவில் பாதிப்புக்குள்ளாகலாம் எனத் தென் படுகின்றது. பாரிய கைத் தொழில் நாடுகளுக்கிடையில் சமன்ற வளர்ச்சி மற்றும் உலக பண்ட மற்றும் நிதியியல் சந்தைகளின் மீது தாக்கத்தினைக் குறைப்பதற்கான கொள்கை ஒருங்கிணைப்பின் முன்னேற்றம் இன்மை என்பன இலங்கையினையும் உள்ளடக்கி அபிவிருத்தியடைந்து வரும் நாடுகளுக்கான முக்கிய கவலையாகக் காணப்படுகின்றது. ஐக்கிய அமெரிக்க நாடுகள் மற்றும் வேறு பல கைத்தொழில்நாடுகளில் வட்டி வீதங்களில் அதிகாரிப்பு மற்றும் யப்பானில் அரசிறைத் தூண்டுதல்களுக்கான அழுத்தம் என்பனவற்றைப் பிரதிபலிக்கும் வகையில் பேரண்டப் பொருளாதார தீராக்கங்கள் பல மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. இச்சூழ்வில் பண்ணாட்டு வட்டி வீதங்கள், செலாவணி வீதங்கள் மற்றும் அபிவிருத்தியடைந்துவரும் நாடுகளுக்கான மூலதன உட்பாய்ச்சல்கள்

என்பனவற்றுக்கான எதிர்காலப்போக்கு பெருமளவில் நிச்சயமற்றதாகக் காணப்படுகின்றது. அத்தகைய நிச்சயமற்ற தன்மைகளிலிருந்து எழுகூடிய பாதகமான வெளிநாட்டு அதிர்ச்சிகளின் சிக்கல்களை நட்புச்சந்தை பொருளாதாரக் கொள்கையினை வலுப்படுத்தும் வேளையில் பொருளாதாரத் தின் சிறந்த முகாமைத் துவத் தின் ஊடாக மட்டுமே ஆக்குறைந்ததாக்க முடியும்.

அவற்றினது உறுப்பினர்களுக்கான தனியான நன்மைகளுடன் வரத்தகக் கூட்டணிகளின் உருவாக்கத்தின்பால் டுதிய நகர்வானது அண்மைக்கால உலகத் தோற்றப்பாடாகக் காணப்படுகின்றது. இதற்கு மாறான வாதாட்டத்தின் மத்தியிலும் இந்த வர்த்தகக் கூட்டணிகள் கணிசமான வர்த்தகத்தை உருவாக்கலாம். இத்தகைய சூழல் ஒன்றில் இது தொடர்பாக இலங்கை ஒருபடி முன்னியிட்டுள்ளது. இந்தியாவுடனான அண்மைக்கால சுதந்திர வர்த்தக ஒப்பந்தமானது பாரியளவிலான வர்த்தகத்தின் ஊடாக பாரிய சந்தையினை அனுகுவதற்கு மட்டுமன்றி முதலீடு மற்றும் சுற்றுலாவின் ஊடாகவும் உயர்ந்த பொருளாதார வளர்ச்சிக்கு வசதியளிக்கும்.

2000ஆம் ஆண்டு பெப்புருவாயில் மத்தியவங்கியினால் வெளியிடப்பட்ட 1999இல் இலங்கையின் பொருளாதாரமும் நடுத்தரகால வாய்ப்புக்களும் என்ற வெளியீட்டில் குறித்துக்காட்டப்பட்டவாறு அடுத்த சில ஆண்டுகளுக்கான பொருளாதார சீர்திருத்த நிகழ்ச்சிநிரைவில் பின்வருவனவற்றை உள்ளடக்குதல் வேண்டும்.

- உற்பத்தியாக்கத்தை அடிப்படையாகக் கொண்ட ஊக்குவிப்புத்திட்டங்களின் அறிமுகம் தொழிலாளர்களையும் முகாமையாளர்களையும் பயிற்றுவித்தல் மற்றும் மீள் பயிற்றுவித்தல், அரசதுறையின் அளவினைக் குறைத்தல், பணித்துறை ஆட்சியாளர்களின் தாமதங்களையும் கட்டுப்பாடுகளையும் இல்லாதொழித்தல், தனியார்துறையினரால் செயல் திறமையுடன் வழங்கப்படக்கூடிய நடவடிக்கைகளை அரசதுறை மேற்கொள்ளதிருத்தல் என்பனவற்றின் ஊடாக அரசதுறையில் செயல்திறனை மேம்படுத்தல்.
- பணவீச்கத்தினால் தேய்வடையும் மக்களின் இளைப்பாற்று நன்மைகளைப் பாதுகாப்பதற்காக ஓய்வுதிய சீர்திருத்தமும் இந்தமுறையினை எதிர்காலத்தில் நிதியியல் வளமுடையதாகவும் ஆக்குதல்.

- வளர்ச்சியடையும் பொருளாதாரத்தின் கேள்விகளை ஈடுசெய்வதற்காக இவகுவில் பயிற்சியளிக்கக் கூடியதும் உற்பத்தியாக கத்தைக் கொண்டதுமான தொழிற்படையினை உருவாக்க இயலும் வகையில் தற்போது திட்டமிட்டுள்ளபடி கல்விச் சீர்திருத்தங்கள்.
- நலத்துறையில் செயல் திறனையும் நிதியில் வளத்தையும் மேம்படுத்தி கிராமிய, பெருந்தோட்ட மற்றும் நகரப்புற பிரதேசங்களில் போதுமான அளவு சுகாதாரப்பணிகளை வழங்குவதற்கான நலத்துறை சீர்திருத்தங்கள்.
- அரசாங்கத்தினால் தற்போது மேற்கொள்ளப்பட்டுவரும் வர்த்தக நடவடிக்கைகளில் தனியார் துறையின் பங்கேற்பினை மேலும் ஊக்குவித்தல்.
- தனியார் துறையின் பங்கேற்பினாடாக உட்கட்டமைப்படு அபிவிருத்தி.
- அரச வங்கிகள் தொழிற்பாட்டுச் செயற்றிறனை மேம்படுத்தல்.
- பட்டியலிடப்பட்ட படுகடன் கருவிகளில் வெளிநாட்டு முதலீட்டாளர்களுக்கு முதலீடு செய்வதற்கு அனுமதிப்பதன் மூலம் உள்நாட்டுப்படுகடன் மற்றும் மூலதனச் சந்தையில் மேலதிக அபிவிருத்தியும் நடுத்தர மற்றும் நீண்டகால அரசபடுகடனின் சந்தையைப்படுத்தலை மேலும் மேம்படுத்தலும்.
- போதுமான பாதுகாப்புகளுடன் மூலதனக் கொடுப்பனவுகள் மீதான செலாவணிக் கட்டுப்பாடுகளை படிப்படியாகத் தளர்த்தல்.
- முதலீட்டுச்சபை மற்றும் முதலீட்டுச்சபையல்லா துறைகளுக்கான ஊக்குவிப்படு அமைப்பினை சம்பாடுத்துவதில் மேலும் முன்னேற்றம் காணல்.
- தனியார் தொழில் நிலையை ஊக்குவிப்பதற்காக தொழிற் சந்தையின் கட்டுப்பாடுகளை சீர்திருத்தல்.
- முழுமையாகவே சுயாதீனமாக மாறுபடும் தன்மையினைக் கொண்ட செலாவணி வீத முறையொன்றுக்கு படிப்படியாக நகருதல்.

கட்டினால் இந்த சீர்திருத்தங்களை மேற்கொள்வதற்கான அரசாங்கத்தின் கடப்பாடு

பாராட்டற்குரியதாகும். சீர்திருத்த நிகழ்ச்சித் திட்டத்தில் அதி உயர் முன்னுரிமையானது அரசபணிகளின் செயல்திறனை மேம்படுத்துவதற்கான அரசதுறை சீர்திருத்தங்களுக்கு வழங்கப்படல் வேண்டும். ஓய்வுதியக் கொடுப்பனவு முறையில் சீர்திருத்தம் மற்றும் தேசிய உதவுதொகை ஊழியர் சேமநிதியங்களின் வலுப்படுத்தல், மற்றும் காப்புறுதித்துறையின் தாராளமயப்படுத்தல் என்பனவற்றுடன் இது இனக்கப்படலாம்.

மேலே குறிப்பிடப்பட்ட நடுத்தரகால வழிமுறைகளின் முக்கியத்துவத்தினை வலியுறுத்துகின்ற வேளையில் கவனத்துக்கு எடுத்துக் கொள்ளப்பட வேண்டிய விடயங்கள் பல காணப்படுகின்றன. இவற்றுள் மக்களின் வாழ்க்கையில் தாக்கத்தினைக் கொண்டிருக்கும் போக்குவரத்துத்துறை தொடர்பானதாகும். பலதரப்பட்ட போக்குவரத்து முறைகளின் கொள்கை ஒருங்கிணைப்பில் உள்ள குறைபாடுகளிலிருந்து உருவாகும் நீண்டகால விடயங்கள் இத்துறையில் காணப்படுகின்றன. பாதைகளினதும் டுகைவண்டிப்பாதைகளினதும் பேணல் அவசர கவனத்தை வேண்டி நிற்கின்றது. போதுமான அளவு போட்டித் தன்மை இன்றியும் நெகிழ்ச்சியற்ற கட்டண அமைப்புக்களையும் கொண்டுள்ள பாதை மற்றும் டுகைவண்டிப் பயணிகள் போக்குவரத்து போதுமான முதலீடுகள் இன்றியும் பணிகளின் தரம் குன்றியும் காணப்படுகின்றது. இதன்விளைவாக செலவுமிக்க தனியார் போக்குவரத்தினை மக்கள் நாடவேண்டியுள்ளதோடு அது அதிகளவிலான நெரிசலையும் குழல் செலவுகளையும் ஏற்படுத்துகின்றது. அது போக்குவரத்துச் செலவினை அதிகரிப்பதோடு போட்டித் தன்மையினையும் பொருளாதார நடவடிக்கைகளின் பிரதேச பரம்பலையும் பாதிக்கின்றது. கடந்த இரு தசாப்தங்களிலும் அதனது ஒழுங்கமைப்பட முறையில் பாதை பயணிகள் போக்குவரத்துத்துறை பாரிய மாற்றங்களுக்கு உட்பட்டபோதும் மிகப் பொருத்தமான ஒழுங்குமுறைப்படுத்தல் இன்னமும் எய்தப்படவில்லை. டுகைவண்டிப் போக்குவரத்துமுறை பெருமளவு இழப்புக்களைக் கொண்டுள்ளதோடு அதனைச் செயல்திறன்மிக்கதாகவும் பொருளாதார ரீதிமில் நிலைத்து நிற்கச்செய்வதற்கும் சீர்திருத்தங்களை மேற்கொள்ள வேண்டிய தேவை காணப்படுகின்றது. இது தொடர்பாக சிறந்த சேவையொன்றினை வழங்குவதற்கு இயலச் செய்யும் பொருட்டு ஏற்கனவேயுள்ள டுகையிரதப்பாதைகளை மேம்படுத்தல், இயக்கவலுப் பொறிகளை மின் மயப்படுத்தலும் அதிகரித்தலும் அத்துடன் முன்னர் முன்மொழியப் பட்டவாறு டுகையிரதப் பகுதியை மீளமைத்தலும் அதி முக்கியம் வாய்ந்ததாகும். செலவுகளின் கணிசமான அதிகரிப்பின் மத்தியிலும் 1996இலிருந்து டுகையிரதக் கட்டணங்களை அதிகரிக்காதிருப்பது பெருமளவில்

நியாயப்படுத்த முடியாத விடயமொன்றாகும்.

இன்னுமொரு பிரச்சனை என்னவெனில் சார்டு ரீதியில் செலவு அதிகரிப்பட்க்களுக்கு இனங்க தீர்வைத் திருத்தங்கள் மேற்கொள்ளப்படாததும் நுகர்வோரின் ஒரு குழுவினர் இன்னுமொரு குழுவினரின் செலவில் உதவிக் கொடுப்பனவைப் பெறுவதுமான மின்சார தீர்வை அமைப்பு முறையில் காணப்படும் நலிவுகளாகும். வெப்ப மின்வலுவில் அதிகளவில் தங்கியிருத்தலின் காரணமாக வலு உருவாக்கத் தின் செலவு அதிகரித்துள்ளது. மொத்த வலு உருவாக்கத்தில் வெப்ப மின்வலுவின் பங்கு 1995இன் 6 சதவீதத்திலிருந்து 1999இல் 33 சதவீதத்திற்கு அதிகரித்துள்ளது. 1999இல் மட்டும் வெப்பமின்வலு உருவாக்கம் 16 சதவீதத்தினால் அதிகரித்த வேளையில் செலவு 39 சதவீதத்தினால் அதிகரித்தது. 2005 ஆம் ஆண்டளவில் வெப்பமின்வலுவின் பங்கு மொத்தத்தில் ஏறத்தாழ60 சதவீதத்திற்கு அதிகரிக்கக்கூடும். மற்றும் 2017ஆம் ஆண்டளவில் இது 83 சதவீதத்திற்கு மேலும் அதிகரிக்கும் என எறிவு செய்யப்பட்டுள்ளது. வலு உருவாக்கத்தின் அதிகரித்த செலவுகளின் மத்தியமும் 1997 இலிருந்து தீர்வைகளில் திருத்தங்கள் மேற்கொள்ளப்படவில்லை. தற்போதைய தீர்வை அமைப்பு முறை 4.9 சதவீத இலாபத்தை மட்டுமே பெறுவதற்கு இலங்கை மின்சபையினை இயலச் செய்யதோடு இது கடன் வழங்கும் நிறுவனங்களுடன் இனக்கம் காணப்பட்ட நிதியில் முறையில் நிலைத்து நிற்கக் கூடிய 8 சதவீதத்தினைவிட குறைவானதாகும். உள்ளக நிதியங்கள் கிடைக்கத் தக்கதாக இருந்தமையினாலும் தீர்வை விலக்களிப்பு வழங்கப்பட்ட விலைகளில் மசல் என் ணையைப் பெற்றுக் கொள்ள இயலுமாக இருந்தமையினாலும் 1999இல் இலங்கை மின்சபைக்கு தனது மோசமடையும் நிதி நிலைமையை கட்டுப்படுத்த இயலுமாக இருந்தது. மின்வலு உருவாக்கத்தில் இந்த அதிகரித்துச் செலவும் செலவானது விரைவில் கவனத்தில் கொள்ள வேண்டிய முக்கிய பிரச்சனைகளில் ஒன்றாகும். இன்னுமொரு பிரச்சனை என்னவெனில் பன்னாட்டுச் சந்தையில் போட்டித் தன்மையினைப் பேண இயலாத வகையில் கைத்தொழில் மற்றும் வர்த்தகத் தொழில் முயற்சிகள் அதிகளவிலான கட்டணங்களைச் செலுத்த வேண்டுமெனக் கேட்டுக்கொள்ளப்படும் சமமற்ற தீர்வை அமைப்பு முறையாகும். எனவே பெருமளவு நியாயமானதும் நெகிழிச் சியட்டையதுமான தீர்வை அமைப்பு முறையை நினை நிறுவுவதற்காக தீர்வைக் கொள்கையினை மீளாய்வு செய்ய வேண்டியள்ளது. தீர்வைகளில் அடிக்கடி கூடிய அதிகரிப்புக்களை மேற்கொள்ளுவது சாத்தியமான விடயமொன்றாக மையினால் செலவுக் குறைப்புக்கான வழிமுறைகளைக் கண்டுபிடிக்க வேண்டிய தேவையும் காணப்படுகின்றது.

இந்தச் சூழலில் பொருத் தமான முறையில் வடிவமைக்கப்பட்டு நடைமுறைப்படுத்தப்படும் வலு உருவாக்கத்திட்டமொன்றுக்கு இனங்க தேசிய மின் இணைப்பில் பாரிய அளவிலான வலுச் செயற்றிட்டங்கள் சேர்த்துக் கொள்ளப்படல் வேண்டும். 2004 ஆம் ஆண்டில் செயற்படுத்தப்படவிருந்த நிலக்கா வலுப்பொறி 2006 ஆம் ஆண்டிற்கு பிற்போடப்பட்டுள்ள வேளையில் 1995இல் கைச்சாத்திடப்பட்ட கடன் ஒப்பந்தத்தின்பின் 2004ஆம் ஆண்டில் குக்குலே கங்கை திட்டம் தொழிற்படுத்தப்படுவதற்கு எதிர்பார்க்கப் படுகின்றது. குறிப்பாக வலு உருவாக்கம், மின்கடத்தல் மற்றும் பசிர்ந்தளிப்பில் 20 சதவீதத்தினை எய்தியுள்ள இழப்புக்களை ஆகக் குறைந்ததாக்குவதன் மூலம் செயல்திறனை மேம்படுத்தல் மற்றும் நீர் வழங்கலில் ஒழுங்குமுறையான முகாமைத்துவம் என்பனவற்றுக்கு முன்னுரிமை வழங்கப்படல் வேண்டும்.

உலகப் பெற்றோலிய விலைகளில் அண்மைக்கால அதிகரிப்பானது இறக்குமதி விலைப்பட்டியலை மிகக் கூடுதலாக உயர்த் தியுள்ளதோடு இலங்கைப் பெற்றோலியக் கூட்டுத்தாபனத்தில் பாரிய நிதி இடைவெளியையும் உருவாக்கியுள்ளது. செலவு அதிகாரிப் பின் பாக்மொன் ரூ நுகர் வோருக்கு மாற்றப்பட்டுள்ளதுடன் இதன் விலைவாக அவர்கள் கூடிய சுமையொன்றினைத் தாங்க வேண்டியுள்ளது. இந்த ஆண்டுக்கான நிதி இடைவெளியான ஏறத்தாழ ரூ.8,000 மில் வியனை கருத்திற் கொள்கையில் சீராக்கங்கள் போதுமானதாக இல்லை. உள்நாட்டு விலைகளில் மேலதிக சீராக்கங்கள் தவிர்க்க முடியாதவையாக உள்ள வேளையில் செலாவணி வீத மாறுபாடுகளுக்கு சீராக்கம் செய்யப்பட்ட பன்னாட்டு பெற்றோலிய விலைப் போக்குகளைப் பிரதிபலிக்கும் வகையில் விலைகளில் அடிக்கடி மாற்றங்களுடன் பெற்றோலிய விலையினை நெகிழிச்சியடையதாக்குவது உகந்ததாகும்.

இத்தசாப்தத்தில் 7- 8 சதவீத உண்மை வளர்ச்சியினை எய்துவதற்கு இயலச் செய்யும் வகையில் பொருளாதாரத்தை முன்னெடுத்துச் செல்லுவதற்காக விரைந்த தனியார் முதலீட்டுக்குச் சாதகமான நிலைமையொன்றினை உருவாக்குவதில் முக்கிய பேரண்டப் பொருளாதாரக் கொள்கைகளான நாணய, செலாவணிவீத மற்றும் அரசிறைக் கொள்கைகள் பாரிய பங்கொள்ளினை ஆற்ற வேண்டிய வேளையில் அது அரசுதுறையாயினும் சரி தனியார்துறையாயினும்சரி தமது செயலாற்றத்தை மேம்படுத்துவதற்காக ஒவ்வொரு நிறுவனமும் தெளிவான தொலை நோக்கினையும் உபாயத்தினையும் கொண்டிருத்தல் வேண்டும். பொருத் தமான செயலாற்ற மதிப் பீட்டு முறையொன்றுடன் வேலை ஒழுக்கக் கட்டுப்பாடு மற்றும் செயலாற்ற என்பனவற்றை மேம்படுத்துவதற்கான

பொறிமுறையோன்றினையும் பயிற்சி மற்றும் மீஸ்பயிற்சி முறைகளையும் செயலாற்றத் தின் அடிப்படையில் நிதியியல் மற்றும் ஏனைய ஊக்குவிப்புக்களையும் தொழிற்பாடுகளின் வகைக்காலையும் ஒலப்பாட்டினையும் மற்றும் புதிய நுட்பங்களினதும் தொழில்நுட்பத்தினதும் ஈர்ப்பையும் உள்ளடக்கி மாறுபடும் நிலைமைகளை ஏற்றுக் கொள்வதை உறுதிப் படுத்தும் பொறி முறைகளையும் இந்த உபாயங்கள் உள்ளடக்கியிருத்தல் வேண்டும். இந்தச் தசாப்தத்தில் நிலைத்து நிற்கக்கூடிய பொருளாதார வளர்ச்சி வாழ்க்கைத் தரங்களை உயர்த்துதல் மற்றும் வறுமை ஓழிப்பு என்பனவற்றை எய்துவதற்கு அத்தியாவசியமான உற்பத்தியாக்கத் தினையும் வெளிநாட்டுப் போட்டித் தன்மையினையும்

இது அதிகரிக்கச் செய்யும்.

நிதியியல் பணிகள் கைத்தொழில் பெருமளவு இயக்கவிசையினையும் போட்டித் தன்மையினையும் பெற்று வருகின்றது. உள்நாட்டு நிதியியல் சந்தையின் உறுதிப்பாட்டினை உறுதி செய்வதற்காக நிதியியல்துறை ஒழுங்குமுறைப்படுத்தல்களையும் மேற்பார்வையினையும் கண்காணிப்பினையும் வலுப்பபடுத்துகின்ற வேளையில் மத்திய வங்கி தொடர்ந்தும் விலை உறுதிப்பாட்டிலேயே தனது முதன்மைக் கவனத்தைச் செலுத்தும். இந்தச் சூழலில் நானையக் கொள்கையினைக் கொண்டு நடாத்துவதற்கான பெருமளவு நிகழ்ச்சித் தன்மையினை வழங்குவதற்காக நிதியியல்துறை சீர்திருத்தங்கள் நானைய விதிச் சட்டத்துக்கான திருத்தமொன்றையும் உள்ளடக்கும்.